

POR MES \$2
Núm. suelto 10 cts.
PORTE PAGO

LA VANGUARDIA

POR MES \$2
Núm. suelto 10 cts.
PORTE PAGO

Redacción: U. Tel. 3815, Av.

DIARIO DEL PARTIDO SOCIALISTA

Administración: U. T. 3570, Av.

FUNDADO EL 7 DE ABRIL DE 1914

Año XXVIII — Número 3982.

NUMERO EXTRAORDINARIO

Buenos Aires, Domingo, 1.º de Mayo de 1921

EDICION DE 40 PAGINAS

Red. y Adm., Reconquista 675

UNIDAD OBRERA

Nuestra fiesta de hoy no es una fiesta de partido. Justo con nosotros la celebración de la acción política directa de la clase trabajadora; cooperativas, que al fin se unen a la revolución proletaria, más que de la ley; anarquistas, que a toda autoridad, aun a las de la misma clase productora, le oponen hoy todos los corazones obreros en una emoción común de solidaridad y amor; vibra en todos los pechos la misma protesta contra la explotación y la miseria; alienta a todos la misma fe en la infinita potencia creadora del trabajo y la misma esperanza en un mundo nuevo, donde reinen la justicia y la libertad.

El primero de Mayo es como una diadema que pasa de pie y exalta al ejército del trabajo. La unidad sentimental de la clase trabajadora se manifiesta hoy en toda su fuerza y armonía.

Por el entusiasmo que despierta en nosotros el son de la universal claridad no nos da a la necesaria unidad para la acción de todo el año. Operamos en el campo de la historia como fuerzas ajenas en gran parte dispersas e inconscientes de lo que las vincula y debe unir. Nos faltan la visión social amplia y completa y el método integral de acción que guíen y hagan converger todos los esfuerzos.

Y nos falta algo más, la simple solidaridad pasiva, la tolerancia recíproca entre las diversas organizaciones y tendencias proletarias, que nos permita, ya que no ayudarnos en todos los casos, al menos no estorbarlos.

Es que nuestra pasión revolucionaria no está suficientemente iluminada.

El heroico idealismo que inspira en nosotros hasta las más simples realizaciones proletarias, nos remonta a un nivel que pierde de vista la realidad. Y cuando los mejores corajes se extravían en las nubes del sueño, dejan el campo libre al partidismo estrecho, al espíritu de secta, a los apellidos y variedades personales.

El año que acaba de pasar ha sido feo en enseñanzas de esta naturaleza. Mucho se ha hablado en el de la unidad de la clase obrera. El congreso de la P. O. R. A. recibió en triunfo en la Plata a los delegados de otras organizaciones gremiales que iban a constituir con su presencia sus aspiraciones de unidad. La asamblea misma, sin embargo, constató la profunda y ancha divergencia de sectores.

Como delegado de los curules de la capital, fui allí su tesoro, trabajador honesto que ha dedicado y dedicado de inteligente energía a la organización de ese gremio. Habría en la asamblea delegaciones tan buenas, pero no había, seguramente, ninguna mejor. Era aquí un representante genuino y entusiasta de su gremio y de su país, portador de la credencial más legítima. Y era también — caso nuevo en un congreso gremial proletario de este país — un ciudadano elegido por el pueblo trabajador de la capital para dar fe de la vida de la clase proletaria, para impedir que se diera un paso en su mal, para controlar la acción de las autoridades a que está sujeta la clase trabajadora de toda la república, para levantar su voz en todo momento y circunstancia contra la explotación y el despotismo de la clase gobernante. Era un hombre obligado por su conciencia y por su partido a servir lealmente al pueblo productor, a defenderlo, a controlarlo en esa función, armado de recursos e inmunidades que dan a su persona un valor excepcional en las asambleas proletarias. Hubo asimismo en el congreso de la Plata una mayoría para desconocer y excluir.

Y cometí gravísimo error inicial estimo, desde luego, en la asamblea el año de la esterilidad. Por espacio de una semana ella se debatió en incógnitas temáticas, sin tocar siquiera el principal punto de la orden del día, el arriar a más que elegir un nuevo congreso y una comisión encargada de hacer la unidad proletaria.

Las autoridades inmediatas del congreso dan, intelectualmente, la impresión de que la clase trabajadora ha quedado más dividida. Cinco de los electos en la Plata para dirigir la P. O. R. A. renunciaron en seguida, por creencia o desprecio en absoluta discordancia de opiniones con los demás. Un concejal obrero de la capital abandonó su cargo, por su parte, lo expulsó. Contra otro miembro proletario del congreso municipal de esta ciudad se ha levantado un espíritu más estrecho aun que el que nació al curúl Muñoz y voz que él en las asambleas de la Plata. El secretario organizador y hombre de confianza del gremio gráfico, ha visto disminuir su derecho a figurar entre los electos, porque 50.000 electores lo han encargado de dirigir y controlar la administración de este gran municipio de trabajadores, tarea por la cual recibe una remuneración inferior al salario de muchos gráficos.

Organos obreros de publicidad callan rudemente asuntos de la mayor importancia para los sindicatos proletarios porque han sido promovidos por representantes políticos de la clase trabajadora. Así ha pasado con la reciente ordenanza municipal de licitaciones, que exige de los empresarios licitantes el trato colectivo con las organizaciones gremiales de los obreros que emplean.

Cuestiones como la del envilecimiento de los salarios monetarios con que se pagan los salarios son ignoradas o silenciadas por organizaciones obreras cuya misión principal es y tiene que ser la defensa y la elevación del monto salarial y relativo de los salarios, la relación efectiva del trabajo, la relación entre la expresión monetaria de los salarios y el costo de la vida, los salarios reales.

Porque los sindicatos obreros no se ocupan, parecen no ocuparse, de política, hay organizadores obreros que suponen, o parecen suponer, a la clase trabajadora libre de las consecuencias

EL MITIN DE HOY

Su organización :: Conferencias previas

ORADORES — HORAS DE PARTIDA — COLUMNAS PARCIALES RECORRIDOS Y COMISARIOS DE COLUMNA

PRIMERA COLUMNA

Comisario general: José Morbo. — Encargados de columna: Antonio A. Chala, Juan B. Pino y J. Imbelloni. Sección 4a. — PLAZA BROWN (Iralla y Coronel Salvadores). — Conferencia por Ramón J. Moreña. Banda de música. Hora de partida, 13.30. Sigue por Iralla, Lamadrid hasta Admirante Brown.

Sección 4a. — ALMIRANTE BROWN y PEDRO MENDOZA. — Conferencia por Rómulo Bogliolo. Hora de partida, 13.45. Sigue por A. Brown hasta Lamadrid, unida con la anterior sigue por A. Brown, Olavarría hasta Montes de Oca, donde espera a la columna que viene de Montes de Oca y California.

SEGUNDA COLUMNA

Comisario general: José Blanco. — Encargados de columna: Juan Ayzar, Domingo Yubero, Emilio Farre, Antonio Pollaccia, Nicolás Cubelo y Antonio Corral.

Sección 3a. — SANTO DOMINGO y PERDRIEL. — Conferencia por Manuel Paladín. Hora de partida, 14. Sigue por Perdriel, Río Cuarto, Santa Magdalena, Alvarado, Vieytes y California hasta M. de Oca.

Sección 3a. — MONTES DE OCA y CALIFORNIA. — Conferencia por Antonio Polito. Banda de música. Hora de partida, 14.15. Con la anterior continúa por Montes de Oca hasta California.

de los peores errores y zarpazos de la política.

Porque ciertas organizaciones obreras no tienen partido, y es mejor que no lo tengan, hay organizadores obreros para quienes todos los partidos son iguales.

El fanatismo sectario plaga nuestro movimiento social con sus propósitos erróneos hasta el punto de que ofrecemos a los capías y agentes policiales provocadores un vasto campo de acción para sus propósitos falsos.

La atmósfera moral del movimiento se ha empeorado con la deplorable frecuencia de la acusación de "traidores", que se lanzan recíprocamente hombres de trabajo.

Con el tiempo, cuando se comprenda cuán perfecta puede ser la concordancia entre las distintas formas de acción obrera en el campo social, la discordancia actual y a parecerse tan absurda como si los curules de los electos en la asamblea de delegaciones tan buenas, pero no había, seguramente, ninguna mejor. Era aquí un representante genuino y entusiasta de su gremio y de su país, portador de la credencial más legítima. Y era también — caso nuevo en un congreso gremial proletario de este país — un ciudadano elegido por el pueblo trabajador de la capital para dar fe de la vida de la clase proletaria, para impedir que se diera un paso en su mal, para controlar la acción de las autoridades a que está sujeta la clase trabajadora de toda la república, para levantar su voz en todo momento y circunstancia contra la explotación y el despotismo de la clase gobernante. Era un hombre obligado por su conciencia y por su partido a servir lealmente al pueblo productor, a defenderlo, a controlarlo en esa función, armado de recursos e inmunidades que dan a su persona un valor excepcional en las asambleas proletarias. Hubo asimismo en el congreso de la Plata una mayoría para desconocer y excluir.

Y cometí gravísimo error inicial estimo, desde luego, en la asamblea el año de la esterilidad. Por espacio de una semana ella se debatió en incógnitas temáticas, sin tocar siquiera el principal punto de la orden del día, el arriar a más que elegir un nuevo congreso y una comisión encargada de hacer la unidad proletaria.

Las autoridades inmediatas del congreso dan, intelectualmente, la impresión de que la clase trabajadora ha quedado más dividida. Cinco de los electos en la Plata para dirigir la P. O. R. A. renunciaron en seguida, por creencia o desprecio en absoluta discordancia de opiniones con los demás. Un concejal obrero de la capital abandonó su cargo, por su parte, lo expulsó. Contra otro miembro proletario del congreso municipal de esta ciudad se ha levantado un espíritu más estrecho aun que el que nació al curúl Muñoz y voz que él en las asambleas de la Plata. El secretario organizador y hombre de confianza del gremio gráfico, ha visto disminuir su derecho a figurar entre los electos, porque 50.000 electores lo han encargado de dirigir y controlar la administración de este gran municipio de trabajadores, tarea por la cual recibe una remuneración inferior al salario de muchos gráficos.

Organos obreros de publicidad callan rudemente asuntos de la mayor importancia para los sindicatos proletarios porque han sido promovidos por representantes políticos de la clase trabajadora. Así ha pasado con la reciente ordenanza municipal de licitaciones, que exige de los empresarios licitantes el trato colectivo con las organizaciones gremiales de los obreros que emplean.

Cuestiones como la del envilecimiento de los salarios monetarios con que se pagan los salarios son ignoradas o silenciadas por organizaciones obreras cuya misión principal es y tiene que ser la defensa y la elevación del monto salarial y relativo de los salarios, la relación efectiva del trabajo, la relación entre la expresión monetaria de los salarios y el costo de la vida, los salarios reales.

Porque los sindicatos obreros no se ocupan, parecen no ocuparse, de política, hay organizadores obreros que suponen, o parecen suponer, a la clase trabajadora libre de las consecuencias

Hay así políticos que se alarman del "obrerismo" ajeno, como si temieran ser despojados de sus ideas y propósitos, en vez de aspirar a irradiarlas a todas y en todas direcciones; hay de magos que aducen el error y la ilusión populares; hay antipolíticos que detestan al diputado y cortejan al ministro, que entre la ley y el jefe de policía, optan por el jefe de policía; a quienes meses de desocupación forzada y de hambre les parecen insignificantes sacrificios si se les sufre en apoyo de una pequeña reivindicación obrera, mientras temen comprometerse al depositar, sin costo, un papelito en ciertas urnas que se abren en día domingo, a lo que los invita un partido que promete las más trascendentes leyes; hay revolucionarios que sólo atienden al orden en las instituciones obreras; hay comunistas que menosprecian la acción obrera en la administración comunal y fulminan algún caso microscópico de apropiación individual con la exhibición pedantesca de sus principios.

Estas manifestaciones morbidas en la moderna lucha de clases desaparecen al elevarse la inteligencia del pueblo que trabaja y ser él más capaz de aglutinar la sinceridad de los que quieren dirigirlo.

Guardémosle el ideal que se apodera de nosotros como una fuerza sagrada y absoluta. Dejémosle alcanzar en cada uno su pleno desarrollo individual. Y comprendamos que ese ideal social sólo podemos servirlo en la acción relativa y práctica, común a cada uno de nosotros y al mayor número posible de los demás. En la obra social común es como los trabajadores todos han de cooperarse y apreciarse. Es como pasarán de la unidad en las palabras y los símbolos a la solidaridad y la unidad en la acción.

J. B. JUSTO.

núan por Montes de Oca hasta Brandzen, donde se une con la siguiente.

Sección 3a. (Subcomité "Paz y Trabajo") — LUZURIAGA y AV. ALBERTA. — Conferencia por Víctor Dubor. Hora de partida 14.30. Sigue por Luzuriaga, Brandzen hasta Montes de Oca, y unida con las anteriores continúa por Bernardino de Irigoyen hasta Independencia.

Sección 12a. — B. DE IRIGOYEN E INDEPENDENCIA. — Conferencia por José E. Pfeiffer. Hora de partida, 14.45. Con las anteriores sigue por Independencia, Cevallos, hasta

Sección 13a. — CEVALLOS y MEJICO. — Conferencia por Ángel M. Giménez. Hora de partida, 15. Unida con las anteriores, continúa por Cevallos, Moreno, Pasco hasta Rivadavia.

TERCERA COLUMNA

Comisario general: Fidel García. — Encargados de columna: Juan P. Labat, Eduardo E. Besaso, Adolfo Gavino, Emilio Gaillard, Juan A. Ernet, Bernardo Bosch y Francisco L. Seisdedos.

Secciones 1a. (Nueva Pompeya Norte y Sur) — BOEDO y CASEROS. — Conferencia por Calisto Falcidari. Banda de música. Hora de partida, 14. Sigue por Caseros, Rioja hasta

Sección 2a. — RIOJA y RONDEAU. Conferencia por Miguel Pizarra. Hora de partida, 14.15. Con la anterior sigue por Rioja, Garay, General Urquiza, San Juan hasta

Sección 3a. — RIOJA y SAN JUAN. — Conferencia por Edmundo Chedufau. Hora de partida, 14.45. Con las anteriores esperan a las columnas que vienen por San Juan.

Sección 6a. (Caballito Sur) — RIGLOS y DIRECTORIO. — Conferencia por Jacinto E. Boix. Banda de música. Hora de partida, 14. Sigue por Riglos, Pedro Goyena hasta

Sección 6a. — PEDRO GOYENA y AV. LA PLATA. — Conferencia por Antonio Mendes Lanusse. Hora de partida, 14.30. Unida con la anterior siguen por Carlos Calvo, Boedo, San Juan hasta Rioja, donde unida a la columna que espera en Rioja y San Juan, continúa por San Juan, Matheu hasta

Sección 10a. — MATHEU e INDEPENDENCIA. — Conferencia por Agustín G. Ferro. Hora de partida, 15. Con las anteriores sigue por Independencia, Pichincha hasta Rivadavia.

CUARTA COLUMNA

Comisario general: Hilario F. Páez. — Encargados de columna: Pedro Pont, Eduardo Pecolts, Pablo V. Glancini, Antonio Franchini, Ángel V. Pacheco, Meyer Malamud y José Guffanti.

Sección 7a. (Caballito Norte) — MENDES DE ANDES y ESPINOSA. — Conferencia por Carlos Icarpi. Banda

LA CONMEMORACION EN EL INTERIOR

ACTOS QUE SE REALIZARAN

Provincia de Buenos Aires

ALBERTI — Mitin y función y conferencia. Orador: Ernesto Ballo. ADOLFO ALSINA — Mitin. Orador: Julián Villoria.

AYACUCHO — Mitin. Orador: Eugenio Alban. AVELLANEDA — Mitin a las 14 horas en la plaza Alsina. Oradores: José L. Peña y concejal José Nino.

AZUL — Mitin. Orador: Germinal Rodríguez.

BAHIA BLANCA — Mitin. Orador: Gregorio M. Beschinsky.

BALCARCE — Mitin. Orador: Luis de Carl.

BARADERO — Mitin. Orador: Antonio Rotger.

BARTOLOME MITRE — Mitin. Orador: Fernando J. Gho.

BERISSO — Mitin a las 10 horas. Orador: concejal Juan P. Barrios.

BERNAL — Mitin a las 9 horas, en la plaza de la estación de Quilmes. Orador: José E. Pfeiffer.

CAMPANA — Mitin. A las 9 horas. Orador: concejal Roberto F. Giusti.

CARMEN DE PATAGONES — Mitin. Orador: concejal Antonio Zaccagnini.

COLON — Mitin. Orador: doctor Luis M. Vallente Noailles.

CORONEL DORREGO — Mitin. Orador: concejal Guadalupe Orazi.

CORONEL SUAREZ — Mitin. Orador: diputado provincial José P. Bañío.

CHACABUCO — Mitin. Orador: Joaquín Coca.

CHASCOMUS — Mitin. Orador: concejal Alberto Iribarne.

DIONISIA — Mitin. Orador: Miguel Paracelli.

DOLORES — Mitin. Orador: concejales doctor Silvio Ruggieri y Martín Danusso.

GENERAL BELGRANO — Mitin. Orador: Miguel Guglielmotti.

GONZALEZ CHAVES — Mitin. Orador: Domingo Marino.

JUAREZ — Mitin. Orador: concejal Enrique Villarreal.

JUNIN — Mitin. Orador: diputado provincial Jacinto Oddone.

LA PLATA — Mitin. Oradores: concejales Juan P. Barrios y Miguel F. Navello.

LAS FLORES — Mitin. Orador: diputado provincial José M. Lemos.

LOBERIA — Mitin. Orador: Felipe Di Tella.

LOBOS — Mitin. Orador: Mario Sciocco.

MAIPU — Mitin. Orador: Juan B. Mutan.

MAR DEL PLATA — Mitin. Orador: concejal Teodoro Bronzini.

MERCEDES — Mitin. Orador: Horacio Feijóo.

de música. Hora de partida, 14. Sigue por Neuquén, Rojas, Rivadavia, hasta Río de Janeiro, donde espera a la columna siguiente.

Sección 7a. — RIO DE JANEIRO y POTOSI. — Conferencia por Miguel Pescuma. Hora de partida, 14.15. Sigue por Río de Janeiro hasta Rivadavia, donde unida con la anterior continúa por Rivadavia hasta Medrano, donde esperan a la columna siguiente.

Sección 15a. — SERRANO y TRIUNFADOR. — Conferencia por Manuel T. López. Banda de música. Hora de partida, 13.45. Sigue por Triunfador, Corrientes hasta

Sección 7a. — CORRIENTES y MEDRANO. — Conferencia por Augusto Bunge. Hora de partida, 14. Con la anterior continúa por Medrano hasta Rivadavia, donde se incorpora a la columna que viene por Rivadavia, para proseguir por ésta hasta

Sección 9a. — RIVADAVIA y ECUADOR. — Conferencia por Adolfo Dickmann. Hora de partida, 15. Con las anteriores siguen por Rivadavia hasta Pichincha.

QUINTA COLUMNA

Comisario general: Luis H. Culino. — Encargados de columna: Francisco P. Broggi, Juan Noceti, Jesús B. Varela, Diamante Persano, Ángel N. Luzzini, Pedro Cella, Jacinto Fernández y Lorenzo Barquin.

Secciones 16a. (Belgrano, Saavedra y Urquiza) y 17a. y 18a. — PLAZA ITALIA. — Conferencia por Alfredo L. Spinetta. Banda de música. Hora de partida, 13.30. Sigue por Santa Fe hasta

Sección 19a. — SANTA FE y CORONEL DIAZ. — Conferencia por Vicente Lamesa. Hora de partida, 14.30. Con la anterior continúa por Santa Fe, Ensenada, Córdoba, Ombú hasta

Sección 11a. — OMBU y CORRIENTES. — Conferencia por Antonio L. de Tomaso. Hora de partida, 15. Con las anteriores sigue por Ombú hasta Rivadavia.

SEXTA COLUMNA

Comisario general: José U. Tramezani. — Encargados de columna: Rodolfo Schettini, Manuel Castro y Marcos F. Ríos.

Sección 20a. — POSADAS y LIBERTAD. — Conferencia por Carlos Manacorda. Banda de música. Hora de partida, 14.30. Sigue por Libertad, Tucumán hasta

Sección 14a. — TUCUMAN y TALAUEHUANO (plaza Lavalle). — Conferencia por Nicolás Repetto. Hora de partida, 14.30. Con la anterior continúa por Talcahuano, Corrientes, José E. Uriburu (Andes) hasta Rivadavia.

Sección 19a. — Mitin. Orador: diputado provincial Jerónimo Della Latta. NUEVE DE JULIO — Mitin, función y conferencia. Orador: Julio B. Chedufau.

OLAVARRIA — Mitin. Orador: diputado provincial Agustín de Arrieta.

PERGAMINO — Mitin — Orador: concejal Esteban Jiménez.

PIGUE — Mitin. Orador: Manuel B. Besaso.

PILAR — Mitin. Orador: concejal Alejandro Castañeira.

PUERTO LA PLATA — Mitin a las 9 horas. Orador: concejal Miguel F. Navello.

QUILMES — Mitin a las 9 horas en la plaza de la estación. Orador: José Pfeiffer.

SALADILLO — Mitin. Orador: José R. Paolucci.

SAN NICOLAS — Mitin. Orador: doctor Humberto Barrera.

TANDIL — Mitin. Orador: Ernesto Vassini.

TIGRE (Las Corchas) — Mitin — Orador: Luis Amodio.

TORNQUIST — Mitin. Orador: Rolando Riviere.

TRES ARROYOS — Mitin. Orador: Domingo Besaso.

Provincia de Córdoba

CANALS — Mitin. Orador: Sócrates Truylol.

CORDOBA (capital) — Mitin. Orador: diputado nacional Mario Bravo.

LA CARLOTA — Mitin. Orador: Rodolfo N. Galaretto.

VILLA MARIA — Mitin, función y conferencia. Orador: diputado nacional Héctor González Iramain.

Provincia de Entre Ríos

CONCORDIA — Mitin. Orador: diputado nacional Fernando de Andrés.

Provincia de Santa Fe

FIRMAT — Mitin. Orador: Rogelio L. Ameri.

RUFINO — Mitin. Orador: José Minghini.

SANTA FE (capital) — Mitin. Orador: diputado nacional Federico Pinedo (hijo).

SANTA TERESA — Mitin. Orador: Narciso A. Gnoatto.

SUNCHALES — Mitin. Orador: Gualberto Alvarez.

Provincia de Tucumán

TUCUMAN (capital). — Mitin. Orador: senador nacional Enrique del Valle Iberlucea.

Gobernación de La Pampa

Mitin a la tarde en Realicó y conferencia a la noche en General Pico. Orador: diputado nacional Agustín S. Muñoz.

1.º DE MAYO

Saludamos el gran día de la demostración mundial que revela la fuerza, el inmenso poder de la clase trabajadora, y es presagio de su triunfo.

El habla de nobles esperanzas, de ideales fecundos, y anuncia la decisión común en la lucha por verlos realizados.

En la admiración continuidad de este movimiento hay que ver las hondas raíces que tienen en el corazón del pueblo los ideales socialistas.

La fiesta universal de los trabajadores ha sido celebrada en la República Argentina casi desde su iniciación, hace ya treinta y dos años.

A la historia del 1.º de Mayo se vincula, pues, la historia del movimiento obrero socialista en este país.

En sus orígenes, la manifestación del 1.º de Mayo tenía exclusivamente por objeto reclamar de los poderes públicos la jornada legal de 8 horas.

La Federación Americana del Trabajo, en el congreso que se verificó en diciembre de 1888 en San Luis, acordó celebrar el 1.º de Mayo de 1890 una manifestación obrera nacional, solicitando del estado una ley que determinara como jornada máxima de trabajo 8 horas.

Toda la gloria de la manifestación internacional obrera corresponde al congreso socialista verificado en París en julio de 1889.

Allí un delegado de Burdeos, representante de la Federación Nacional de los sindicatos obreros de Francia, formuló la proposición de que todos los trabajadores del mundo reclamen en un día dado la jornada legal de 8 horas, y allí, en discusión ninguna, sin que hubiera en contra un solo voto, se acordó que se realizara con dicho objeto la manifestación propuesta; y enterado el congreso de París de que los obreros norteamericanos habían decidido que fuese el 1.º de Mayo el día señalado para reclamar ellos la jornada de 8 horas, resolvió que en ese mismo día se llevara a cabo la manifestación internacional.

Esta puede decirse que fué acordada por casi todo el proletariado que lucha por su emancipación, pues en el congreso de París intervinieron 294 delegados que representaban a los trabajadores de 22 países.

Todos los congresos posteriores confirmaron a su turno esta resolución, y el congreso socialista internacional de Bruselas celebrado en el mes de agosto de 1891, ratificó el acuerdo.

Y el congreso de Zurich, que tuvo lugar en 1893, acordó, además, lo siguiente: "La democracia socialista de cada país tiene el deber de hacer cuanto pueda por que el paro sea un hecho, y de auxiliar toda tentativa que se haga en ese sentido por las diferentes organizaciones locales. La manifestación del 1.º de Mayo para alcanzar la jornada de 8 horas debe afirmarse al mismo tiempo en cada país la enérgica voluntad de la clase trabajadora de poner fin por la transformación social a las diferencias de clases, manifestando así que éste es el único camino que conduce a la paz en el interior de cada nación y a la paz internacional."

Ampliado así el pensamiento que dio vida a la Fiesta del Trabajo, ésta cobra cada día mayor importancia, y llama a todos los proletarios a la unión y a la lucha por la instauración del nuevo mundo que anhelamos.

Y el congreso de Zurich, que tuvo lugar en 1893, acordó, además, lo siguiente: "La democracia socialista de cada país tiene el deber de hacer cuanto pueda por que el paro sea un hecho, y de auxiliar toda tentativa que se haga en ese sentido por las diferentes organizaciones locales. La manifestación del 1.º de Mayo para alcanzar la jornada de 8 horas debe afirmarse al mismo tiempo en cada país la enérgica voluntad de la clase trabajadora de poner fin por la transformación social a las diferencias de clases, manifestando así que éste es el único camino que conduce a la paz en el interior de cada nación y a la paz internacional."

Ampliado así el pensamiento que dio vida a la Fiesta del Trabajo, ésta cobra cada día mayor importancia, y llama a todos los proletarios a la unión y a la lucha por la instauración del nuevo mundo que anhelamos.

Y el congreso de Zurich, que tuvo lugar en 1893, acordó, además, lo siguiente: "La democracia socialista de cada país tiene el deber de hacer cuanto pueda por que el paro sea un hecho, y de auxiliar toda tentativa que se haga en ese sentido por las diferentes organizaciones locales. La manifestación del 1.º de Mayo para alcanzar la jornada de 8 horas debe afirmarse al mismo tiempo en cada país la enérgica voluntad de la clase trabajadora de poner fin por la transformación social a las diferencias de clases, manifestando así que éste es el único camino que conduce a la paz en el interior de cada nación y a la paz internacional."

Ampliado así el pensamiento que dio vida a la Fiesta del Trabajo, ésta cobra cada día mayor importancia, y llama a todos los proletarios a la unión y a la lucha por la instauración del nuevo mundo que anhelamos.

Y el congreso de Zurich, que tuvo lugar en 1893, acordó, además, lo siguiente: "La democracia socialista de cada país tiene el deber de hacer cuanto pueda por que el paro sea un hecho, y de auxiliar toda tentativa que se haga en ese sentido por las diferentes organizaciones locales. La manifestación del 1.º de Mayo para alcanzar la jornada de 8 horas debe afirmarse al mismo tiempo en cada país la enérgica voluntad de la clase trabajadora de poner fin por la transformación social a las diferencias de clases, manifestando así que éste es el único camino que conduce a la paz en el interior de cada nación y a la paz internacional."

Ampliado así el pensamiento que dio vida a la Fiesta del Trabajo, ésta cobra cada día mayor importancia, y llama a todos los proletarios a la unión y a la lucha por la instauración del nuevo mundo que anhelamos.

Y el congreso de Zurich, que tuvo lugar en 1893, acordó, además, lo siguiente: "La democracia socialista de cada país tiene el deber de hacer cuanto pueda por que el paro sea un hecho, y de auxiliar toda tentativa que se haga en ese sentido por las diferentes organizaciones locales. La manifestación del 1.º de Mayo para alcanzar la jornada de 8 horas debe afirmarse al mismo tiempo en cada país la enérgica voluntad de la clase trabajadora de poner fin por la transformación social a las diferencias de clases, manifestando así que éste es el único camino que conduce a la paz en el interior de cada nación y a la paz internacional."

Ampliado así el pensamiento que dio vida a la Fiesta del Trabajo, ésta cobra cada día mayor importancia, y llama a todos los proletarios a la unión y a la lucha por la instauración del nuevo mundo que anhelamos.

Y el congreso de Zurich, que tuvo lugar en 1893, acordó, además, lo siguiente: "La democracia socialista de cada país tiene el deber de hacer cuanto pueda por que el paro sea un hecho, y de auxiliar toda tentativa que se haga en ese sentido por las diferentes organizaciones locales. La manifestación del 1.º de Mayo para alcanzar la jornada de 8 horas debe afirmarse al mismo tiempo en cada país la enérgica voluntad de la clase trabajadora de poner fin por la transformación social a las diferencias de clases, manifestando así que éste es el único camino que conduce a la paz en el interior de cada nación y a la paz internacional."

Ampliado así el pensamiento que dio vida a la Fiesta del Trabajo, ésta cobra cada día mayor importancia, y llama a todos los proletarios a la unión y a la lucha por la instauración del nuevo mundo que anhelamos.

Y el congreso de Zurich, que tuvo lugar en 1893, acordó, además, lo siguiente: "La democracia socialista de cada país tiene el deber de hacer cuanto pueda por que el paro sea un hecho, y de auxiliar toda tentativa que se haga en ese sentido por las diferentes organizaciones locales. La manifestación del 1.º de Mayo para alcanzar la jornada de 8 horas debe afirmarse al mismo tiempo en cada país la enérgica voluntad de la clase trabajadora de poner fin por la transformación

Para los hospitales metropolitanos

El concejo deliberante de la capital solicita la cooperación de la nación

Una carta del presidente del concejo

El presidente del concejo deliberante, doctor Spinetto, nos pide publicamos a siguiente carta, destinada a rebatir los argumentos de "La Prensa" de ayer al comentar la minuta socialista aprobada el viernes por unanimidad en el concejo.

"La Prensa" de ayer ocupa la mitad del espacio destinado a sus editoriales para combatir, bajo el epígrafe de "Proyecto impropio", la minuta sancionada en su última sesión por el C. D., destinada a solicitar del parlamento una colaboración pecuniaria con el fin de ampliar los hospitales metropolitanos.

Poco feliz me parece la argumentación del articulista, quien parece no haberse percatado de los móviles de la minuta ni de su finalidad, tal vez porque sea de origen socialista, cosa que siquiera a título informativo ha querido indicar.

Y es evidente el apriorismo de "La Prensa" en este asunto, porque la práctica del proyecto, que es visible a simple vista, no ha llamado la mínima atención del órgano matutino.

El hecho evidente es uno: hay muchos enfermos y no hay camas en los hospitales. Aquellos duermen en capillas, habitaciones y otros—lo hemos visto una y dos veces—en colchones tendidos en el suelo.

¿Qué quiere decir esto? ¿Que la comuna no atiende sus necesidades imperiosas? De ninguna manera.

Con el número de camas existente se podría atender más o menos a los enfermos "metropolitanos". Pero es el caso que el 35 ó 40 por ciento de los enfermos se atienden en hospitales urbanos "son procedentes de provincias".

Ahora bien ¿con qué recursos se atienden y mantienen los hospitales municipales?

Con recursos "exclusivamente costeados por habitantes que pagan impuestos en la capital".

¿Y qué mayor obligación tiene un habitante de Nueva Pampaya, por ejemplo, que uno de Catamarca, de sacrificarse por un enfermo procedente de lejos o de Salta?

Pero hay algo más grave todavía. Dice el articulista que no "puede admitirse que una municipalidad rica como la de Buenos Aires, capaz de afrontar un presupuesto que suma alrededor de 3 millones, carezca de los dineros indispensables para construir y sostener hospitales en la medida que las circunstancias exijan".

¿Pero se pretende acaso que el municipio de Buenos Aires mantenga a todos los enfermos de la república? ¿Se ignora que existen en todo el país sólo tres institutos antirrábicos, verbi gratia, que acuden al Instituto Pasteur "municipal" personas mordidas en Mendoza, en San Juan, en Catamarca, como se demuestran las estadísticas de ese establecimiento?

¿Se ignora que se opera a enfermos que proceden de Corrientes o Entre Ríos?

¿Y se ignora que a todos esos pacientes los hospitaliza y atiende el municipio de Buenos Aires sin cobrar "nada a nadie"?

No se diga que no tenemos medios para nosotros. Nos falta para quienes no viven en la ciudad.

¿Es justo, entonces, que se nos obligue a costear las necesidades de todo el país?

La suma pedida no es, pues, un favor, es una compensación a los servicios prestados, ya que no es posible negarse, por razones de humanidad, a atender a un enfermo del interior. Esto se hace en Europa en todos los municipios.

El problema, si no se tuviera esdrújulos, se resolvería negando entrada a los hospitales municipales a los enfermos no radicados en la ciudad, o enviándolos a los hospitales nacionales, que son uno o dos del estado y cuatro o cinco administrados por la Sociedad viáticos a los hospitales nacionales.

Y a propósito de esto. El presupuesto nacional asigna grandes sumas a dicha sociedad para que atienda sus establecimientos y sólo destina \$ 225.000 para la asistencia pública de Buenos Aires, cuyo presupuesto pasa de \$ 9.000.000 de pesos anuales! ¿Es esto equitativo?

Acordada "La Prensa" que no pida unos recursos al parlamento—para atender enfermos de la nación—y que los aumentemos en cambio los impuestos a los habitantes de la ciudad o que "economizemos" en los presupuestos municipales.

Lo segundo es aceptable, y en ese sentido

podía llevarse no más. Así, como quien se quita un enojoso fardo.

El mismo día Barbeito fue llevado a su casa. Al siguiente se llamó al defensor de menores, para que compareciera el lamentable estado de su protegido según la ley.

El problema, si no se tuviera esdrújulos, se resolvería negando entrada a los hospitales municipales a los enfermos no radicados en la ciudad, o enviándolos a los hospitales nacionales, que son uno o dos del estado y cuatro o cinco administrados por la Sociedad viáticos a los hospitales nacionales.

Y a propósito de esto. El presupuesto nacional asigna grandes sumas a dicha sociedad para que atienda sus establecimientos y sólo destina \$ 225.000 para la asistencia pública de Buenos Aires, cuyo presupuesto pasa de \$ 9.000.000 de pesos anuales! ¿Es esto equitativo?

Acordada "La Prensa" que no pida unos recursos al parlamento—para atender enfermos de la nación—y que los aumentemos en cambio los impuestos a los habitantes de la ciudad o que "economizemos" en los presupuestos municipales.

Lo segundo es aceptable, y en ese sentido

podía llevarse no más. Así, como quien se quita un enojoso fardo.

El mismo día Barbeito fue llevado a su casa. Al siguiente se llamó al defensor de menores, para que compareciera el lamentable estado de su protegido según la ley.

El problema, si no se tuviera esdrújulos, se resolvería negando entrada a los hospitales municipales a los enfermos no radicados en la ciudad, o enviándolos a los hospitales nacionales, que son uno o dos del estado y cuatro o cinco administrados por la Sociedad viáticos a los hospitales nacionales.

Y la ley existe

La fiesta de anoche en el teatro Victoria

Obtuvo un brillante éxito

DISCURSO DEL DIPUTADO DICKMANN

La fiesta organizada por el Partido Socialista en conmemoración del 1.º de Mayo fue un grandioso éxito, como era de esperar.

El teatro Victoria estaba lleno de gente en la noche.

Realizó el programa en todas sus partes, en medio del entusiasmo del público.

En uno de los intervalos hizo uso de la palabra el diputado

ENRIQUE DICKMANN

dijo, más o menos, lo siguiente: Hace apenas 32 años que el socialismo ha instituido el 1.º de Mayo como fecha internacional del trabajo. En el congreso internacional socialista obrero que tuvo lugar en París del 14 al 24 de julio de 1889 se resolvió: Organizar el 1.º de Mayo una gran manifestación internacional, de modo que, en todos los países y en todas las poblaciones a la vez, el mismo día convenido los trabajadores reclamen a los poderes públicos que reduzcan legalmente a ocho horas la jornada de trabajo.

El 1.º de Mayo de 1890 se celebraron, por primera vez, realizando el acuerdo del congreso internacional de París, muchas manifestaciones públicas en diversos países, entre ellos también en la Argentina; pues, en esta fecha y año algunos millares de trabajadores, convocados por un comité internacional obrero, se reunieron en la ciudad de Buenos Aires, en el Prado Español, y resolvieron:

1.º. Crear una Federación de obreros en esta república.

2.º. Crear un periódico para la defensa de la clase obrera.

3.º. Mandar una petición al congreso nacional para solicitar la sanción de leyes protectoras de la clase obrera.

¿Quién hubiera profetizado que la modesta resolución de aquel oscuro congreso obrero alcanzara, tan pronto, en el tiempo y el espacio, la vasta trascendencia y el hondo significado que hoy tiene el 1.º de Mayo en todos los pueblos civilizados de la tierra?

Año tras año esta fecha simbólica

las naciones más cultas y progresistas. Y las modestas reclamaciones formuladas por el congreso internacional de París de 1889 han sido, en mucho, sobrepasadas. Y todo esto en el breve lapso de tiempo de 32 años, la mitad de la vida normal de un hombre!

Actualmente las clases obreras del mundo han ensanchado y ahondado el significado histórico y social del 1.º de Mayo. En este día ellas ya no se limitan a reclamar solamente tal o cual reforma concreta, sino ponen en tela de juicio toda la organización social actual; no protestan contra los abusos y exageraciones del privilegio, sino que quieren y reclaman la abolición total de todo privilegio; no denuncian la violación de las leyes, sino que ponen en duda la eficacia misma de las actuales leyes. Y frente a las clases privilegiadas y gobernantes que envejecen y se debilitan, se alzan vigorosas y pujantes las clases obreras que aspiran a rejuvenecer el mundo y reconstruirlo a imagen y semejanza de sus nuevas ideas y sus vastos ideales.

¿Tal el significado actual del 1.º de Mayo? Y mucho más vasta y honda es su trascendencia después de la reciente tragedia del mundo. La humanidad necesita y quiere salir renovada y mejorada de esta tremenda catástrofe desencadenada, con la inconsciencia de niños y con la malvada intención de criminales, por las fuerzas conservadoras y reaccionarias del pasado. Y la tabla de su salvación no puede ser otra que el socialismo.

El socialismo, purificado y decantado por la guerra, diversificado y jerarquizado por la revolución, consolidado por la autocrítica y disciplinado en sus fecundas y necesarias luchas internas y externas.

El socialismo, que es una nueva teoría científica, una nueva doctrina social y una nueva religión humana.

El socialismo, que abre vastas e infinitas perspectivas para el progreso colectivo y para la civilización de los pueblos.

El socialismo, que ennoblece el es-

tal como conviene y lo quieren los pueblos para su real progreso y su verdadero bienestar.

Por el camino de la ciencia y de la democracia llegaremos al socialismo. La violencia, la autocracia y la dictadura son caminos tortuosos e inconducentes. La ciencia y la democracia son caminos y procedimientos nuevos; la autocracia y la dictadura son viejos caminos y procedimientos usados por todas las tiranías de la historia. La violencia atávica y ancestral en el hombre, inconsciente e involuntariamente ella se mezcla a todos sus actos. E fluyen hay que la quieren erigir en método de redención humana. El socialismo explica y comprende a la violencia, pero la repudia como método de lucha y emancipación social.

Después de otras consideraciones sobre los modernos métodos de lucha de la clase obrera, tales como el gremialismo proletario, la cooperación libre y la democracia obrera, que actualmente han adquirido un desarrollo considerable, el doctor Dickmann terminó su exposición diciendo:

El 1.º de Mayo de 1921, más aún que los anteriores, adquiere un significado grandioso y trascendente. Fiesta internacional del trabajo, esta fecha se superpone y corona, pero no excluye a las fechas nacionales de su liberación y progreso, tales como el 14 de Julio, el 25 de Mayo y el 20 de Septiembre, etc.; así como la bandera roja, símbolo internacional de la clase obrera, cubre y cobija a todas las banderas, símbolos nacionales de su independencia y autonomía.

En este 1.º de Mayo desfilarán en todas las ciudades, pueblos y aldeas de todos los países de la tierra inmensas legiones de proletarios proclamando su anhelo y su deseo y su propósito de emancipación. Son las legiones de los modernos esclavos del trabajo que reclaman su liberación. Son el número, y debieran ser la fuerza. ¿Por qué no lo son? Porque aun les falta la inteligencia de su propia fuerza. El espíritu gobierna al mundo. Empero, la inte-



ASPECTO QUE PRESENTABA LA SALA DEL VICTORIA DURANTE LA FIESTA

ha adquiriendo mayor importancia y alcance. El proletariado laborioso y explotado de todos los países, en imponentes manifestaciones, ora pacíficas, ora violentas, formulaba, en este día, sus más inmediatas reclamaciones de reformas, sus más urgentes necesidades en el trabajo y en la vida.

¿Qué enorme progreso y qué cambio profundo se han producido desde aquel cercano y sin embargo ya tan lejano 1.º de Mayo de 1890, en que la clase obrera internacional formulaba, colectivamente, por primera vez, su modesta y concreta reivindicación sintetizada en la reducción legal a ocho horas de la jornada de trabajo?

¿Cuán camino recorrido, cuánta obra realizada por el propio esfuerzo del pueblo obrero!

La jornada de trabajo de ocho horas está ya implantada, por costumbre y por ley, en los principales países del mundo. Muchos gremios obreros festejan la conquista de la semana de trabajo de 44 horas. Los mineros de Inglaterra trabajan actualmente 7 horas por día, y reclaman la jornada de 6 horas por la índole especial de su trabajo. Muchas leyes de protección y seguro del trabajo de las mujeres, niños, ancianos, enfermos y desocupados fueron sancionadas por los parlamentos de

todos trabajamos los socialistas; lo primero es inadmisible, y como representantes del pueblo en la comuna lo rechazamos, pues somos víctimas ya de un despojo incalificable.

De la contribución directa y patente que el gobierno nacional cobra en la capital, sólo un tercio se devuelve a la municipalidad. "El resto lo detenta" el gobierno nacional para gastos nacionales. ¿En virtud de qué principios se nos despoja de lo nuestro?

Es una cosa a todas luces inaceptable.

Entreguemos al municipio lo que le corresponde y entonces podrá atender los servicios debidamente. más aun: podrá tener—mucho mejor de lo que está hoy—la policía y los bomberos municipalizando esos servicios.

Exigir, pues, recursos que nos pertenecen es la más correcta. Así lo han entendido los concejales de diversos

sectores al votar por unanimidad la minuta.

Así lo han entendido de acuerdo con la dignidad y la independencia del cargo que ocupan, pensando sin vacilaciones que es más digno pedir y reclamar lo que legítimamente le corresponde que aumentar sobre las clases proletarias de la capital los impuestos y las gabelas.

Todos los males enunciados se han de corregir con la reforma de la ley orgánica. Hay que darle independencia y libertad de acción al gobierno municipal de la primera comuna de Sud América, hoy atada por el estrecho límite legal.

Para esa campaña hemos de usar nuestras energías e invitamos a "La Prensa" a que coopere en esa obra de verdadera utilidad social.

Alfredo L. SPINETTO.

GRAN CONCURSO NACIONAL DE LOS CIGARRILLOS

1010 VALIOSOS PREMIOS

GRAN PREMIO EXTRAORDINARIO UNA CASA

EN LA CAPITAL FEDERAL

POR CADA 100 MARQUILLAS

recibidos entregamos un cupon numerado que participa en el sorteo

Picard y C.ª

CAJAS DE 100 CIGARRILLOS

Notas salaberrianas

La oligarquía radical cuesta a la provincia de San Luis 1.735.440 pesos

Tributo por habitante: 13.97 pesos mensuales

La provincia de San Luis está radicalizada, vale decir, mandan en ella la inmundicia, la arbitrariedad y el más extraordinario nepotismo.

Son síntomas de la profunda corrupción administrativa que se apodera de todos los cuerpos del país, desde que la "causa" vino a "regenerarnos".

Las más elementales normas son olvidadas, peor aun, son pisoteadas con un cinismo sin precedentes.

¿Y cómo no ha de ser así, cuando las primeras autoridades dan el ejemplo? ¿Qué se quiere que hagan los diputados, gobernadores, funcionarios y empleados, cuando ven a Salaberry abultado y "honrado"?

De todas partes surgen las chispas deladoras y en tal extremo que la actual administración quedará como sinnúmero de inversión de valores.

Hoy le toca el turno a la provincia de San Luis, como ya insinuamos al principio.

Esta provincia está sometida a una formidable oligarquía radical. Más que mensuales, otros miembros tienen asignados 1200, 100, 900, etc., y también

rá el día en que su espíritu "se impregne de la verdad científica y su razón se ilumine por el conjunto de los problemas humanos y colectivos. Entonces el gobierno del mundo estará en sus manos.

Consultorio químico-técnico-industrial gratuito

Datos y pormenores industriales, recetas y fórmulas, consejos técnicos sobre invenciones, patentes y marcas de fábrica, etc., pueden conseguir nuestros lectores dirigiéndose por carta o personalmente al consultorio químico-técnico-industrial del doctor Rodolfo Huffer, consultorio que funciona todos los días hábiles, de 8 a 12 y 14 a 18, en Buenos Aires, calle San Martín 246, Unión Telefónica 2119, Avenida.

Ponemos estas cosas en conocimiento del "honrado" Salaberry, para que vaya a San Luis a predicar moralidad y regeneración.

Y todo para mayor gloria de la técnica provinciana.

MUEBLES

Vidal y Astraldi

864-SARMIENTO-864

LA CASA DE LOS MUEBLES SOLIDOS

Sólido dormitorio, compuesto de ropero tamaño grande, cama dos plazas, elástico y patente, cómoda tofet, mesa de luz, tocador, sereba, una colcha de encaje árabe

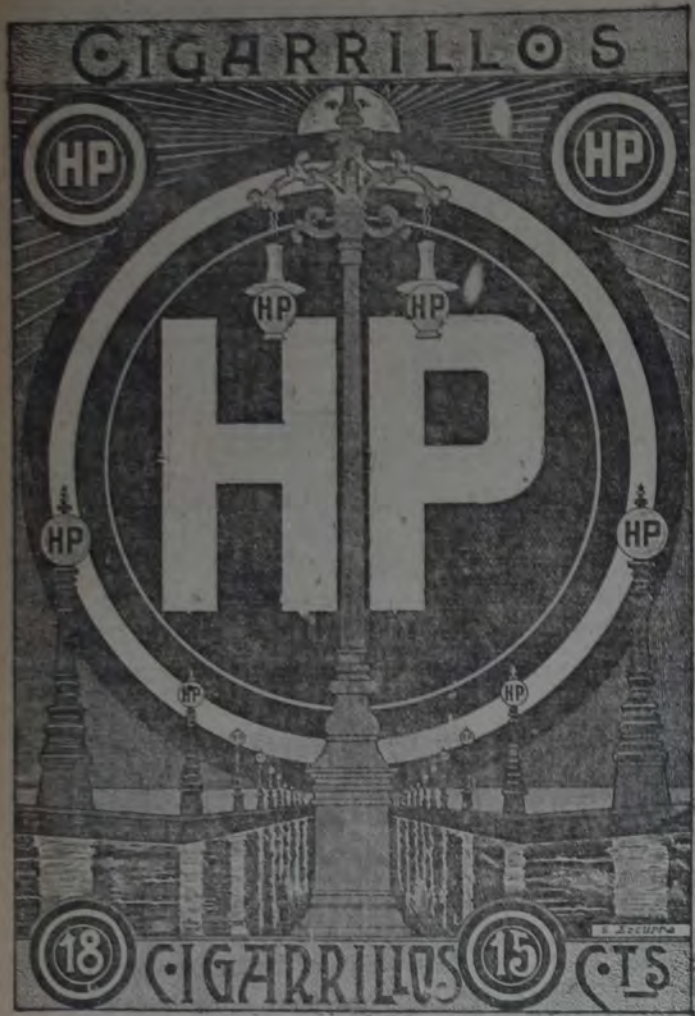
\$ 285

Conducción, embalaje y catálogo núm. 10 GRATIS

EL MEJOR DEPURATIVO PARA GIROUANO

PAGLIANO

SARABE—POLVOS—SELLOS



Demonstración al grupo parlamentario, dirección y redacción de "La Vanguardia"

La brillante actuación del grupo parlamentario socialista en el debate sobre los negocios del ministro de Hacienda, y las diversas campañas realizadas por LA VANGUARDIA, han determinado al Centro Socialista de la 20.ª, a patrocinar una demostración popular de estímulo y reconocimiento de la labor realizada.

Se halla en preparación un lunch en un amplio local y a precios sumamente módicos, que se realizará dentro de breves días.

La demostración tendrá las merecidas proporciones, y con tal objeto se invita a los secretarios de los centros a concurrir el martes 3, a las 21, al local del Centro de la 20.ª, Arenales 1361, para concretar la mejor forma de prestar su concurso.

BIBLIOTECA OBRERA

LA MATINE DEL 3 DEL CORRIENTE

Como ya hemos informado, el martes 3, a las 14.30, tendrá lugar en el teatro Casino, Maipú 356, el festival organizado por la Biblioteca Obrera y que se ofrecerá a los niños de los centros infantiles. El programa es el siguiente: Will E. Ride, monodactilista americano; Lancelotti and Partner, gimnastas; los 4 "Julius", gimnastas olímpicos; Miss Olga y Remo, excéntricos; los elefantes enciclopédicos, presentados por el capitán Taylor; troupe Kadex; Decar's y Jomato, conjunto de animales amaestrados; trío Adolfs, equilibristas, etc. Se exhibirán también las vistas que se relacionan con la acción desplegada por los Centros infantiles.

La entrada es gratis; habiendo solicitado la Biblioteca Obrera vender los papeles a \$ 7 y los balcones y altos a \$ 6, pudiéndose adquirir en México 2076, de 20 a 22.

DIA Y NOCHE
Esta abierta la Farmacia M. G. RALES, LIMA y HUMER, TC, Suc. Belgrano 257, LA MICA antigua. La mejor atención. La más barata del Sur. Remite p'dido a provincias. V. 224.



MOVIMIENTO GREMIAL CONMEMORACION DEL 1.º DE MAYO

Resoluciones de los gremios - Actos públicos para hoy

FEDERACION OBRERA REGIONAL ARGENTINA

Nómina de las delegaciones al interior para los actos del 1.º de Mayo — A San José de la Esquina, D. Lucero; Santa Lucía (B. A.), Domingo Cereza Núñez; Carmen (Sta. Fe), Juan Dastugue; Santa Teresa (Sta. Fe), Carlos Ratti; General Levalle, José Vitullo; Saliqueló, Juan Limonta; Carmen de Areco, José Barreiro; Esperanza (Sta. Fe), José Paz; Sierra Chica, Fermín Villanueva; Chacabuco, Héctor Rivas; Malpú (B. A.), Ramón Farfán; Ibcuy, Carlos Poggi; Sampacho (Córdoba), Miguel Egula; Carlos Casares, Benjamín Semiz; Firmat, Miguel Plaza; Bartolomé Mitre, Francisco Pérez Leiroz; San José de la Tinta (B. A.), José Franco; 9 de Julio, Adolfo Martínez; Salto (B. A.), Lorenzo Paniga; Bahía Blanca, Augusto Pellegrini; Campana, Salvador Grillo; Junín, Ricardo Cotos; Bolívar, Vicente Giana; Chivilcoy, Francisco Decal; Pergamino, Giordano Bruno Tasca; San Pedro, Miguel Bruiolo; Arriaga, Francisco González; Tandil, Fulgencio Calcagno; Río Cuarto, Fortunato Cavallo; Quemú-Quemú, Juan Oriolo; Dock Sud, Pascual Plescia; La Plata, Luis Lotito; Berisso, Luis Lotito; Tres Arroyos, Federico Balduzzi; Sastre, Agustín Traversa; Gualeguaychú, Félix Godoy; Victoria, Silvano Santander; Cuenca, Vicente Tillo; Santa Fe, Emilio Mársico; Las Flores, Antonio Ruiz; Vicente López, Alfonso Silveyra; Casilda, Rodolfo Pongratz; Olavarría, Fermín Villanueva; Haedo, Luis Bartolo; Quilmes, Miguel Olivetta; Talleres, Vicente Todaro; Nuevos Mataderos, Hilario Rosales y Miguel Olivetta.

RESOLUCIONES DE LOS SINDICATOS

Panaderos de Buenos Aires. — En la asamblea efectuada por esta sociedad el 28 de abril pasado, se aprobó la siguiente orden del día:

"Considerando que el 1.º de Mayo es un día consagrado a la protesta contra un sistema social, en el que se recuerda a la vez un trágico episodio de la vida del proletariado organizado para la lucha sindical, el gremio de Obreros panaderos de Buenos Aires, consecuente con el espíritu que informa sus luchas de más de 30 años, toma en consideración el llamado hecho por la F. O. R. A. Comunista, respecto a la situación actual de los obreros internados en los bosques del fondo La Forestal, y resuelve hacer pública su protesta por el procedimiento inquisitorial que emplea el gobierno de Santa Fe, al mantener un asedio permanente contra dichos trabajadores, fundamentando su actitud en las siguientes conclusiones:

1.º. Que el gobierno de Santa Fe no fué capaz de aportar medios eficientes para solucionar el grave problema que La Forestal planteaba a centenares de familias, al expulsarlas de su domicilio en un plazo perentorio de 15 días.

2.º. Que, procurando tan sólo satisfacer las exigencias de los capitalistas, encará el problema desde el punto de vista político, obligando por el terror al desalojo de los obreros, fábricas y rancherías, de La Forestal.

3.º. Que fué ese terrorismo policial el que obligó a centenares de obreros a internarse en los bosques, mientras se producía el éxodo de las familias de los trabajadores que huían a las selvas ante la brutalidad de la gendarmería volante y policía privada de La Forestal.

4.º. Que los propósitos pacifistas del señor Cervera, jefe de policía de Santa Fe, no constituyen otra cosa que una celada tendida a los obreros internados en la selva, puesto que la gendarmería volante sigue sembrando el terror por aquellas regiones y la voz al hombre se ha realizado como en los primeros días del conflicto.

Por todas estas consideraciones, el gremio de obreros panaderos de Buenos Aires exige ante quien corresponda la suficiente garantía para que puedan salir del bosque los obreros que lo deseen, comprometiéndose el gobierno de Santa Fe a no tomar represalias con ninguno de los ex obreros de La Forestal."

Confraternidad ferroviaria — Junta central — Haciendo suya la resolución de los sindicatos adheridos "La Fraternidad" y tráfico y talleres, la junta central de la Confraternidad ferroviaria resolvió la celebración del 1.º de Mayo en la siguiente forma: el personal de trenes — tracción y tráfico — parará en donde se encuentre, a las doce en punto, durante cinco minutos. El personal de estaciones suspenderá toda actividad durante el mismo período y a la misma hora.

El personal de talleres procederá en la misma forma que en años anteriores. Esta resolución se ha hecho saber al gobierno y a las empresas.

"La Fraternidad", sociedad del personal ferroviario de locomotoras — Esta organización, que agrupa en su seno al personal ferroviario de tracción, celebrará este año el Día de los Trabajadores con un paro de cinco minutos, que se realizará hoy, a las doce en punto.

A esa hora, todo el personal asociado que se encuentre prestando servicio suspenderá su tarea por un término de cinco minutos, contados por su reloj, y los trenes que se encontraran marchando se detendrán, sea cual fuere el punto de la línea en que se hallaren, para reanudar su marcha cinco minutos después.

Unión tranviarios — En la numerosa y entusiasta asamblea celebrada últimamente por los adherentes de la Unión tranviarios resolvió efectuar un paro de 24 horas, comenzando ayer a las 24, y terminando a la misma hora de hoy domingo.

Tranviarios del Sud — Esta sección de la Confraternidad ferroviaria ha resuelto efectuar, como en años anteriores, un paro de 24 horas durante el día de hoy.

Sindicato Unión choferes — En la asamblea que este gremio llevó a cabo anteayer, tomó el acuerdo de comenzar el paro del 1.º de Mayo a las 6 de la mañana de hoy y terminarlo a la misma hora de mañana, lunes.

ACTOS PUBLICOS

Capital

Federación O. local de Buenos Aires (XI congreso). — Para hoy, a las 9, esta entidad ha organizado dos actos públicos en celebración del 1.º de Mayo. Uno de ellos tendrá lugar en el salón "Augusteo", calle Sarmiento 1374, tomando parte en el mismo los compañeros Senra Pacheco, José Montesano y T. Genti.

El otro se efectuará en el salón de la sociedad "José Verdi", Almirante Brown 763 (Boca). Harán uso de la palabra los camaradas Luis Lotito y Hermenegildo Rosales.

Confraternidad ferroviaria — Sección Liniers, F. C. O. — Sindicato de talleres — Esta sección realizará una conferencia el 1.º de Mayo, a las 8.30, en el salón "Cosmopolita", calle Píeres 226, donde harán uso de la palabra los compañeros G. Rugilo y José García, sobre el significado del 1.º de Mayo.

Confraternidad ferroviaria, sección Haedo, F. C. Oeste — Comisión mixta — Organizada por la comisión mixta de los sindicatos tracción, tráfico y talleres se llevará a cabo una conferencia en el teatro Rivadavia, de la localidad, hoy, por la tarde, en celebración de la Fiesta de los Trabajadores. Harán uso de la palabra el compañero José Basanta, secretario de la junta central, y otros oradores.

Sindicatos Unión obrera matarifes, Obreros matarifes laneros y Sindicato de tráfico (sección Matarifes), F. C. O. y C. G. de la Confraternidad ferroviaria — Estas organizaciones invitan a todos los obreros de la localidad a conmemorar la histórica fiesta del 1.º de Mayo y a asistir a la conferencia que se efectuará hoy en la avenida Chicago y Teller (Nuevos Mataderos) a las 9, en donde harán uso de la palabra varios oradores.

"Que nadie falte a esta afirmación consciente de fuerza proletaria!"

Obreros en dulce unidos — En la asamblea realizada por esta entidad últimamente se acordó declarar el paro general del gremio durante el día de hoy, resolución esta que se comunica a los efectos de que se informen aquellos compañeros que no concurren al acto mencionado.

Para hoy, a las 9, en el local social, Sarmiento 3239, se ha organizado una conferencia, donde algunos compañeros harán uso de la palabra para hacer resaltar una vez más la significación e importancia que para la clase trabajadora tiene el 1.º de Mayo.

PROVINCIAS

Federación comarcal de Vicente López y San Isidro — Los sindicatos de obreros albañiles, obreros de quintas y jardines, pintores, papeleros de Vicente López, repartidores de pan, peluqueros y carpinteros, adheridos a esta Federación, han organizado una conferencia pública que se efectuará en San Isidro (F. C. C. A.), avenida Centenario y Belgrano, a las 15. Harán uso de la palabra delegados de las F. O. R. A., de los sindicatos autónomos, F. O. local de San Fernando y F. O. comarcal.

PRENSA GREMIAL

Hemos recibido los siguientes órganos de entidades gremiales, editados en ocasión del 1.º de Mayo:

"El Obrero Ferroviario", de los sindicatos de talleres y tráfico de la Confraternidad Ferroviaria; "El Albañil", de la sociedad de albañiles; "La Unión del Marino", de la F. O. Marítima; "La Sierra", del sindicato de aserradores, carpinteros y auxos de Boca y Barracas; "Der Metallarbeiter", edición de "El Metalúrgico", escrita en alemán y editada por la sociedad "Metalúrgicos Unidos" de Buenos Aires; "La Organización Obrera", órgano oficial de la Federación O. Regional Argentina.

Federación obrera molinera

Molino "Santa Lucía" — El personal de este establecimiento se reunirá el 4 de corriente, a las 19.30, en el local social, Chacabuco 684, para tratar asuntos de índole interna.

Molino "Central Sur" — Se invita a los obreros de este molino que tomaron parte en la huelga de 1918, a que hagan conocer antes del 5 del corriente, por nota los que estén en provincias y personalmente los que se encuentren en la capital, su decisión de volver en su oportunidad a trabajar en la casa.

COMITE PRO BOICOT A LOS PRODUCTOS "AVANTI"

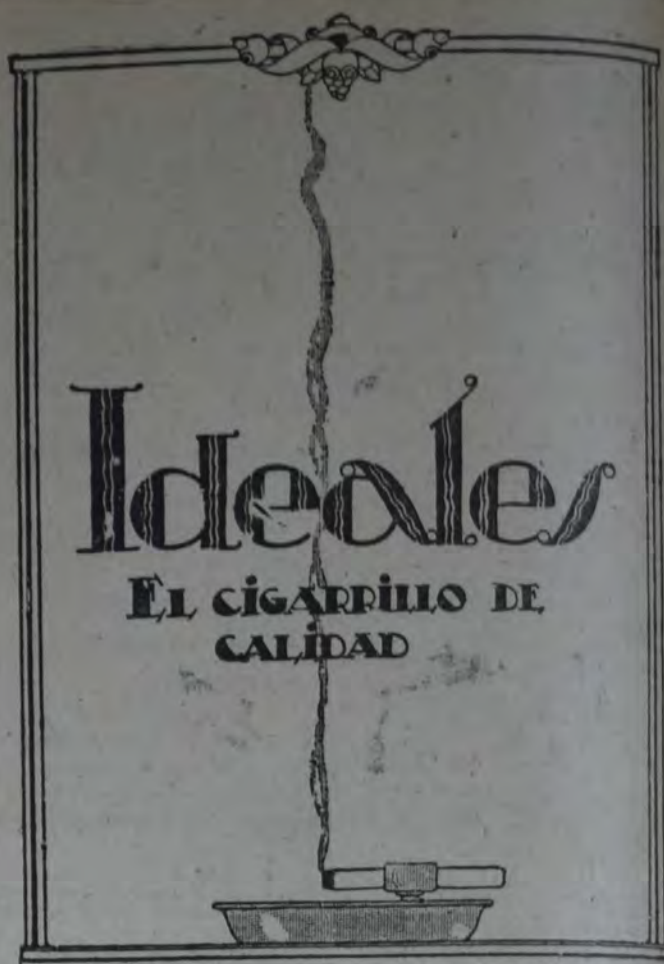
Llamado del comité — La secretaría de este organismo nos envía, para su publicación, la siguiente nota:

"A los trabajadores en general: En la magna fecha en que todos los trabajadores ponen de relieve su más alto grado de conciencia manifestando al unísono sus ansias de emancipación, el comité pro boicot al "Avanti", adhiriéndose a la misma, recuerda a todos los trabajadores que al hacer el plan de acción a desplegar para la realización de sus aspiraciones tengan en cuenta este boicot.

Compañeros: es necesario redoblar la acción en pro de las valientes huelguistas, que desde hace once meses sostienen su lucha sin decaer un instante en su resolución de vencer la prepotencia capitalista. Es necesario que se materialice en todos los espíritus la idea del boicot a los cigarrillos "Avanti", "Regina", "Bandera", "Genio" y despuntes "Avanti", para poder obtener los frutos deseados.

Compañeros: Cree este comité que para triunfar en esta emergencia debe todo trabajador consciente de su rol convertirse en un propagandista y exigir a todo amigo se abstenga de fumar los productos mencionados, explicándole las causas y los fines que se persiguen, para la difusión de los mismos en todo momento.

Así, solamente así, se podrán palpar óptimos resultados, con lo cual habremos dado un nuevo paso hacia la emancipación total."



Confraternidad ferroviaria

Sección Bullrich, F. C. O. — Sindicato de tráfico — Se comunica a los poseedores de las rifas números 386 y 026 de la jugada de la lotería nacional del 28 de abril, que pueden pasar a recoger los premios por el domicilio del secretario general Angel Tassara, Belgrano 1126 (Avellaneda) todos los días, de 11.30 a 13.30, o de 17.30 a 19.30.

Asamblea para hoy — Los adherentes de este sindicato celebran asamblea hoy domingo, en el local y hora de costumbre.

SINDICATO EMPLEADOS DE FARMACIA

En la farmacia Franco-inglesa — Continúa el conflicto que mantiene el sindicato con esta casa, sin mayores variantes.

El comité de huelga activa diligentemente sus gestiones para que este movimiento se lleve a término en forma satisfactoria.

S. O. DE LA INDUSTRIA DEL CAJADO

Conflictos en pie — Informaciones recogidas en la secretaría de este gremio sobre el desarrollo de los diversos movimientos que sostiene el sindicato, nos hacen saber que éstos continúan firmes y en toda su intensidad.

Las casas en conflicto son las siguientes: El Palomar, México 4238; V. la, Rivadavia 2627; Luis La Valle, Venezuela 2439; Bermolén, Pichincha 1550; San Martín, Estados Unidos 3991; Martí Hnos., Catamarca 462, y Sarmann, Chile 1962.

ALBAÑILES Y ANEXOS

El conflicto Massey — Próximo al el mismo estado, sin variantes, el largo conflicto que los albañiles sostienen con el constructor Massey.

El propósito capitalista de dar las gas al movimiento para causar a las alas obreras el cansancio y la desmoralización, no surtirá el efecto deseado, por cuanto los obreros huelguistas





... que no hace mucho recor-
... que nadie faltara y el con-
... no pudo celebrar sesión porque
... un miembro, y siendo este el
... presidente, que se encontraba
... sentado, calle por medio,
... un diario. Es nada menos que
... "alicencio" a la legisla-
... doctor Costa.
... tanto, por falta de nú-
... no sesión el concejo, ni se es-
... el presupuesto.
... Salvo uniforme — Salvo muy ra-
... excepciones, se va uniformando
... establecido para el cierre uni-
... de las casas de comercio loca-
... del centro de emprendos de
... y con intervención de una
... del concejo deliberante.

PERGAMINO
16. de Mayo — La comisión especial designó para celebrar la Fiesta del Trabajo, ha confeccionado el siguiente programa: A las 15 horas, conferencia pública en el cruce de las calles Avenida de Mayo y San Nicolás, a cargo del concejal de la capital Esteban Jiménez y a las 21, relación y conferencia en el teatro de la ciudad, de la exhibición de la película "Locuras del oro" y otra del cuadro de aficionados Brisas de Pampa, pondrá en escena la pieza de teatro "Cuidado con los ladrones" donde conjuntamente actuará desinteresadamente.

La conferencia estará a cargo del concejal Jiménez y del diputado provincial Jacinto Oddone. La orquesta del teatro ejecutará los himnos sociales.

Periódico socialista — Hoy 16. de Mayo aparecerá "La Idea", órgano oficial del Centro Socialista, coincidiendo su aparición con la celebración de una gran fecha obrera. La comisión de prensa ha resuelto editarlo en forma extraordinaria.

PUAN

El azúcar — Constituye el tema principal en los hogares proletarios del pueblo exhorbitante a que ha alcanzado este artículo durante la última semana, el cual oscila alrededor de \$ 1.00 el kilo, no faltando comerciantes que le expendan a 1.50.

Las tarifas ferroviarias y los comerciantes — Los comerciantes de la ciudad no escatiman quejas contra el aumento de los fletes que ha establecido la empresa del ferrocarril del Sur, que como es el caso, pues los hacendados se formularían colectivamente ante las autoridades correspondientes.

En cambio, se jactan de que el cargo que ello significa sobre los títulos de consumo, en definitiva para el pueblo.

Seguir — Hace ya varios meses se ha ido en esta zona, por cuya causa los trabajos del campo se han paralizado, lo que origina perjuicios que son de imaginar a agricultores y ganaderos.

SAN FERNANDO

La carne a 40 centavos el kilo. Debido a la feliz iniciativa de un comerciante, que en el mercado "Carra" de este pueblo, ha tenido la buena idea de expendir carne de vacuno, en óptimas condiciones, \$ 0.40 el kilo, si todos los demás carniceros de la ciudad se han visto obligados a bajar los exorbitantes precios a que vendían dicho artículo.

Según datos de un abastecedor de la ciudad, no nos dijo cuál era el porcentaje de ganancia que percibía... —Tras de buena carne se entregan a carnicerías a razón de 42 centavos kilo, de manera que éstas, al ver

SENCILLAMENTE INCREIBL
La casa ALBASIO y C
 ENCADENADA LIBROS DE CUA
 QUIER TAMARO, en lomo de t
 lustras, colorido doble, con adior
 tuas e iniciales del propietario D
 RADAS A FUEGO, confección d
 clame de la casa, por

UN PESCO

Casa central: B. DE IRIGOYEN
 U. T. 795. B. Orden
 Anexo: ESMERALDA 221. U.
 4599, Avenida

OBRAS SANITARIAS DE LA NA
CONSERVACION DE OBRAS DO
LARIAS EXISTENTES

Se hace saber a los propietarios constructores que, estando toda la municipal comprendida dentro del plan de ampliación de la ley 6355, no por razón alguna que pueda invocarse no ejecutar las obras sanitarias de Lariarías en condiciones reglamentarias todas las nuevas construcciones, replanaciones y refacciones de edificios por ello, el directorio de las Obras Sanitarias de la Nación ha resuelto que lo sucesivo no se considerará existente, a los efectos indicados en el artículo 23 del reglamento de toda obra sanitaria edificatoria, los edificios nuevos o de edificación ampliada o refaccionados cuyo certificado otorgado por la dirección del departamento municipal de obras públicas de fecha posterior al primero de próximo.

Buenos Aires, abril 25 de 1911.
L. Celazco, secretario.

las a 70 y 80 centavos, hacían su agosto tranquilamente, a expensas del pueblo consumidor.

CORDOBA
1o. DE MAYO

RIO CUARTO, 29 — El Centro Socialista local celebrará el Día de los Trabajadores con un mitin que se llevará a cabo a las 10 horas.

Como punto de reunión se ha fijado el lugar denominado "Las cinco esquinas", de donde partirá la manifestación que recorrerá las principales calles de la localidad. En distintos puntos harán uso de la palabra varios afiliados socialistas.

La banda municipal prestará su concurso al acto ejecutando "Nuestra Canción", cuyas estrofas, además, serán recitadas por una niña.

De la laguna de Suiza — La legación de Suiza hace saber a los residentes en esta ciudad que no se buyan matriculados todavía y también a los que en este año no hubieran renovado su tarjeta de matrícula, que podrán seguir en posesión de ella hasta el 30 de septiembre o por carta. Se les ruega lo hagan a la brevedad posible.

Compra de 10,000 toneladas de carbón — Ha sido ratado a la firma del presidente de la república el decreto por el cual se aprueba la licitación efectuada por la dirección de navegación para la compra de 10,000 toneladas de carbón para la flota, destinado a los trabajos de dragado y tráfico en los puertos de la capital y la Plata. Al mismo tiempo se acordó que la compañía "El Carbón Nuevo Sur Argentino", quien comprará carbón New River al precio de 17.80 pesos oro argentino la tonelada.

"El Piedrabuena" — No se ha producido todavía un acuerdo respecto al transporte "Piedrabuena", que continúa encallado en situación sumamente difícil en Puerto de la Mielén (Río Grande).

Ayuda a las autoridades — El decreto de Sociedades anónimas que autoriza el cumplimiento del art. 219 del código de comercio, en los plazos del art. 21 del mismo decreto de 1908.

Industria y comercial Yyda de Canale e hites.

El "Bahia Blanca" — En el ministerio de marina se recibió un despacho telegráfico que anticipa zarpe de Hamburgo con destino a Philadelphia el transporte "Bahia Blanca".

Nembramiento en las bahías santitas — Los señores de los buques prestados por el estado a los nombramientos que en comisión hiciera el P. E. de miembros del directorio de las obras sanitarias de Bahía Blanca, don Juan José Franco y Roberto Sentilao, por el Ministerio de Obras públicas un año extendido un decreto dando carácter definitivo a esas designaciones.

A SALBAZO LIMPIO

A la altura del número 1018 de la calle Martínez, dos agentes del escuadrón de moralidad, Francisco Denzies y Ramón Leiza, sostuvieron una acalorada discusión por revelar datos a los que ellos llaman "los hombres", que se encuentran en completo estado de ebriedad, sacando sus tabacos y se preparan una serie de golpes. Fueron detenidos por el subcomisario 37a. por varios minutos, donde quedaron detenidos.

LAS VÍCTIMAS DE LOS AUTOS

Antonio López fue atropellado por un automóvil en la esquina de las calles de neuquén y Rincón, resultando con lesiones físicas.

Un vigilante de la comisaría 6a. dio tivo al chófer que iba a cargo del auto Alfonso Sistierra.

UN ROBO POR VALOR DE \$ 150.000

Continúan las averiguaciones del personal de la comisaría 6a. de la sección "Reserva" de las diligencias para esclarecer el importante robo cometido en la casa que ocupa en la avenida Alvear el número 456 al ministro plenipotenciario de los Estados Unidos, señor Jacobo Barón, alcaide.

Consiste lo sustraído en alhajas de gran valor, que fueron despostradas en la

VENTA DE LOTERIAS PROVINCIALES

La jefatura de policía ha pasado a circular a todas las agencias y dependencias locales donde se expendan loterías comunitarias, con el fin de adelantar no solo la venta de las mismas, sino también la recaudación de los fondos de las provincias.

Esta medida, de acuerdo con la disposición tomada anteriormente,

Como consecuencia de esta medida, las oficinas de la administración de las loterías de la provincia de Buenos Aires han sido trasladadas a Avelledana.

**Asambleas
y reuniones**

En la capital

PARTIDO SOCIALISTA

Sección 1a. (Nueva Pompeya Norte),
Avenida La Plata 1563. Asamblea el sábado
24, a las 20. O. del D. A. E. as-
torinos. circular No. 7 del C. E. as-
to Nestá, varios.

Sección 2a. Loria 1241. Asamblea
3 de mayo, a las 21. O. del D. A. E.
C. movimiento de los socios, circular
No. 1.

Comité "Paz y Trabajo" As-
blea el martes, a las 20. O. del D. A.
B. C., renuncia del secretario, re-
legado al Comité de la Paz, varios.

AGRUPACIONES VARIAS

Juventud Socialista "Hacia el Ideal"
subcomité "Francisco Gómeo" — As-
blea mañana, a las 20.30. O. del D. A.
B. C. movimiento de asociados, reinte-
gración de socios, varios.

Centro cultural "Unión y Trabajo"
Palermo 2753. Asamblea el martes, a
21. O. del D. A. E. B. C. informe de

DIVERSAS
CAPITAL
Centro de la 7a. (Caballito Norte)
La secretaria invita a los afiliados a las
reuniones a concurrir hoy al local
Centro, a las 12.30, para luego hacer
correspondencia a la conferencia patral.
La reunión se efectuará en Méndez de Arana y 11.
nosa.

HOY - Domingo 1º de Mayo - HOY

De JOAQUÍN DICENTA

Protagonista: E. VILCHES

[illegible]

Cada trabajador que por apatía, por rutina o por capricho suma otros cigarrillos que no sean

CLARIDAD
elaborados por camaradas obreros de la COOPERATIVA
OBRAERA DE TABACO, contribuye a los fondos burgueses
que sirven para comprar instrumentos de tortura contra los
cuales protesta a todas horas.
Fabrica y oficinas: Bmé. MITRE 3496 - Cop. Tel. 1081, Ceres

EL DIA DEPORTIVO

Las pruebas deportivas que se realizaron en gran desalucimiento, ocurrir al gran mitin que organizo el Socialista, y que, a no dudarse tener la magnitud de todos los amigos a éste ya realizados.

La circunstancia de ser el día de los tras-
bordadores, tiene por fuerza que alzar a
los frentes de los lineros a que comuni-
cación condujeron, *El periódico* de la
noche, si es que existe alguno, será in-
dudablemente deficiente, por cuanto los obre-
ros transitorios reunidos en asamblea han

3000 Sobretodos para hombre, a . . \$ 38.50

OCASIÓN ÚNICA

2000 Trajes para hombre, pura lana, a \$ 41.50

UNA PICHINCHA

300 Trajes para hombre, a \$ 2.750

LAS COSAS A TIEMPO

Esta liquidación la hacemos a principio de estación. Háganos una visita y comprará. — Remitimos catálogo gratis a quien nos lo solicite de cualquier punto del interior de la República.

BERNARDO DE IRIGOYEN 1184 al 1200
Esquina San Juan 995 al 999
Unión Telefónica 23, Buen Orden **V. ARENAS**

El manjar del hombre sano de conciencia y de cuerpo es LA EMPANADA (caliente) que vende "LA CASA REY", Victoria 460 (plaza Mayo). Su indiscutible fama las impone en las reuniones y en las mesas bien servidas de cada hogar obrero.

Su precio es a 0.10 cada una. ¡Pruébelas!

CASA REY - Victoria 460

LA EXPOSICION FABBIO
224 - MAIPÚ - 224

Debe ser visitada por todas aquellas personas que piensan formar su hogar, como así también por todos los amantes de tener su casa instalada con buen gusto y confort.

OCASIONES PERMANENTES EN MUEBLES  
DE TODOS ESTILOS, COMO SER:

DORMITORIOS :: COMEDORES :: JUEGOS DE SALA
 :: ESCRITORIOS :: BIBLIOTECAS ::
 ARCHIVOS :: PAPELEROS :: JUEGOS DE CUERO
 :: JUEGOS VESTÍBULOS :: OBRAS DE ARTE ::
 ARTÍCULOS PARA REGALOS :: Etc., Etc.

TODA MERCADERIA CHICA
A PRECIOS
DE REMATE DE VERDAD

HOY, venta particular

LA EXPOSICIÓN "FABBIO"



OBESIDAD

Vientro caído. Embarazo. Dilatación d. estómago. Ríñon móvil, y operados en general. Es un error comprar una falda desconocida por la razón de que es barata. Adopte el modelo "LEONARD", que reúne toda la perfección requerida para obtener el resultado apetecido, pues solo se confeccionan exclusivamente de modista y para cada caso. — "LEONARD", 577. Embarzada 577. Buenos Aires. — Solicite nuestro folleto "Leonard". Se remite gratis.

ORQUESTA ROBERTO FIRPO En CAMBIO D
Figuritas "43"
A \$ 3 cada uno o 150 figuritas "32"

628 Desde alma (vals), Clara Rold (vals)
638 El Relicario (one-step), Bangüesa (tango).
639 Cueros Rubias (tango), El Tejado (tango).
640 Quejas de Bandoneón (tango), El muñeño (tango).
641 Zorro gris (tango), El ahogado (tango).
642 Declaración de amor (vals), Siempre amorosa (two-step).
636 Ondas sonoras de amor (vals), La vuelta al mundo (tango).
643 Carne de cabaret (tango), Mano de oro (tango).
Por el Dto Gardell Razzano, a \$ 3.25
18025. Milonguita (tango), Mi Palomita (tonada).
18027. Ausencia (vals), Pobre Gallo Batard (estilo).
Por la artista Haquei Meller
18467. El Relicario — Tuz bearda.
18467. La farfandula pasa... (canción), Digüiti qui vingüi (sardana).
Pedidos a "Casa Chica", SALTA 674-676—Buenos Aires
U. T. 141, Rivadavia — Carramos a las 19.30 — Suplemento Enero gratis

1990

LA CERVEZA **“Quilmes Cristal”** **ES LA MEJOR**

ESPECTACULOS

TEATROS

COLON — Gran compañía de teatro. Temporada oficial de 1921. Conciertos sinfónicos dirigidos por el maestro Arturo Schisch. La temporada comienza de las funciones a las 22.30 de Mayo, y al turno por la noche del 3 de Julio y la clausura de la temporada.

COLISEO — Empresa Walter Mocchi y Cia. — Compañía alemana de operetas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50.

OPERA — Corrientes 346. Compañía nacional de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

NACIONAL — Empresa Caracalla. Compañía nacional de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

SAN MARTIN — Compañía 255. Compañía nacional de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

APOLLO — Corrientes y Uruguay. Compañía de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

LICEO — Rivadavia y Paraná. Compañía argentina de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

ARGENTINO — Bne, Miro 1441. Compañía florentina de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

BUENOS AIRES — Cangallo 1057. Compañía argentina de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

NUEVO — Corrientes 1528. Compañía de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

POLITEAMA ARGENTINO — Corrientes y Paraná. Compañía argentina de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. La casa de las tres niñas. Platas, \$ 1.50 y 1.30 por sección.

ODEON — Primer concierto del guitarrista Sainz de la Maza el jueves, a las 17.15. Platas, \$ 4.50.

VICTORIA — Victoria y San José. Compañía española de comedias. Hoy, a las 21. El flechazo. Platas, \$ 2.

FLORIDA — Pasaje Güemes. Compañía argentina de operetas y comedias. Hoy, a las 21. El flechazo. Platas, \$ 2.

MARCONI — Rivadavia 2330. Compañía de operetas y comedias. Hoy, a las 21. El flechazo. Platas, \$ 2.

ROYAL THEATRE — Corrientes 835. Compañía de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. El flechazo. Platas, \$ 2.

TEATRO DE VERANO — Pasaje Güemes. Compañía de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. El flechazo. Platas, \$ 2.

VARIEDADES — Plaza Constitución. Compañía argentina de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. El flechazo. Platas, \$ 2.

TEATRO AMERICA — Bne 819. Compañía española de operetas, sainetes y revistas. Hoy, a las 21. El flechazo. Platas, \$ 2.

EDICTOS JUDICIALES — El señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Fernando M. Colombres ha dispuesto se citemos a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil de la capital de la república doctor don Arturo Schisch, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JOSE SOLIMENA a don JOSE SOLIMENA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretario del doctor Agustín Basualdo, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, abril 4 de 1921. — Doctor José Agustín Basualdo, secretario. V1215.

VARIEDADES

HIPPODROME — Carlos Pellegrini y Corrientes. Circo Frank Brown. Hoy, a las 21. El éxito de Vargas. Las Japonesas. Las milis. Los Pájaros y los nuevos artistas.

CASINO — Maipú 256. Gran compañía de variedades mundiales. Hoy, a las 21. El éxito de Vargas. Las Japonesas. Las milis. Los Pájaros y los nuevos artistas.

POLITEAMA ANSELMI — Bne 783. Compañía de variedades y de dramas y comedias nacionales. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

EXCELSIOR — Corrientes 224. Cine y variedades para familias tarde y noche. Gran éxito de Los Gritos. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

PARQUE JAPONES — Paseo Leandro N. Alem y Callao. Temporada de invierno. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

TEATRO ESMERALDA — Esmeralda 448. Grandes estrenos de películas todos los días. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

PISCINA LAS ROSAS — Av. Alvear y Sarmiento. Abierto todos los días de 9 a 12 y de 4 a 8. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

PORTERO — Corrientes 548. Variedades y cine familiar. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

MAJESTIC THEATRE — Lavalle 842. Grandes estrenos por el bistró. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

PARISIANA — 25 de Mayo 464. Gran compañía porteña de género alegre. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

CINEMA TEATRO BOEDO — Boedo 913. Hoy, función tarde y noche.

CINEMATOGRAFOS — SELECT LAVALLE — Lavalle 321. Dirección A. Alvarez. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

SMART PALACE — Corrientes 1278. Función tarde y noche, con estrenos.

SELECT BUEN ORDEN — B. de Irigoyen 1231. Función tarde y noche. Hoy, a las 21. La masquera. Platas, \$ 1.50.

EMPIRE THEATRE — Maipú y Corrientes. Funciones tarde y noche.

ELECTRIC PALACE — Lavalle 514. Función tarde y noche, con estrenos.

ETOILE PALACE — Corrientes 2159. Función tarde y noche. Diariamente estrenos.

CINE PETIT COLON — Córdoba 209. Todos los días dos estrenos. Selecto programa cinematográfico y musical.

REAL CINE — Esmeralda 448. Función tarde y noche, con estrenos.

TEATRO PRINCESA — Solís 480. Cine continuado de 11 a 13 y de 20 a 24. Función tarde y noche, con estrenos.

EMPIRE THEATRE — Maipú y Corrientes. Funciones tarde y noche.

ELECTRIC PALACE — Lavalle 514. Función tarde y noche, con estrenos.

ETOILE PALACE — Corrientes 2159. Función tarde y noche. Diariamente estrenos.

CINE PETIT COLON — Córdoba 209. Todos los días dos estrenos. Selecto programa cinematográfico y musical.

REAL CINE — Esmeralda 448. Función tarde y noche, con estrenos.

TEATRO PRINCESA — Solís 480. Cine continuado de 11 a 13 y de 20 a 24. Función tarde y noche, con estrenos.

EMPIRE THEATRE — Maipú y Corrientes. Funciones tarde y noche.

ELECTRIC PALACE — Lavalle 514. Función tarde y noche, con estrenos.

ETOILE PALACE — Corrientes 2159. Función tarde y noche. Diariamente estrenos.

CINE PETIT COLON — Córdoba 209. Todos los días dos estrenos. Selecto programa cinematográfico y musical.

BANCOS

BANCO POPULAR ARGENTINO

Sociedad Cooperativa de Crédito (Lda.)
370 — BARTOLOME MITRE — 370
Capital autorizado \$ 10.514.424
Reservas efectivas \$ 5.386.482

ABONA POR DEPOSITOS
En cuenta corriente . . . 3 1/2 %
A plazo fijo de 90 días . . . 4 1/2 %
A plazo fijo de 180 días . . . 5 1/2 %
En Caja de Ahorros, después de 60 días hasta \$ 20.000 . . . 4 %
En Caja de Ahorros Popular . . . 5 %
En Caja de Ahorros, después de 90 días . . . 5 %
A mayores plazos . . . 5 %
El Banco acepta descuentos a comerciantes, industriales o particulares que tengan cuenta corriente o caja de ahorro o que la abran en adelante.
Da giros y cartas de crédito para el interior y exterior.
Administra propiedades urbanas y rurales.
Alquila cajas de seguridad.
Se encargan de recaudar y compra y venta de Rentes, y en general efectúa toda clase de operaciones bancarias.
JUSTO P. SAENZ, Gerente

BANCO DE LA NACION ARGENTINA
Fundado en 1891
Casa Central — Bne, Alvear — Plaza Mayo
Capital \$ 14.824.751,58
Fondo de Reserva \$ 22.012.295,14

AGENCIAS EN LA CAPITAL
Belgrano, Caidado 1900, esq. Sucre.
Bosch del Riachuelo, Almirante Brown 1101.
Flores, Rivadavia 2000, esq. Pichincha.
Malabares, Telles 2422, esq. General Urquiza.
Juncos, esq. Cullen. No. 1. Montes de Juncos, esq. Cullen. No. 2.
Rios 1201, esq. San Juan 1802. No. 3.
Corrientes 3399, esq. Gallo 401.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 4.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 5.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 6.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 7.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 8.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 9.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 10.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 11.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 12.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 13.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 14.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 15.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 16.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 17.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 18.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 19.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 20.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 21.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 22.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 23.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 24.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 25.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 26.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 27.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 28.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 29.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 30.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 31.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 32.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 33.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 34.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 35.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 36.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 37.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 38.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 39.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 40.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 41.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 42.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 43.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 44.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 45.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 46.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 47.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 48.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 49.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 50.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 51.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 52.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 53.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 54.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 55.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 56.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 57.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 58.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 59.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 60.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 61.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 62.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 63.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 64.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 65.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 66.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 67.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 68.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 69.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 70.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 71.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 72.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 73.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 74.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 75.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 76.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 77.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 78.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 79.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 80.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 81.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 82.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 83.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 84.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 85.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 86.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 87.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 88.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 89.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 90.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 91.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 92.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 93.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 94.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 95.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 96.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 97.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 98.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 99.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 100.

BANCO DE LA NACION ARGENTINA
Fundado en 1891
Casa Central — Bne, Alvear — Plaza Mayo
Capital \$ 14.824.751,58
Fondo de Reserva \$ 22.012.295,14

AGENCIAS EN LA CAPITAL
Belgrano, Caidado 1900, esq. Sucre.
Bosch del Riachuelo, Almirante Brown 1101.
Flores, Rivadavia 2000, esq. Pichincha.
Malabares, Telles 2422, esq. General Urquiza.
Juncos, esq. Cullen. No. 1. Montes de Juncos, esq. Cullen. No. 2.
Rios 1201, esq. San Juan 1802. No. 3.
Corrientes 3399, esq. Gallo 401.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 4.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 5.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 6.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 7.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 8.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 9.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 10.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 11.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 12.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 13.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 14.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 15.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 16.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 17.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 18.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 19.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 20.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 21.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 22.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 23.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 24.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 25.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 26.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 27.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 28.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 29.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 30.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 31.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 32.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 33.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 34.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 35.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 36.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 37.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 38.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 39.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 40.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 41.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 42.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 43.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 44.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 45.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 46.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 47.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 48.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 49.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 50.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 51.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 52.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 53.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 54.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 55.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 56.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 57.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 58.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 59.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 60.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 61.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 62.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 63.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 64.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 65.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 66.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 67.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 68.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 69.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 70.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 71.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 72.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 73.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 74.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 75.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 76.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 77.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 78.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 79.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 80.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 81.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 82.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 83.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 84.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 85.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 86.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 87.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 88.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 89.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 90.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 91.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 92.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 93.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 94.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 95.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 96.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 97.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 98.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 99.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 100.

AGENCIAS EN LA CAPITAL
Belgrano, Caidado 1900, esq. Sucre.
Bosch del Riachuelo, Almirante Brown 1101.
Flores, Rivadavia 2000, esq. Pichincha.
Malabares, Telles 2422, esq. General Urquiza.
Juncos, esq. Cullen. No. 1. Montes de Juncos, esq. Cullen. No. 2.
Rios 1201, esq. San Juan 1802. No. 3.
Corrientes 3399, esq. Gallo 401.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 4.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 5.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 6.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 7.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 8.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 9.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 10.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 11.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 12.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 13.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 14.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 15.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 16.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 17.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 18.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 19.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 20.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 21.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 22.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 23.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 24.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 25.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 26.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 27.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 28.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 29.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 30.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 31.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 32.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 33.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 34.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 35.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 36.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 37.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 38.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 39.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 40.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 41.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 42.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 43.
Buenos Aires, esq. Corrientes. No. 44.
Buenos Aires, esq. Corrientes

"HÉROË"

Un delicioso sol de primavera hacía brillar en su pecho las estrellitas...

— ¡Oh!... yo ser héroe"... — y tal vez caída y su rostro enjuto recordaban el dolor de un descarnado Cristo de Durero.

Mister Ricardo había dicho: "Por bien, injerta bien, riega bien. Cultiva la planta, planta dar gracias: mucho florece, linda, mucho fruta da. Planta me da lo que hombre"... Cleodomiro trató de cumplir, por lo menos, con uno de los preceptos, y su conciencia estaba tranquila.

Del alfalfar que cubría el pie de la loma subía un fresco perfume, junto con las notitas de plata que desgranaban los escondidos arroyuelos, formando por el agua desbordada de la acequia que ragaba el alto, todo cubierto por los frutales en flor; y la brisa que

primera vez y por consejo de un travieso amigo, todas sus condecoraciones. Jamás quiso usarlas; no le traían sino el recuerdo de una lenta tortura... Pero, muy indulgente para con Daisy, cuyo cariño quería conquistar, tuvo que confesarse que lea debía buena parte

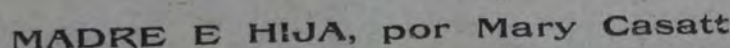
For MARY MACGREGOR

PERSEO MATA A LA GORGONA

Ya hacia largas horas que sus nervios se agotaban en este esfuerzo, cuando

ma si l'habrá yevao el viento... A
gún pajarito l'habrá abierto en habra
y alzáo pa su nido... Vide cómo son d
ladinos?

Encarnación asentía, mostrando la co
beza. Los aitos le quedaban lo má
bien.



Mister Ricardo había dicho: "Por bien, injerta bien, riega bien. Cultiva la planta, planta dar gracias: mucho florece, linda, mucho fruta da. Planta me da lo que hombre"... Cleodomiro trató de cumplir, por lo menos, con uno de los preceptos, y su conciencia estaba tranquila.

Del alfalfar que cubría el pie de la loma subía un fresco perfume, junto con las notitas de plata que desgranaban los escondidos arroyuelos, formando por el agua desbordada de la acequia que ragaba el alto, todo cubierto por los frutales en flor; y la brisa que

primera vez y por consejo de un travieso amigo, todas sus condecoraciones. Jamás quiso usarlas; no le traían sino el recuerdo de una lenta tortura... Pero, muy indulgente para con Daisy, cuyo cariño quería conquistar, tuvo que confesarse que lea debía buena parte

Ya hacia largas horas que sus nervios se agotaban en este esfuerzo, cuando

ma si l'habrá yevao el viento... A
gún pajarito l'habrá abierto en habra
y alzáo pa su nido... Vide cómo son d
ladinos?

Encarnación asentía, mostrando la co
beza. Los aitos le quedaban lo má
bien.

En interés suyo y nuestro

le aconsejamos que rechace todo cuello que no tenga escrita la marca

TRES V.V.V.

Pues faltando esta marca corre Vd. el riesgo de que le den un cuello sin vista alguna, y, lo que es peor, de ninguna duración.

En cambio, siendo **TRES V.V.V.** tiene Vd. la garantía, proveniente de su rápido y sonado éxito, de que lleva Vd. los cuellos que, hoy por hoy, mejor convienen a sus intereses.

Por esto, exíjalos Vd. en su camisería.



TRAJES PURA LANA

\$
30



SE RECIBEN
PEDIDOS
del INTERIOR

1. DE MAYO

Conmemorando tan grata fecha, ofrece esta casa, en venta EXCEPCIONAL, trajes de lana, según modelo, por la infima cantidad de

\$
30

confeccionados con todo esmero.

El mismo modelo y casimir para jóvenes de 15 a 18 años

\$
27

SE ACUERDAN CREDITOS PAGADEROS
EN MENSUALIDADES

AL PALACIO DE BELGRANO

ARTURO MARTINEZ y Cia.
ENTRE RIOS 399 esquina BELGRANO

Sastrería, confecciones y artículos generales para hombres, jóvenes y niños

MAX GLÜCKSMANN

CALLAO y Bmé. MITRE

ROSARIO - Córdoba 1048/52

BUENOS AIRES

FLORIDA y LAVALLE

MONTEVIDEO - Av. 18 de Julio 966

LA CASA MAS IMPORTANTE Y ANTIGUA DE SUD AMERICA
en: CINEMATOGRAFIA - FOTOGRAFIA - FONOGRAFIA y FILMS

SECCIÓN FOTOGRAFÍA

El ideal para los aficionados a la buena práctica fotográfica
EQUIPO "GLUCKSMANN"

Contiene lo siguiente:

- 1 Cámara Brownie No. 2
- 1 Rollo Film Brownie Nro. 2
- 1 Caja Brownie para revelar
- 1 Paquete revelador Brownie
- 1 Paquete fijador
- 1 Prensa
- 1 Paquete Papel Ilford 6x9
- 1 Tubo viro fijador
- 2 Cubetas 9x12
- 1 Par de pinzas
- 1 Probeta
- 1 Sobre de vinetas.

Todo en un lujoso estuche
PRECIO \$ 29

LA UNICA CASA QUE REALIZA
trabajos de
revelación en **6** HORAS
e impresión

Los procedimientos más modernos aplicados al arte fotográfico.

La casa garantiza la bondad y excelencia de sus trabajos y no admite competencia. Vd. puede comprobarlo encomendando un trabajo de esta índole a nuestros laboratorios.

HECHOS Y NO PALABRAS



ELABORADOS POR LA CASA, EN SU FÁBRICA,
LA PRIMERA Y ÚNICA EN EL PAIS

IMPRESIONADOS POR LOS REYES DEL CANTO
Y LA MÚSICA CRIOLLOS
GARDEL-RAZZANO. ROBERTO FIRPO. LOLA MEMBRIVES.
MARIO PARDO. IGNACIO CORSINI. SAUL SALINAS

La celebrada coupletista: **RAQUEL MELLER**

Los afamados artistas líricos
ALBERT HUBERTY. ARMAND CRABBE. LOURI VOLPI

SECCIÓN CINEMATOGRAFIA

EL PROGRAMA CINEMATOGRAFICO
MAX GLUCKSMANN
- está por sobre toda ponderación -

TEMPORADA OFICIAL 1927

MARCAS QUE JUSTIFICAN
UN BUEN PROGRAMA

First National Circuito (Primer Circuito American), Selznick, Metro Classic, Hodgkinson, Rex, May-Film, American, Pathé N. Y., Ext. Films, World, Philipps, Eclair, Film d'Art, Triangle etc.

ARTISTAS QUE JUSTIFICAN
UNA BUENA MARCA

Enid Bennet, Ale Nazimova, Gloria Swanson, Olive Thomas, Ossie Oswald, Ethel Clayton, Zena Keefe, Elsie Ferguson, Elaine Hammerstein, Dorothy Gish, Norma y Constance Talmadge, Margarita Clork, Viola Dana, Mia May, Mildred Harris, Henney Porten, Louise Glaum, Alice Lake, Priscilla Dean, Blanche Sweet, Anita Stewart, Pola Negri, Olive Tell, Margarita Fisher, Paulina Frederick, May Allison, Dorothy Philipps, Doris Kenyon, Eugene O'Brien, Douglas Fairbanks, J. Warren Kerrigan, Bert Lytell, Paul Wegener, William S. Hart, William Russell, William Desmond, Frank Keenan, Bryant Washburn, Henry Walthall, Creighton Hale, Jean Dax, Henry Carew, H. B. Warren, etc.

BAJO LA DIRECCIÓN DE LA CASA MAX GLUCKSMANN
FUNCIONAN EN BS. AIRES LAS SIGUIENTES SALAS

Palace Theatre, Grand Splendid, Select
Teatro G. Belgrano, Electric Palace,
Etoile Palace, Presidente Roca, Cine
Americano, Cine Apolo, Cine Central,
Cine Elite, Cine Brasil.

(CONTINUACION DE LA PAGINA 88.)

Buenos Aires



- 50 Bolsa para señora, broche metal blanco plateado, seda fantasía.
- 51 Mantelería para te, granité fino, con aplicaciones y bordados.
- 52 Original pijama de seda, con bordados, para señorita.
- 53 Rica cigarrera de plata maciza, con estuche.
- 54 Veladores sahumadores eléctricos, porcelana "Limoges". Gran novedad.
- 55 Estuche con cubierto de mesa, cuatro piezas, plata maciza.
- 56 Juego para trinchar, y ensalada, plata 925, con estuche.
- 57 Juego dos frascos para esencia, cristal y plata, con estuche.
- 58 Ensaladera para frutas, cristal "Baccarat" y metal cincelado.
- 59 Juego de cubiertos para postre, metal blanco plateado.
- 60 Penduleta despertador para viaje, con estuche de cuero.
- 61 Bastón puño plata cincelada, con estuche.
- 62 Estuche con cubiertos para pesaado, metal blanco plateado.
- 63 Artístico almohadón en seda fantasía.
- 64 Hermosa bolsa de seda broché fantasía, para señorita.
- 65 Rico lápiz de oro 18 K. macizo, con estuche.
- 66 Reloj pulsera octogonal "DIPSA", plata sellada, para caballero.
- 67 Lámpara eléctrica, pie de porcelana y bronce, para mesa de luz.
- 68 Par de floreros cristal de Sevres, con estuche.
- 69 Juego de billetera y cartera, cuero de foca, con estuche.
- 70 Estuche con doce eucharitas para te, metal blanco plateado.
- 71 Lindísimo estuche para manicura, en plata sellada.
- 72 Juego para te, porcelana "Satuma e Imari", con bandeja laca.
- 73 Estuche para costura, en cuero, con piezas de marfil.
- 74 Canasta, fino calado, metal blanco plateado.

EN LA CAPITAL FEDERAL

- | | | | | |
|-----|---|----|----|----|
| 75 | Juego de agua, para mesa de luz, cristal "Baecarat" y metal dorado. | | | |
| 76 | Caja de 25 cigarros habanos "GRAN CORONA DEL 43" | | | |
| 77 | 77 | 77 | 77 | 77 |
| 78 | 77 | 77 | 77 | 77 |
| 79 | 77 | 77 | 77 | 77 |
| 80 | 77 | 77 | 77 | 77 |
| 81 | Bolsa de malla fina, metal plateado, con estuche. | | | |
| 82 | Vaporizador cristal de Sevres tallado y metal dorado muy fino. | | | |
| 83 | Una docena de pañuelos de seda blanca, con guarda fantasía. | | | |
| 84 | Sello para lacre, de plata dorada, artísticamente cincelado, con estuche. | | | |
| 85 | Anteojo sport y teatro, con estuche. | | | |
| 86 | Caja de 25 cigarros habanos "REY EDUARDO DEL 43" | | | |
| 87 | 77 | 77 | 77 | 77 |
| 88 | 77 | 77 | 77 | 77 |
| 89 | 77 | 77 | 77 | 77 |
| 90 | 77 | 77 | 77 | 77 |
| 91 | Preciosa cartera estilo sobre, seda fantasía, filós de plata. | | | |
| 92 | Poteche porcelana japonesa "Satum e Imari", finamente decorado. | | | |
| 93 | Preciosa pulverita, colgante, plata dorada y esmalte fino. | | | |
| 94 | Caja para pañuelos, laca finísima, decorada con figuras marfil. | | | |
| 95 | Estuche con cigarra, cortaplumas plata, y boquilla de ámbar. | | | |
| 96 | Collar de perlas finas "ORIENT", broche de oro 18 K., estuche. | | | |
| 97 | Anillo para sello, oro 18 K., macizo, con estuche. | | | |
| 98 | Precioso cenicero en mármol, figura bronce desnudo artístico. | | | |
| 99 | Reloj de plata "CRONOMETRO ESCASANY", con esmalte, muy fino. | | | |
| 100 | Estuche con lápiz y cortaplumas, de oro 18 K., | | | |

Para los nueve cupones de las series restantes, y de igual número al premiado con la casa, se instituye un premio especial, consistente en UN RIQUISIMO JUEGO DE CUBIERTOS DE 94 PIEZAS, en metal blanco plateado "ANEZIN", presentado en lujoso estuche de roble, sobre mesita de igual madera.

TOTAL: 1010 PREMIOS

La calidad y buen gusto de los artículos detallados, está garantizada por las casas donde han sido adquiridos: ANEZIN Hnos. y Cia., BREYER Hnos., BRUNO y ALBERTI, MAYOR-GA Hnos., COMPAÑIA SINGER, TIENDA SAN MIGUEL, CASA ESCASANY, TIENDA SAN JUAN, C. RASETTI, PERUSSET y Cia., RAZETTI Hnos., COMPANIA "LA CAMONA", HEINLEIN y Cia., GUTIERREZ BLANCO y Cia., WONG LEE y Cia., LUTZ FERRANDO y Cia., STUBERMAN y Cia.,

PICCARDO & Cia. Ltda.




LA HOLANDESA

BASILIO VIDAL

EXPORTACION DE MANTECA, QUESOS Y CASEINA

Compra permanente de estos productos a los mejores precios de plaza. — Recibe cualquier cantidad de crema, abonando los más altos precios.

BUENOS AIRES
Cangallo 456
U. Telef. 3879, Avenida

RANCHOS (F. C. S.)
Jujuy esq. Bs. Aires
J. Telef. 78, G. Paz

CASA EN EUROPA:
BRUSELAS (Bélgica)
1e Anneessens, 10

TANDIL (F. C. S.)
9 de Julio 513
U. Telef. 403, Tandil

HUMBOLDT, F.C. Sta. Fe
Prov. de Sta. Fe

La Holandesa

Fábrica de Quesos Manteca y Caseína

OBREROS

ECHAD LA BASE DE VUESTRA INDEPENDENCIA

\$ 1

basta para abrir cuenta en nuestra Caja de Ahorros

The First National Bank of Boston

SUCURSAL EN BUENOS AIRES
Bmé. Mitre esq. San Martín

Las grandes películas :: :: del Programa

AJURIA

(ESPECIAL)

Temporada 1920

El Quijote moderno.
Detrás de la puerta.
La mujer que los dioses olvidaron.
Macho y Hembra.
El Pájaro Azul.
El Hombre Milagroso.

Temporada 1921

LA BROMA TRAGICA

ABNEGACION

HOY



IMPERIAL
PETIT COLON
Mignon PALACE

MAÑANA

BIJOU SALON
CINE PARK
Pte. ROCA
(Avellaneda)



PROXIMAMENTE
John Barrymore
en

EL HOMBRE Y LA BESTIA

(Dr. Jekyll y Mr. Hyde)

SOCIEDAD GENERAL CINEMATOGRAFICA

La Cooperativa Argentina de Cigarreros Minoristas

(Fundada por pequeños y modestos cigarreros de esta capital)

Saluda muy cordialmente al gran pueblo trabajador en el día de hoy y se adhiere con júbilo a sus festejos; haciendo conocer que nuestros empleados y obreros ganan el mismo sueldo y jornal que en otras grandes fábricas y tienen derecho además por nuestros estatutos a un **DIEZ POR CIENTO** de las utilidades líquidas de cada año y se les permite ser accionistas y colaboradores de nuestra obra. - - - -

¡Obreros del trabajo, Salud!

Acordaos de nosotros y ayudadnos en nuestra obra de **redención** fumando los insuperables cigarrillos

TESÓN

de 20, 30 y 40 cts.

Coop. Arg. de Cigarreros Minoristas
SAN JUAN 1545



El Hogar Obrero

COOPERATIVA DE CONSUMO Y EDIFICACION

BOLIVAR 1864 Y MARTÍN GARCÍA 473

Esta sociedad cuenta ya con 5588 socios que cooperan en el campo económico para proveerse de artículos de consumo y habitación.

Son trabajadores que siempre han producido y producen, y quieren también organizar la producción.

La dirección capitalista es extorsiva y ruinosa porque no tiene más incentivo que el lucro, se basa en el privilegio y la competencia desenfrenada y conduce al monopolio del trust.

La acción económica obrera, libremente coordinada en cooperativas como EL HOGAR OBRERO, es poderosamente creadora, pues responde a necesidades sentidas de la masa popular, y, sin enriquecer a nadie, sirve a todos con equidad.

EL HOGAR OBRERO ha distribuído ya (Abril 26) entre sus socios 2.887.623.29 pesos moneda nacional en artículos de consumo.

Aporte Vd. a EL HOGAR OBRERO su poder económico, y sabrá dónde comprar lo que necesita sin que lo roben en la calidad, la medida o el precio.

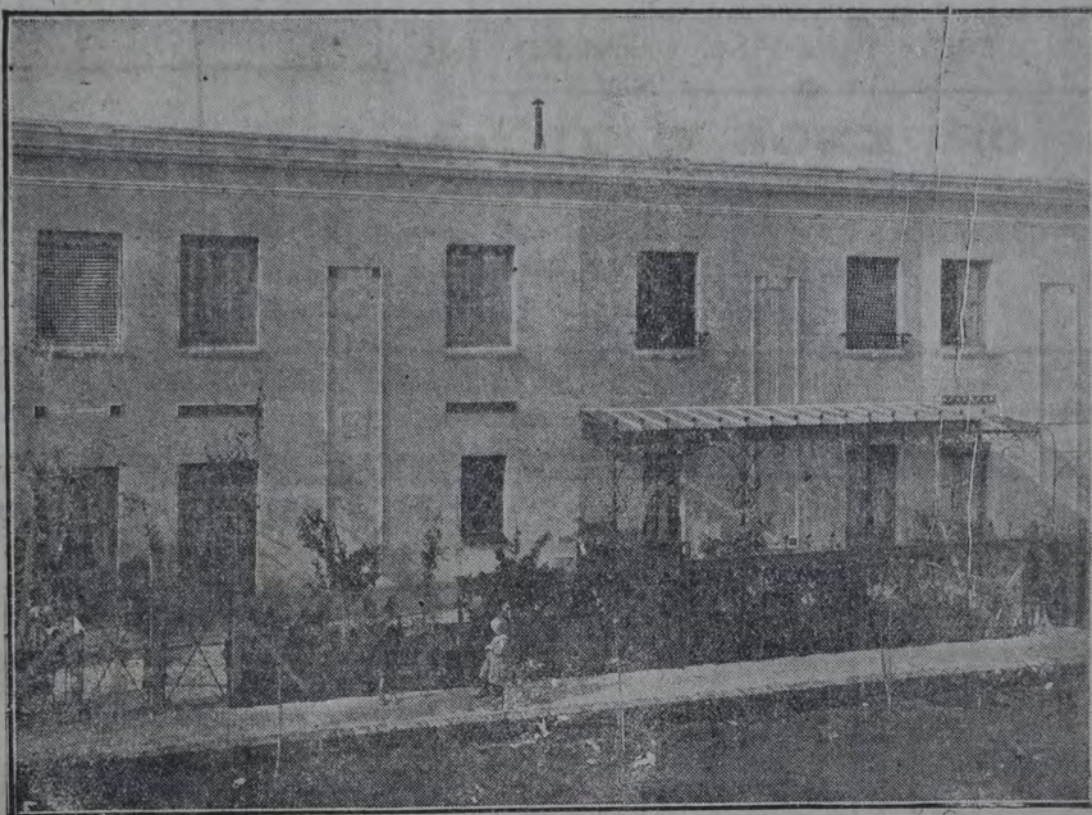
Lleve Vd. sus ahorros a esta fuerte organización del pueblo productor, y serán más los hombres ocupados en construir habitaciones económicas e higiénicas, como las que ya ha construído EL HOGAR OBRERO, como la que Vd. necesita.

Contribuya Vd. a la grandeza de EL HOGAR OBRERO con los recursos que hoy pone en manos de banqueros burgueses, y habrá más personas ocupadas en cosas socialmente útiles, más obreros y obreras en condiciones de trabajo y remuneración superiores a las de las empresas capitalistas.

EL HOGAR OBRERO es la sociedad madre de las cooperativas argentinas.

EL HOGAR OBRERO está en relación con las grandes cooperativas por mayor europeas.

Ser socio de EL HOGAR OBRERO es hacer economía en el más alto sentido de la palabra, e incorporarse a uno de los grandes núcleos de la economía obrera que desaloja y suplanta en el mundo a la economía burguesa.



Casas del grupo principal edificado por EL HOGAR OBRERO a tres cuadras de la estación Ramos Mejía, de 3 piezas, cocina, baño, jardín y patio, alquiladas en 30 \$ m/n al mes.

Hacia la normalización de los precios!!

LA CASA DELL'ACQUA

especialista en artículos para TRABAJADORES
se pone a la vanguardia en abaratar los vestuarios.

Para el invierno entrante ofrece ropa de abrigo a precios muy ventajosos:

Para Hombres

CAMISAS de Tartán y Franela, a \$ 5.80 y \$ 3.90
CALZONCILLOS igual clase, a \$ 4.20 y \$ 2.90
CAMISETAS Y CALZONCILLOS DE PUNTO, con frisa, de macho abrigo, a \$ 3.50 y \$ 2.80
PANTALONES en casimir de lana y algodón, a \$ 14, 10, 6.90 y \$ 5.50
TRAJES Y SOBRETODOS de corte moderno.
TRAJECITOS PARA NIÑO. Gran surtido.

Para Señoras

BATONES de rico bombasí, modelos elegantes y prácticos, a \$ 9.50, 8 y \$ 6.80
CALZONES franela en colores, a . . \$ 2.90
TAPADOS de paño fino, a \$ 34 y . . \$ 28.—
CAMISETAS Y CALZONES DE PUNTO con frisa, en blanco y colores.
ROPA BLANCA: Camisas, calzones, corpiños, en buenas telas "Dell'Acqua", muy rebajados.

Para el Hogar

FRAZADA PURA LANA, blanca, gran abrigo, a \$ 10.50
ACOLCHADO muy grueso, en satiné y colores fantasía, a \$ 10.50
COLCHAS blancas y de color. Gran surtido.
SABANA de crea lavada, 1 plaza, a \$ 3.90
TELAS BLANCAS —
Creas para sábanas. Bramantes, Alemanescos. Piqués, a precios de anteguerra.
BOMBASIS, FRANELAS, TARTANES, desde \$ 1.60, 1.40, 1.20 y . . . \$ 0.95

¡ OBREROS, OJO! ropería azul para mecánicos REBAJADA DEL 30 %

SUCURSALES DE VENTA: BOCA, Almirante Brown 1401; BARRACAS, General Mitre 211; MERCADO DE ABASTO, Corrientes 3300; RIVADAVIA esquina Alberti; CONSTITUCION, Lima esquina Brasil; ENTRE RIOS esquina San Juan; SANTA FE esquina Azcuénaga; TRIUNVIRATO esquina Serrano; CANGALLO esquina Suipacha.

CIGARRILLOS



LOS MEJORES DE 15 CENTAVOS

DONATO DIDIEGO & Cía.

CANGALLO 2675

BUENOS AIRES

EL GRAVE PROBLEMA DE LOS ALQUILERES

La discusión de los proyectos en el Senado

Discurso pronunciado por el senador socialista
Dr. Enrique del Valle Iberlucea

(Sesión del 21 de abril)

Del Valle Iberlucea. — Los proyectos sobre alquileres que figuran en esta orden del día, y cuya aprobación acordó la mayoría de la comisión de códigos, en cuyo nombre voy a informar y presentar un despacho durante la discusión, fueron sancionados por la honorable cámara de diputados en el mes de agosto de 1920, después de un largo y interesante debate. La carestía de la vivienda había llegado a un grado de agitación que provocó un serio movimiento entre las clases acomodadas de la república y especialmente entre la clase de la capital federal. Hubo una agitación en la opinión pública, una representación en el seno del honorable congreso, y en la otra cámara se presentó una serie de proyectos, tendientes a resolver el problema de la vivienda, poniendo un límite a la especulación, que ha sido una profesión del arriero de las propiedades destinadas a habitación.

Estos proyectos fueron estudiados como era debido en la honorable cámara de diputados, y después de la discusión que dieron lugar, obtuvieron aprobación por una relativa mayoría de votos. En seguida vinieron en revisión al honorable congreso y este cuerpo, no obstante la urgencia que había en considerarlo de inmediato, para contribuir en alguna forma a resolver el problema de la vivienda, los destinó a estudio de la comisión de códigos. La comisión los estudió, llamando a su seno a los interesados, para que expresaran sus opiniones. Concurrieron a la comisión los delegados de una corporación de propietarios, quienes por intermedio de su letrado hicieron una serie de objeciones en contra de los proyectos considerando que eran inconvenientes e ineficaces, que no iban a resolver el problema de la carestía de la vivienda, y que eran, en una palabra, contrarios a disposiciones terminantes de la constitución nacional.

La comisión de códigos no pudo desahogar, debido a la divergencia de opiniones que existía entre sus miembros, los proyectos venidos en revisión en el mes de septiembre del año último, y no obstante la indicación que yo hiciera en el seno de este honorable cuerpo para que fueran tratados sin despacho de comisión, se resolvió que la comisión de códigos los estudiara durante el receso. El 1.º de marzo, las sesiones ordinarias del año pasado, incluyó estos proyectos entre los asuntos a considerarse en las sesiones extraordinarias, y una vez convocada la cámara, la comisión de códigos, la misma que existía en el período ordinario de sesiones del año último, entró a estudiarlos de inmediato.

No hubo concordancia de opiniones y debido a diversas circunstancias, no fue posible desahogar los proyectos con la diligencia debida; pero, por fin, al cabo de algunas sesiones, por de los miembros de la comisión, conseguimos por fin de acuerdo y firmamos el despacho que está ahora a consideración del honorable congreso. Uno de sus miembros, el señor senador por San Juan, doctor Garro, que desde el principio se manifestó en contra de algunas disposiciones de los proyectos, porque no dictaban el código civil, firmó en dictamen el dictamen y dará sus razones en el informe de la minoría.

No es una solución definitiva

La mayoría de la comisión entiende que los proyectos sobre alquileres, cuya aprobación aconseja a la honorable cámara no van a resolver de un modo definitivo y radical el problema de la vivienda, que no sólo está planteado de ahora en el país, sino desde hace mucho tiempo, pues según tendrá oportunidad de demostrar dentro de breves instantes, hay en la república dos fenómenos relacionados con esta cuestión: el primero, la carestía de la vivienda, que es orgánica y permanente, y el segundo, el encarecimiento de la vivienda, que es un hecho transitorio, el cual se produce en los actuales momentos.

No obstante darse cuenta la mayoría de la comisión de la complejidad de este asunto, que tiene su raíz misma en la organización social, no obstante pensar que debería elaborarse un plan de legislación amplia, sancionarse una ley semejante a la dictada en Inglaterra en el año 1919 sobre esta materia, asegurando el derecho a la vivienda a todos los ciudadanos, ha creído que estos proyectos pueden resolver en parte la cuestión de los alquileres y aliviar la aflictiva situación de los inquilinos. Por eso es que, sin dejar de reconocer que el señor senador por San Juan, doctor Garro, tiene parcialmente razón, es cuanto creo que es necesario adoptar una serie de medidas que concurren todas ellas a resolver el pavoroso problema, la mayoría de la comisión considera que mientras eso se inicia o se lleva a cabo, es indispensable adoptar medidas de emergencia, a la manera como se ha hecho en otros países.

Caracteres del problema

La cuestión de los alquileres no es un problema particular de la república, sino que es un hecho universal, planteado en estas circunstancias históricas en todas las naciones; pero como lo tenemos dentro de unos instantes, la carestía del alquiler en ningún país reviste caracteres tan serios y tan graves como en la república. Es indudable, señor presidente, la carestía de la vivienda en el país, el aumento de los alquileres que viene realizándose desde hace tres años y que llega ya a límites intolerables.

El alquiler ha subido en este período de tiempo en un 50 por ciento y en un 100 por ciento, como lo revela los estadísticos realizados por hombres de ciencia, como lo confirman las estadísticas del departamento del trabajo y las declaraciones que tuvieron lugar en la discusión en el congreso de la habitación, remito en esta capital bajo el patrocinio del Museo Social Argentino, y como lo demuestra, con sencilla elocuencia, una cantidad inmensa de documentos que me tiene en su carpeta la comisión de códigos.

En vano se ha pretendido negar el aumento de los alquileres, tanto dentro como fuera del congreso, sosteniendo que éstos no han subido en relación al año 1919. Esto es completamente incorrecto. Tengo en mis manos la "Revista de Economía Argentina", dirigida por

los señores Alejandro Bunge, doctor Juan José Díaz Arana y doctor Enrique Ruiz Guñazú, personas conocidas de todos los señores senadores, que pertenecen a la clase conservadora, y cuyas ideas y opiniones no pueden ser tachadas de parciales, como acaso podrían ser tachadas las mías, dadas las ideas sociales y políticas que yo profeso.

El señor ingeniero Bunge y el doctor Ruiz Guñazú, por otra parte, han hecho serios estudios acerca del problema de la vivienda, a los cuales tendré ocasión de referirme durante mi exposición. En esta revista se han publicado numerosos indicadores y diagramas relativos a los alquileres desde 1910 hasta 1919. Según los números indicadores preparados por el ingeniero Bunge, director de la estadística nacional, en el año 1910 el costo del alquiler representaba el valor de 100, subió en el año 1911 a 107, y llegó al máximo en 1912, o sea a 114. Desde entonces, a consecuencia de la crisis de la propiedad raíz y de la restricción a los créditos puestos por los bancos, se nota una baja sensible del alquiler, que llegó en 1914 a 101, alcanzando el mínimo en 1916, y desde entonces empezó nuevamente, debido a diversas circunstancias, a subir el monto de los alquileres hasta llegar a 152 en 1919. No consta en esta publicación el dato correspondiente a 1920; pero de todas maneras resulta que, con relación al año 1910, los alquileres han subido en 152, como lo revela también el diagrama que exhibo y que pongo a disposición de los señores senadores.

En el congreso de la habitación a que acabo de referirme alguien sostuvo, señor presidente, que el alza de los alquileres no debía tomarse en relación al año 1916, sino en relación al año 1910. Acabamos de ver que, con respecto a este año, los alquileres han subido de una manera extraordinaria, como han subido, es cierto, los artículos de primera necesidad; pero el hecho de que estos artículos hayan subido no es una razón, como pretenden algunos, para que los poderes públicos no se avoque al estudio del abaratamiento de los alquileres.

En esa discusión del congreso de la habitación el ingeniero Bessio Moreno, que es también una persona entendida en esta materia, sostuvo que, comparando el alza de los alquileres, no con relación al año 1910, sino con relación al año 1916, su aumento era progresivo, efectuándose de manera extraordinaria con relación al aumento de los precios de los artículos de primera necesidad. Pero más elocuentes que las cifras son los documentos que tiene en su poder la comisión de códigos, relativos a la suba de los alquileres. Ciertamente que los números son elocuentes por sí mismos; pero a veces en estas exposiciones áridas sus revelaciones suelen escapar a la mayoría del auditorio. No sucede lo mismo cuando se traen documentos que reflejan el estado real de las cosas y la disposición de espíritu de las personas.

Los inquilinos ante la comisión

Entre los documentos recibidos por la comisión figura la nota de un inquilino que habita en un conventillo situado en la calle Reconquista 1026. Ha tenido oportunidad de visitar este conventillo y de darse cuenta de la situación en que viven sus ocupantes; es una situación de miseria, de angustia; viendo esos cuadros de dolor es cómo los legisladores pueden convencerse de la necesidad urgentísima que existe en el país de remediar con leyes apropiadas la angustiosa situación de los inquilinos.

Este inquilino del conventillo de la calle Reconquista dice: "En agosto de 1919 regía el alquiler de la pieza en 28 pesos, precio bastante alto para una habitación de cuatro metros por tres y medio; pero vino un nuevo aumento en noviembre de 1919 a 30 pesos y para enero de 1920 aumentó a 35 pesos; y no siendo suficientes estos elevados aumentos, a fines del pasado agosto se me aumentó a 45 pesos. Adjunto el recibo emitido por el propietario, para que la comisión se cerciore de la verdad de mi denuncia. Mi situación, agrega, es la de todos los ocupantes de esa propiedad, que alcanzan a formar unos 14 familias, y es también la de la mayoría de los subinquilinos de Buenos Aires".

De manera que, por una habitación de las dimensiones indicadas, donde habitan seis o siete personas, y en algunos casos más, un obrero tiene que pagar el alto precio de 45 pesos, lo cual representa más de la tercera parte de sus recursos. En 1914 el alquiler insumía, según las estadísticas, un 30,8 por ciento de los recursos de la familia obrera, pero creo que en 1921 esa cantidad es mucho mayor.

Tengo aquí, señor presidente, una serie de recibos que han sido enviados por inquilinos a la comisión de códigos. En el último recibo, el interesado, cuyo nombre no dará por razones obvias, ha puesto una nota que dice: "me ha comunicado el propietario que me aumentaría otros 10 pesos el alquiler de manera que sería la sexta vez que aumenta la vivienda desde el 1.º de marzo de 1919 hasta la fecha. En resumen, cada 4 meses se abusa de un derecho limitado a un año, según la costumbre de esta capital, para una casa de familia, obligada a vivir en un semidormitorio, sin poderse bafar, porque no construye las cloacas". La redacción de la nota no es gramaticalmente correcta, pero prefiero leerla tal como ha sido escrita por el interesado.

Esta carta es de una señora que sostiene con su labor a su anciana madre, casi ciega, de 80 años de edad. Ha entregado dos recibos a la comisión de códigos, en los cuales consta el alquiler que pagaba y de los cuales resulta que se le aumentó extraordinariamente el alquiler. Como no pudiera abastarse, porque su profesión no daba bastante, fue desahogada sin mayores consideraciones. La propietaria es una dama de alta alcurnia. Es esta una carta emocionante; en ella dice: "soy el único sostén de mi madre, casi ciega, de 80 años de edad, y me desahogaron por no poder cubrir el alquiler, que me aumentaron en 80 pesos, dándome un solo mes de término. Para los grandes males se hacen los grandes remedios. Entre, con fe, la infamia tiene poca vida".

Entre los centenares de cartas, recibos y documentos recibidos por la co-

misión, figura una nota de un inquilino de una casa administrada por la administración de propiedades, situada en la calle Chacabuco 368. Esta administración parece ser que corre con la percepción de los alquileres de numerosas propiedades de la capital, entre otras, una situada en la calle Rioja número 1084, que consta de 50 departamentos y 8 casas con frente a la calle. En esta propiedad todos los alquileres han sido aumentados dos veces en menos de 6 meses. Eso es lo que dice el interesado en una carta enviada con los correspondientes recibos a la comisión. Existe en Buenos Aires otra administración de propiedades muy conocida que seguramente conocerán todos los señores senadores, denominada Eugenio Dumas y Cia. Como la administración de propiedades que acabo de citar, esta otra ha subido los alquileres en repetidas ocasiones en estos últimos tres años. Tengo en mi poder la carta de un inquilino de una casa situada en la calle Belgrano 312, al que en los últimos tres años le han subido los alquileres, obligándolo todas las veces a firmar un contrato por el término de un año. Lo mismo habrá ocurrido, seguramente, con las numerosas propiedades administradas por la casa Eugenio Dumas y Cia.

Una nota interesante

Por fin, señor presidente, y para no fatigar más con estas referencias a los señores senadores, citaré ahora la nota dirigida a la comisión por un hombre de trabajo y estudio. Es un distinguido intelectual, conocido en Buenos Aires por numerosos textos que ha publicado y que se adoptan en los colegios nacionales y escuelas normales. Esta persona, que cumple religiosamente sus obligaciones como inquilino y como empleado, pagaba por la modesta casa que habita, en enero 31 del corriente año, la cantidad de 150 pesos, al abonar el recibo correspondiente a dicho mes, se le puso por el propietario, que es un acudado de esta capital, una cláusula al dorso del recibo advirtiéndole que, desde el mes de marzo, la casa pagaría 220 pesos.

La nota de dicha persona está redactada en excelentes términos, casi idéntica que en una correspondiente forma literaria. Se trata de un ciudadano de ideas conservadoras; no es, por cierto, un revolucionario, ni mucho menos; hasta podría considerarse como un "hombre de orden", según se dice en ciertos medios. De manera que, que los señores senadores, que son los señores senadores, dice al principio de su carta que estaba muy satisfecho de vivir en esa casa, porque el propietario sólo le había aumentado el alquiler a poca cosa. "Acepté esos aumentos, agrega, un 25 por ciento en un año—no sólo con paciencia, sino hasta con gratitud! Por que ante el aterrador espectáculo de lo que habían hecho otros propietarios con sus inquilinos, sin que a éstos les quedara otro recurso que bajar la cabeza, pude abarcar en su casi infinita magnitud la omnipotencia del propietario, y me reconocí gusano. En ciertas situaciones se llega a razonar como esas mamás inmensamente piadosas que, al ver a una niña jorobada, abrazan y besan frónticamente a su hija y le dicen: —¡Hija mía! ya ves qué bueno es Dios y cuánto debes amarlo, porque no te ha hecho fea y jorobada como a esa!". (Risas).

Más abajo dice: "Me duró esa gratitud "sui generis" hasta hace pocos días. El último miércoles fui a pagar el alquiler de enero y me entregaron el recibo que ya he uuido a ésta, indicándome que me enterara de la advertencia estampada en el dorso".

A mí vez ruego al señor presidente que lea esas dos líneas, insuperable modelo de elocuencia.

Desde tal fecha la casa "ganará". [Así, con ese supremo imperativo reservado a las potestades absolutas!]

Un simple mortal habría dicho: "Desde tal fecha, señores, "gane" o "quiere", o "dispongo" u "ordeno"; pero el que quiere o dispone o manda u ordena, puede quedarse con el buen deseo. Además, una resolución, una orden, un mandato en esta forma, admiten discusión y réplica".

El futuro imperativo, no las admito. Es el lenguaje de las antiguas ordenanzas de Carlos III.

Cuando lei esas dos líneas apenas me atreví a insinuar una protesta no muy energética.

¿Para qué? Los propietarios no se han molestado en consultarme; y han hecho bien. Diez y ocho días antes de terminar el mes, me han dicho: "Desde el primero de mayo la casa "ganará" tanto".

Si un hombre, aguijoneado por el hambre o dominado por el vicio, me exige que le entregue algo mío, puedo negarme, y defenderme y hasta usar armas para impedir que me despoje. Y la ley me ampara.

Pero si un propietario (Bordenave y Cia.), que acaba de dar un balance fabuloso, tiene el cupricho de aumentar sus inmensas ganancias a mi costa y me dice: "Desde el mes que viene "me dará" usted tanto", yo debo callar y aceptar la explotación, aceptando que no haya sido mayor. Porque ya la ley no me ampara; al contrario, me trata como apestado.

Si, ya se que tengo el recurso de irme al no me conviene. Pero, ¿y el no

encuentro dónde? Es lo que pasa ahora a cuantos están en mi caso. Y aun encontrando ¿por qué ha de tener el propietario el injusto y odioso privilegio de poderme imponer a cada momento, cuando se le antoje, todas las molestias, todos los trastornos y todos los gastos que supone una mudanza, si no acepto todas sus exigencias y no me entrego a su codicia, como reo al sacrificio?

Nadie puede dudar, pues, señor presidente, de que la cuestión de los alquileres está planteada en las grandes ciudades del país en términos casi patéticos; por esta razón los poderes públicos deben preocuparse de inmediato de resolver aceptando los proyectos de ley que sean más conducentes a ese fin.

Aspecto nacional

Hay otra situación que debemos contemplar, señores senadores: es la de que en algunas naciones como en la república Argentina los alquileres han llegado a cifras tan altas. Yo me voy a referir a los datos que da en un interesante estudio sobre la cuestión el ingeniero Bunge, datos que no pueden ser puestos en duda por la autoridad que reviste este funcionario público. Según él, en las grandes ciudades de Inglaterra y de Alemania los precios de la vivienda son nominalmente iguales; los de Francia y Bélgica, menores que en Inglaterra; los de Estados Unidos, el doble de los de Inglaterra y los de Buenos Aires más del doble en las ciudades de menor especie, más del triple en las de tres y dos piezas. Estas cifras, señor presidente, son bien reveladoras por sí solas.

Agrega en su estudio el ingeniero Bunge que antes de la guerra, allá por el año 1912, ya los alquileres eran mucho mayores en Buenos Aires que en las grandes ciudades de Inglaterra, Francia, Alemania y de los Estados Unidos. Sostiene en su trabajo que el obrero argentino paga dos o tres veces más por alquiler que el obrero francés, el alemán, y el inglés. "Cuando en Buenos Aires, dice, antes de la guerra, el alquiler mensual de una pieza era de 10 francos, en las grandes ciudades de Alemania, en 16 francos, de 14 francos en Francia, de 9 dólares en los Estados Unidos y de algo menos que una libra en Inglaterra. Teniendo en cuenta la parte de patio y baño que corresponde a cada pieza en Buenos Aires, podríamos comparar el precio de dos piezas en un conventillo nuestro con el de un departamento de tres piezas en las ciudades países".

Un albaillo o un herrero, agrega, que gana cuatro pesos diarios en Buenos Aires, necesita destinar el salario de cinco días de trabajo de cada mes para pagar el alquiler de una pieza y de diez días para pagar dos. El albaillo o el herrero alemán, que gana cinco marcos, necesita destinar tres días de su salario para pagar el alquiler de su casa de tres piezas. El obrero francés de igual oficio necesitaba también tres días de su salario de seis francos para igual cosa, y lo mismo ocurría, más o menos, con los obreros de otros países".

Aparto de que la carestía de la vivienda crea una situación difícil a las clases media y trabajadora, ella produce consecuencias de orden social, que no pueden ser ignoradas por la consideración de los legisladores; esas consecuencias sociales son bien conocidas de los señores senadores y no voy a insistir en ellas. Han sido, por otra parte, indicadas en las sesiones que se han ocupado de estos asuntos: una de las más importantes — debo necesariamente repetir — es el encarecimiento de la vivienda. Este último es un hecho que tampoco puede ser puesto en duda; lo han comprobado numerosos oradores del congreso de la habitación, a que antes hice referencia, entre otros el ingeniero Bessio Moreno, ya citado en este informe, quien manifestó que la carestía de la vivienda continuaba todavía en el país y que si se había detenido algo la suba de los alquileres en el mes de septiembre de 1920, era quizás debido a que se creía que el honorable congreso prestaría su sanción a los proyectos sobre el abaratamiento de la vivienda, que le había enviado la honorable cámara de diputados.

Esta es también la opinión, señor presidente, del ingeniero Bunge, cuyos estudios he recordado más de una vez en esta exposición. En el trabajo antes citado declaró que el encarecimiento de la vivienda — no se refiere ya a la carestía orgánica — es un hecho irremediable que se producirá en el país durante cuatro o cinco años. "Lo más grave, agrega, es que el alza de los alquileres pasará más allá del límite obligado por la baja del poder de compra de la moneda debido a las causas que he anotado hace un momento y que empezarán a producirse en estos meses a producir sus efectos". (Escribía esto en el mes de junio de 1920). Es necesario que sepamos todos que estamos abocados a un verdadero encarecimiento de la vivienda que se sumará a la carestía orgánica que hemos definido. Para evitar un mayor encarecimiento de los alquileres, para impedir que la situación de los inquilinos sea todavía más dolorosa de la que es hoy en realidad, creo que los poderes públicos deben adoptar soluciones radicales, correspondientes, por lo menos, al honorable congreso, que por lo menos, el honorable congreso vote los proyectos sobre la vivienda, cuya aprobación aconseja la mayoría de la comisión de códigos.

Causas complejas y numerosas

Yo no voy a hacer ahora, señor presidente, un estudio detenido, porque sería tal vez inoportuno, acerca de las causas que han provocado la carestía de la vivienda en Buenos Aires y en las grandes ciudades de la república. Esas causas son de diverso orden, causas generales y particulares, causas artificiales y naturales. Entre ellas podríamos citar la restricción de la edificación, el aumento de la población, la concentración industrial, el urbanismo y el éxodo rural. Hay que señalar también de una manera especial el aumento ficticio del valor del suelo, la tasa del interés, la mala distribución urbana, la falta de eficiencia técnica y obrera, la forma misma de la construcción. Y, por último, no escapará a los señores senadores que entre esas causas las puede haber de orden legal y de orden financiero o impositivo.

El ingeniero Bunge considera que la especulación de la propiedad también contribuye a la carestía de la vivienda, fomentada inconscientemente por bancos en algunas ocasiones, pueda ser considerada como una causa evidente de la carestía de la vivienda. Esto es un hecho indiscutible. Otros estadísticos, como el doctor Ruiz Guñazú, indican que contribuye a aumentar el alquiler la circunstancia de la falta de edificación, manifestándose en esta materia los efectos de la ley de la oferta y la demanda; pero, en realidad, si bien es cierto que en el último quinquenio ha disminuido en Buenos Aires de una manera notable la edificación, también es cierto que en esos cinco años, como lo establecen las estadísticas publicadas en septiembre de 1920 por el departamento del trabajo, se ha notado un pequeño aumento en la edificación con relación a la población. En efecto, según esas estadísticas, resultaría que el aumento de la edificación habría empezado a manifestarse en Buenos Aires el año 1919; fue en 1915 de 1,3 por ciento y en el año indicado del 2 por ciento.

al estado, en presencia de estos hechos, debe seguir una política social, la que se ha llamado por algunos autores la "política de la habitación".

No es posible la inacción

En nombre de viejas doctrinas económicas, señor presidente, los poderes públicos no pueden cruzarse de brazos y decir, como los filósofos del siglo XVIII: "laissez faire, laissez passer". El estado debe intervenir; y los gobiernos de casi todas las naciones europeas, los gobiernos de muchos estados de Norte América, han intervenido en las relaciones entre locatarios y locadores, dictando leyes de emergencia sobre la vivienda y sobre el alquiler.

En Inglaterra, como lo recordé al principio de esta exposición, se sancionó en 1919 una ley amplísima, que autorizaba a las municipalidades para construir numerosas viviendas y para expropiar casas semejantes al conventillo nuestro, a las cuales dicha ley llamó "viviendas inmundas".

Yo recuerdo, señor presidente, que cuando Jaurès, que desapareció en una hora tan trágica para los destinos de la civilización, visitó esta ciudad, tuvo la oportunidad de acompañarlo con el concejal Zaccagnini a la Boca, para recorrer varios conventillos. No pudo ser más dolorosa la impresión que recibió el ilustre democrata en presencia de los conventillos y de las casas de inmundicia de ese barrio tan populoso, donde había considerable número de familias obreras. La impresión hizo que no acertara a encontrar una palabra oportuna para calificar ese estado vergonzoso de nuestra civilización, o tal vez la discreción hizo que no lo pronunciara; pero yo lei en sus ojos tan claros y luminosos, que reflejaban la bondad de su espíritu, la condenación de ese régimen social que obliga a seres humanos a vivir en semejantes condiciones.

En una de las obras dramáticas más notables de Bernard Shaw, un personaje hace la relación de las propiedades que tiene el señor Sartorius, un acaudalado propietario. La comedia se titula "Non olet". El señor Sartorius ha encontrado el modo de aumentar extraordinariamente sus rentas sin mayor trabajo, habiendo calculado que proporcionalmente a la superficie — dice el personaje de Bernard Shaw — se puede obtener un alquiler más conveniente alquilando por pieza de lo que se puede alquilando un hotel particular en los barrios más aristocráticos. El señor Sartorius alquila por semana y por pieza y hasta la mitad de una pieza, y de esta manera, con gran buen sentido, ha logrado obtener una cuantiosa fortuna. En cuanto tiene algunas millares de libras esterlinas — agrega el personaje de "Non olet" — y ha sacado de una casa que existe en un barrio cualquiera, un caserón medio abandonado, adonde es necesario penetrar tapándose las narices, para no sentir los malos olores, el señor Sartorius compra esa propiedad, que va a alquilar por pieza y por semana, donde hay una mortalidad que no desearía seguramente para él. (Risas).

El encarecimiento transitorio — Dijo en la primera parte de mi exposición, señor presidente, que en Buenos Aires, como en la mayor parte de las ciudades grandes del país, había los "efectos" en esta cuestión de los alquileres; uno, la carestía permanente de la vivienda, y otro, el encarecimiento transitorio. Este último es un hecho que tampoco puede ser puesto en duda; lo han comprobado numerosos oradores del congreso de la habitación, a que antes hice referencia, entre otros el ingeniero Bessio Moreno, ya citado en este informe, quien manifestó que la carestía de la vivienda continuaba todavía en el país y que si se había detenido algo la suba de los alquileres en el mes de septiembre de 1920, era quizás debido a que se creía que el honorable congreso prestaría su sanción a los proyectos sobre el abaratamiento de la vivienda, que le había enviado la honorable cámara de diputados.

Esta es también la opinión, señor presidente, del ingeniero Bunge, cuyos estudios he recordado más de una vez en esta exposición. En el trabajo antes citado declaró que el encarecimiento de la vivienda — no se refiere ya a la carestía orgánica — es un hecho irremediable que se producirá en el país durante cuatro o cinco años. "Lo más grave, agrega, es que el alza de los alquileres pasará más allá del límite obligado por la baja del poder de compra de la moneda debido a las causas que he anotado hace un momento y que empezarán a producirse en estos meses a producir sus efectos". (Escribía esto en el mes de junio de 1920). Es necesario que sepamos todos que estamos abocados a un verdadero encarecimiento de la vivienda que se sumará a la carestía orgánica que hemos definido. Para evitar un mayor encarecimiento de los alquileres, para impedir que la situación de los inquilinos sea todavía más dolorosa de la que es hoy en realidad, creo que los poderes públicos deben adoptar soluciones radicales, correspondientes, por lo menos, al honorable congreso, que por lo menos, el honorable congreso vote los proyectos sobre la vivienda, cuya aprobación aconseja la mayoría de la comisión de códigos.

El encarecimiento transitorio

Se declaró en favor de que el estado fomenta el desarrollo de las cooperativas, para facilitar las viviendas a sus asociados, de la expropiación de terrenos baldíos, de la formación de barrios obreros, de la tasa de alquileres, de la obligación de enunciar las fincas vacantes; y, considerando, por otra parte, con toda amplitud esta cuestión, que está relacionada con una serie de problemas sociales y económicos, entendió también que para contribuir al abaratamiento de la vivienda sería indispensable suprimir los impuestos indirectos, establecer el impuesto sobre el mayor valor del suelo libre de mejoras y exonerar de impuestos de aduana a los materiales destinados a la construcción.

A propósito, me he de permitir recordar a la H. cámara que está a estudio de la comisión de presupuesto el proyecto que sancionó la H. cámara de diputados sobre medidas fiscales tendientes a conseguir la reducción de los alquileres. Entre las que establece el proyecto indicado figura la exención del pago de contribución territorial a las casas que se construyan durante un término de cinco años a contar de la promulgación de la ley, y de la exoneración del derecho de importación a los materiales destinados a la construcción. Sería la oportunidad de que el congreso se resolviera a considerar conjuntamente con los proyectos desahogados por la comisión de códigos, el proyecto a que acabo de hacer referencia.

Es claro que, como lo ha insinuado alguien, y como creo lo ha indicado ya la Comisión nacional de casas baratas, este problema de la vivienda no podría resolverse sin la construcción de numerosas casas de familia. Pero el esperar a que fueran construidas sin sancionar estos proyectos, no habríamos hecho nada para remediar la actual situación de los inquilinos. Según el presidente de la mencionada comisión, que se necesitarían en Buenos Aires unas 55.000 habitaciones para que las personas pudieran estar debidamente alojadas, y pudiera con ello obtenerse una rebaja sensible en el precio de la locación. 55.000 habitaciones importan 15.000 casas, que a 10.000 pesos moneda nacional cada una importan 150.000.000 de pesos. Hay serios inconvenientes para que de inmediato pueda realizarse esta obra. En primer lugar,

liaría fomentada inconscientemente por bancos en algunas ocasiones, pueda ser considerada como una causa evidente de la carestía de la vivienda. Esto es un hecho indiscutible. Otros estadísticos, como el doctor Ruiz Guñazú, indican que contribuye a aumentar el alquiler la circunstancia de la falta de edificación, manifestándose en esta materia los efectos de la ley de la oferta y la demanda; pero, en realidad, si bien es cierto que en el último quinquenio ha disminuido en Buenos Aires de una manera notable la edificación, también es cierto que en esos cinco años, como lo establecen las estadísticas publicadas en septiembre de 1920 por el departamento del trabajo, se ha notado un pequeño aumento en la edificación con relación a la población. En efecto, según esas estadísticas, resultaría que el aumento de la edificación habría empezado a manifestarse en Buenos Aires el año 1919; fue en 1915 de 1,3 por ciento y en el año indicado del 2 por ciento.

Otra de las causas señaladas por el doctor Ruiz Guñazú, como determinantes del aumento de los alquileres, es la carestía de la vivienda, sería el fenómeno general del urbanismo y la disminución de la población rural. Según el censo de 1914, la población argentina se precipita hacia las ciudades y pueblos; la población rural ha disminuido en veinte años en un quinto por ciento. En la época del segundo censo, 1895, la población rural alcanzaba al 57 por ciento de la total; ahora no llega al 42 por ciento. Buenos Aires ha aumentado su población en un 127 por ciento, La Plata en 202 por ciento, y Avellaneda en 269 por ciento.

Otra causa de carácter artificial que contribuye a la carestía de la vivienda es la construcción de edificios costosos para sacar mayor renta. En el concepto capitalista, dice el autor citado, que es un profesor de economía política, el metro de tierra calculado sobre el precio en ocasiones de especulación, debe multiplicarse en tantos otros metros de superficie cubierta, suponiendo cuatro y más veces. Una consecuencia natural de esto es el aumento del precio de la locación.

Por fin, hay que tener en cuenta que en Buenos Aires la forma de edificación de las viviendas contribuye también al encarecimiento de los alquileres. El tipo de casa colectiva es sumamente reducido en esta capital; la ciudad cuenta tan sólo con 46 edificios de 20 departamentos, 14 de 30, 3 de 40, 2 de 50, y uno de 100, y llegan a 117.215 los edificios que se habitan como una sola casa y a 1390 los que contienen cuatro casas.

¿Cómo abaratar la vivienda?

Siendo tan complejas y numerosas, como acabamos de ver, las causas que producen la carestía y el encarecimiento de la vivienda, el problema de abaratarla no es tan fácil como puede parecer a primera vista. Por eso es que, en los debates de la cámara de diputados, como en los estudios publicados en las revistas científicas y en las discusiones habidas en el congreso de la habitación, se han indicado múltiples y diversos remedios, para solucionar la cuestión de la vivienda en el país. No me he de referir, por cierto, a todos los remedios indicados, porque sería entrar a hacer un estudio serio y profundo sobre la política de la habitación, que no es realmente oportuno en este momento. Pero debo manifestar a la honorable cámara que el congreso de la habitación, en cuyos debates participaron personas preparadas en todo lo que se refiere a la construcción y problema de la vivienda, se tomó la resolución de que el Museo Social Argentino pusiera en conocimiento del honorable congreso que el congreso había dado un voto en favor de la sanción de la honorable cámara de diputados.

El mismo congreso de la habitación entendió que era necesario adoptar otros medios para resolver la cuestión de la vivienda en la república.

Se declaró en favor de que el estado fomenta el desarrollo de las cooperativas, para facilitar las viviendas a sus asociados, de la expropiación de terrenos baldíos, de la formación de barrios obreros, de la tasa de alquileres, de la obligación de enunciar las fincas vacantes; y, considerando, por otra parte, con toda amplitud esta cuestión, que está relacionada con una serie de problemas sociales y económicos, entendió también que para contribuir al abaratamiento de la vivienda sería indispensable suprimir los impuestos indirectos, establecer el impuesto sobre el mayor valor del suelo libre de mejoras y exonerar de impuestos de aduana a los materiales destinados a la construcción.

A propósito, me he de permitir recordar a la H. cámara que está a estudio de la comisión de presupuesto el proyecto que sancionó la H. cámara de diputados sobre medidas fiscales tendientes a conseguir la reducción de los alquileres. Entre las que establece el proyecto indicado figura la exención del pago de contribución territorial a las casas que se construyan durante un término de cinco años a contar de la promulgación de la ley, y de la exoneración del derecho de importación a los materiales destinados a la construcción. Sería la oportunidad de que el congreso se resolviera a considerar conjuntamente con los proyectos desahogados por la comisión de códigos, el proyecto a que acabo de hacer referencia.

Es claro que, como lo ha insinuado alguien, y como creo lo ha indicado ya la Comisión nacional de casas baratas, este problema de la vivienda no podría resolverse sin la construcción de numerosas casas de familia. Pero el esperar a que fueran construidas sin sancionar estos proyectos, no habríamos hecho nada para remediar la actual situación de los inquilinos. Según el presidente de la mencionada comisión, que se necesitarían en Buenos Aires unas 55.000 habitaciones para que las personas pudieran estar debidamente alojadas, y pudiera con ello obtenerse una rebaja sensible en el precio de la locación. 55.000 habitaciones importan 15.000 casas, que a 10.000 pesos moneda nacional cada una importan 150.000.000 de pesos. Hay serios inconvenientes para que de inmediato pueda realizarse esta obra. En primer lugar,

EL GRAVE PROBLEMA DE LOS ALQUILERES

Los recursos económicos, en su mayor parte, se destinan a la construcción de edificios para la vivienda. En consecuencia, se agudiza la necesidad de resolver la cuestión de la vivienda, es indispensable que el Estado intervenga y resuelva este problema. No se trata de un problema de carácter social, sino de un problema de carácter económico. No se trata de un problema de carácter social, sino de un problema de carácter económico. No se trata de un problema de carácter social, sino de un problema de carácter económico.

Los proyectos presentados—

Es, pues, necesario arbitrar un remedio inmediato aunque sea parcial, y este remedio está en los tres proyectos que se han presentado. Es claro que, como lo indica el principio de esta exposición, los proyectos de orden legal, por sí solos, no pueden modificar el actual estado de cosas, pero por lo menos van a frenar la explotación de propietarios que especulan con sus propiedades, la avaricia de ciertos individuos que se dedican a la parasitaria profesión de subarrendar. Entonces, pues, es indispensable que el Senado vote estos proyectos sin mayor demora, sin perjuicio de que algunos señores senadores tomen la iniciativa, o de que ella venga de parte del poder ejecutivo, para resolver el problema de la habitación.

Los proyectos cuya aprobación concede la comisión de códigos son tres: uno de ellos introduce algunas reformas en el código civil, en el título relativo a la locación; otro introduce modificaciones en el código de procedimientos civiles de la capital, en lo que se refiere al juicio de desalojo; y el tercero es una ley de emergencia que limita por el término de dos años el precio de la locación. Alguno de estos proyectos es de carácter permanente, y no transitorio, como el que introduce reformas al código civil; pero es que, como acabo de demostrarlo en la primera parte de mi exposición, una cosa es la carestía y otra el encarecimiento de la habitación. La primera es un hecho permanente en el país, y el otro es pasajero, por lo cual no bastan las leyes de emergencia para resolver este grave problema, siendo necesaria la reforma de la legislación de fondo. Y es por eso que no debe detenerse ante el código civil, por más que sea la obra de un ilustre juriconsulto, cuando se trata de perfeccionar o mejorar el contrato de locación de casas.

El "derecho a la habitación" y el código civil—

Las reformas fundamentales contenidas en estos proyectos consisten en fijar un mínimo de plazo, o término al contrato de locación, cuando ella fuere por tiempo indeterminado; en prohibir que se eleve el precio del arrendamiento en más de un veinte por ciento en los casos de subarrendamiento; en limitar el precio de la locación durante dos años a contar desde la promulgación de la ley y, por último, en la notificación de la demanda de desalojo a los sublocatarios, cuando se trata de desalojo contra el inquilino principal.

Estos proyectos se relacionan con lo que los autores modernos llaman el derecho de la habitación. El código civil no puede ser, a mi juicio, una barrera contra la consagración de este derecho especial, como lo llama Posada, distinguido autor de derecho público; el código civil no puede ser una muralla que contenga la expansión de las relaciones sociales o jurídicas de este pueblo. El derecho no puede ni debe estar cristalizado en los códigos; la ley de la transformación rige tanto para los hechos jurídicos como para todos los fenómenos del universo; una ley cristalizada revela un estancamiento de la sociedad y anuncia su parálisis o su disolución. Y precisamente, convendría recordar aquí que, como lo ha demostrado Sagüi en una de sus obras más notables, la codificación del derecho romano surge en la época de su decadencia.

El derecho ha de ser dinámico, debe seguir el desarrollo natural de la sociedad; y, por el contrario, los códigos contienen el derecho estático, sin alicia, sin vida. Pretender encontrar para siempre el derecho en las páginas de un código es tan erróneo, tan ilógico y tan absurdo como procurar contener en un molde el desarrollo corporal de la estructura humana. Hay que romper los viejos moldes jurídicos, hay que reformar o sustituir las leyes arcaicas, los códigos anacrónicos, que ya no responden a las modernas relaciones sociales y a los nuevos ideales de justicia y equidad. La estructura económica de una nación determina su superestructura jurídica; las relaciones de la producción y del cambio de riqueza influyen sobre los conceptos jurídicos y sobre las relaciones de derecho, y como aquéllas cambian y progresan continuamente, justo es que las leyes sigan el curso de su evolución.

No hay duda que nuestro código civil puede legislar sabiamente la locación de casas para la sociedad argentina de hace medio siglo, que era una sociedad casi rudimentaria, de una estructura

Las tendencias en el movimiento obrero

(Continuación de la página 19a.)

hacer los revolucionarios más que apoyar esa acción reformista y moderada? Por el contrario, cuando en un lugar y tiempo dados el débil es el enemigo y el fuerte son los trabajadores, la situación cambia, pues éste es el momento de realizar grandes transformaciones, y, en consecuencia, el instante propicio para que los revolucionarios entren en escena. Y en esta ocasión, el deber de las tendencias moderadas del socialismo es el de prestar fielmente su concurso a los socialistas de la izquierda.

Este ejemplo es, a nuestro juicio, concluyente, y demuestra cómo en cualquier caso se puede establecer una base común de acción entre las tendencias más opuestas del socialismo. Por otro lado, quírase que no, eso es lo que se hace, se ha hecho y se hará siempre, mientras las cosas y las circunstancias gobiernen a los hombres y no gobiernen los hombres a las cosas y a las circunstancias.

APUNTES SOBRE COSAS AGRARIAS

Si con el dinero "gastado" en tinta y papel escribiendo de cosas agrarias en los últimos once años — esto es, desde que el latifundio moderno empezó a apretar la garganta a los agricultores y el estómago al pueblo argentino — se hubieran construido edificios para escuelas en las zonas rurales, dentro de unos veinte años el problema de la tierra estaría resuelto. ¡Se ha escrito tanto...

Y, sin embargo, hay que seguir escribiendo. Hay que escribir hasta que el problema sea resuelto, no definitivamente, como algunos temerarios lo creen — porque nada es definitivo en este pobre mundo —, sino de acuerdo con las necesidades contemporáneas.

Es por eso que, a pesar de todo lo que se ha escrito sobre el asunto, al recibir la invitación del amigo Repetto de colaborar en el número extraordinario con el LA VANGUARDIA conmemora el 1.º de Mayo no hesité un momento y sólo me preocupé de encontrar el cuarto de hora disponible: el tema lo tenía a mano.

Resolví, eso sí, no teorizar; no hablar de grandes reformas políticoeconómicas, sino de materias prácticas, de demostraciones sencillas y convincentes, dedicadas especialmente a los hombres de pluma que con toda facilidad escriben de cosas agrarias. Ellos encontrarán alguna diferencia entre su pensar y nuestro pensar, que disimularán... porque tiene la suficiente fuerza de voluntad para admitir que, entre el grito de los que gritan por amor al grito y los que gritan porque les duele, debe haber alguna diferencia. Hablar para convencerlos de que, si no fueran tan lejos con sus proyecciones teóricas, podrían hacer mucho en pro de reformas que, si no constituyeran un vuelco del actual régimen, aportarían grandes beneficios a los agrarios y al pueblo: cosa que debe ser el ideal de toda persona de buenos sentimientos. Y... detramos tinta.

Entre los hombres de largo alcance mental y que no cifran el bienestar de una parte de la humanidad en la ruina de la otra mitad, en lo relativo a la propiedad de la tierra, no hay disparidad de criterio; ella debe pertenecer al que la trabaja.

Y si entre los hombres que no trabajan la tierra y los que la trabajan hay alguna disparidad de criterio, es que los primeros quieren que la tierra sea de propiedad colectiva y nosotros que sea de propiedad individual.

Los primeros no admiten que la tierra sea de propiedad privada, de los que la trabajan porque, entre otras cosas, dicen que la propiedad privada de la tierra segrega permitiendo su posesión por parte de los que no la trabajan y que la usan como instrumento para explotar a otros hombres, a los que la trabajan. Dicen que la propiedad privada de la tierra hace que ella sea con frecuencia substraída a su verdadera función, que es la de producir para la colectividad; que la propiedad privada es un engendro de odios y de egoísmos; y etc., etc. Y a fe que tienen sobra de razón. Tienen razón, porque la propiedad es ilimitada, mientras, como las libertades, debe tener un límite. Tan es así que si en la república hubiese, en estos momentos, más de mil propietarios más que tuviesen doscientas hectáreas cada uno, no existiría el problema de la tierra.

Los que la trabajan la quieren en propiedad, porque dicen que la estado en los campos y el cultivo de la tierra requieren sacrificios y abnegaciones, esfuerzos físicos y abnegaciones tales que sólo pueden hacerse bajo el estímulo que ofrece la propiedad.

Yo no he de canalizar ese pantano si, después que la tierra sea fecunda, no han de ser mis hijos los que en ella siembren y cosechen.

Yo no he de regar esos árboles si mis hijos no han de gozar de su sombra y de comer su fruta.

Yo no he de sufrir el rigor del frío y del calor para criar árboles, extirpar malezas y sacar pantanos, si no he de ser yo, si no han de ser mis hijos quienes hemo de ser los beneficiados.

Yo no he de vivir en el desierto, privado de toda comodidad, de la música, del médico, del teatro, de lo que satisface, sin tener una compensación.

Yo no he... etc., etc.

Así razonan los hombres del campo, los trabajadores de la tierra. En ese razonamiento predomina el "ego" irritante, está el germen del "egoísmo". Este demonio espanta a los que no trabajan la tierra, a los partidarios de la propiedad colectiva, quienes objetan que la propiedad colectiva no impide que el padre prepare la tierra para que el hijo siembre; que plante el árbol, para que el hijo goce de su sombra y coma de su fruta, a condición de que sea él, el hijo, quien siga trabajando la tierra y cuidando del árbol y tenga que dejarla cuando cesara de cultivarla y de cuidarlos.

Bien, pues; aunque la disparidad de criterio sea enorme, hay una feliz coincidencia que puede y debe aprovecharse para acercar a las dos tendencias y hacer algo de positivo, de benéfico inmediato, dejando a las generaciones venideras la parte de la tarea que nos preocupa: continuar buscando la solución del... "problema" agrario.

Los que trabajamos la tierra no tenemos interés en poseer más tierra de la que podemos trabajar, con la tolerancia que a especial condición de la república permite, y los que no la trabajan no deben negarnos esta inofensiva manía que ha de beneficiarnos a todos.

Lo que debe hacerse, pues, es marcar límites a la propiedad por medio de un impuesto progresivo en aquellas provincias que por su situación geográfica puedan ser dedicadas a la agricultura práctica, intensiva, a la agricultura de verdad; en las de Buenos Aires, Santa Fe, Córdoba, Entre Ríos...

Veamos cómo con esas zonas cuatro provincias puede resolverse, en gran parte, el "problema" agrario, sin llevar por delante al viejo régimen de la propiedad, régimen que constituye el principal obstáculo para llegar a la subdivisión de la tierra; y esto, tanto para la pequeña propiedad, como para la propiedad colectiva.

La provincia de Buenos Aires tiene: 5.739 propiedades de más de 25 hectáreas; 12.930, de más de 50; 27.425, de más de 100; 4.698, de más de 500; 3.972, de más de 1.000; 541, de más de 5.000; 185, de más de 10.000; y 32, de más de 25.000.

Las tres categorías de propiedades

superiores a 5.000 suman una extensión de 8.202.966 hectáreas.

Santa Fe tiene 39.427 propiedades, de las cuales: 5.356 son superiores a 25 hectáreas; 10.533, superiores a 50; 15.059, superiores a 100; 832, superiores a 1.000; 150, superiores a 5.000; 68, superiores a 10.000, y 31, superiores a 25.000; sumando, las superiores a 5.000, entre todas, 4.052.989 hectáreas.

Córdoba tiene: 4.368 propiedades superiores a 25 hectáreas; 5.511, superiores a 50; 17.210, superiores a 100; 2.133, superiores a 500; 1.459, superiores a 1.000; 187, superiores a 5.000; 87, superiores a 10.000, y 15, superiores a 25.000. Sumando, las de más de 5.000 arrojan un total de 3.291.888 hectáreas.

Entre Ríos tiene: 3.336 propiedades superiores a 25 hectáreas; 4.276, superiores a 50; 7.182, superiores a 100; 870, superiores a 500; 876, superiores a 1.000; 138, superiores a 5.000; 57, superiores a 10.000, y 10, superiores a 25.000; siendo, la superficie de las de más de 5.000, en total, 2.156.389 hectáreas.

Dando así las cuatro provincias mencionadas en propiedades desde más de 5.000 hectáreas un total de 19.805.822, es decir, lo equivalente a "una vez y media" la extensión que actualmente se cultiva con cereales y lino.

Suponiendo que unos tres millones de hectáreas no sean cultivables, por ser campos bajos y serían, quedan siempre "quince millones" de hectáreas que forman propiedades superiores, repetimos, a "cinco mil" hectáreas cada una. Ahora bien, ¿se heriría la propiedad privada fraccionando esas grandes propiedades?

No se heriría, por "ser" propiedades desproporcionadas y porque también los dueños de las mismas son en su mayor parte compañías anónimas, extranjeras, y argentinos holgazanes todos, que viven en el extranjero, derrochando en placeres viciosos lo que sus tierras les producen, gracia al esfuerzo de los parias sin tierra. Quedando, por otra parte, las muchas propiedades de cinco mil hectáreas abajo, con las que puede conservarse el tipo de estancia tan querida por nuestros plutócratas, sin las cuales, según ellos, no podrían criarse "nuestras" mediosimas vacas. Porque, en propiedades de cinco mil hectáreas, aun conservando nuestro "providencial" sistema de crianza de hacienda al aire li-

bre, pueden tenerse con una rudimentaria presión unos 15.000 animales. Quedan, por lo demás, las otras provincias y territorios, perfectamente aptos para la crianza de animales, hasta que las necesidades del pueblo, en su avance paulatino pero incontestable, los absorba.

¿Cómo conseguir la expropiación?... Con el impuesto progresivo a la tierra, haciendo imposible la posesión de más de cinco mil hectáreas por cada jefe de familia.

Se dirá que no pudiéndose conseguir que la tierra pase a poder del estado y de éste al del que la quiere cultivar, las mismas dificultades han de encontrarse para fraccionar las grandes propiedades y aplicar el impuesto progresivo. Sin embargo, no es así; ha de haber oposición; pero los opositores serán únicamente los grandes propietarios de la tierra y los intimamente vinculados a ellos. La gran masa desheredada pero "conservadora", que no verá en ello la anulación de la propiedad, sino una prudente moderación de la misma, estaría con los que encabezan esta tendencia; los pequeños comerciantes en general — en la perspectiva de que, cayendo sobre la tierra un grave impuesto, quedarían ellos libres — también estarían, y, como es natural, por ser la propiedad individual la aspiración de la clase laboriosa rural, ella formaría en la vanguardia.

Y, con los que así pensarán, estaría también aquella clase de pueblo, prudente y sensata, que no se avendría nunca a entregar la tierra a la administración del estado, hasta que el pueblo, cien veces más consciente y más interesado en la cosa pública, encontrara el medio de administrarla bien, es decir, darse un "estado" — cualquiera que fuera su forma — capaz de administrar.

Y por fin estarían con los que así pensarán, aquellos que opinan que lo que no se pudo hacer en Francia, Italia, Bélgica, etc. — cuya escasez de tierra y abundancia de población habrían podido favorecer la nacionalización — menos fácil sería acá, donde casi todo es desierto, en el cual nadie querría habitar por amor al prójimo y que si lo habita ahora es en la esperanza de conseguir el lote deseado, esperanza que conserva el agricultor hasta el momento de ocupar la tierra para siempre.

Faltaría encontrar la forma de facilitar la adquisición de la tierra por parte de los agricultores.

Esto es muy fácil. Entregad la tierra en fracciones de 50, 100 o 200 hectáreas a las familias que tengan hijos, animales, herramientas y semillas y el 10 por ciento en efectivo del valor de la tierra para dar como anticipo de la propiedad que se les entrega y verán cómo hacen milagros.

Verán que ya no se importarán huevos, cebollas, ajos, legumbres, de Europa.

Verán cómo con los mismos brazos se triplicaría nuestra producción de maíz, lino y trigo, surgiendo la industria como en las otras partes del globo, donde la densidad de la población ha intensificado la producción agrícola, sin la cual no hay industria posible en los países de tierra y clima como el nuestro.

Y ahora, lector camarada, si no te gusta... hosteaza; pero, el área de los que no gustan de las reformas "acomodaticias"; si eres de los que quieren el todo o nada y quieres sacrificarte por el ideal de la "tierra a la comunidad"; si quieres sacrificarte para que las generaciones venideras no encuentren todo hecho, ¿por qué no quieres convencerte de que tu sacrificio será completamente estéril, como la mayor parte de los sacrificios que se hacen en aras de un ideal perfecto... porque las necesidades que tienes no son las necesidades que tendrán tus nietos? ¿por qué no quieres convencerte de que, para no equivocarte, lo mejor es que hagas lo que puedes para satisfacer las necesidades contemporáneas?

Y bien, ¿tú crees que el pueblo argentino — con sus diez millones de habitantes y sus "doscientos millones" de tierra cultivable? y su incapacidad para administrar medianamente un juzgado de paz — debe decir "o la propiedad colectiva o nada"?

Si tal piensas, lector camarada, es porque tú jamás trabajaste la tierra ni piensas trabajarla.

Peró tú no has de pensar así; tú has de ser sensato, y, al convencerte de que no es posible conseguir el todo, porque el todo sólo se conseguiría con la violencia, cosa imposible en nuestro país — o en la sección Argentina, como tú llamas —, porque si intentaras usar la violencia de hecho, no de charla, serías dominado por la violencia; ¿avendrías que es prudente conformarse con una parte y para ello has de usar con inteligencia de ese "voto", para conseguir el cual tanto bregaron nuestros padres.

Esteban PIACENZA.



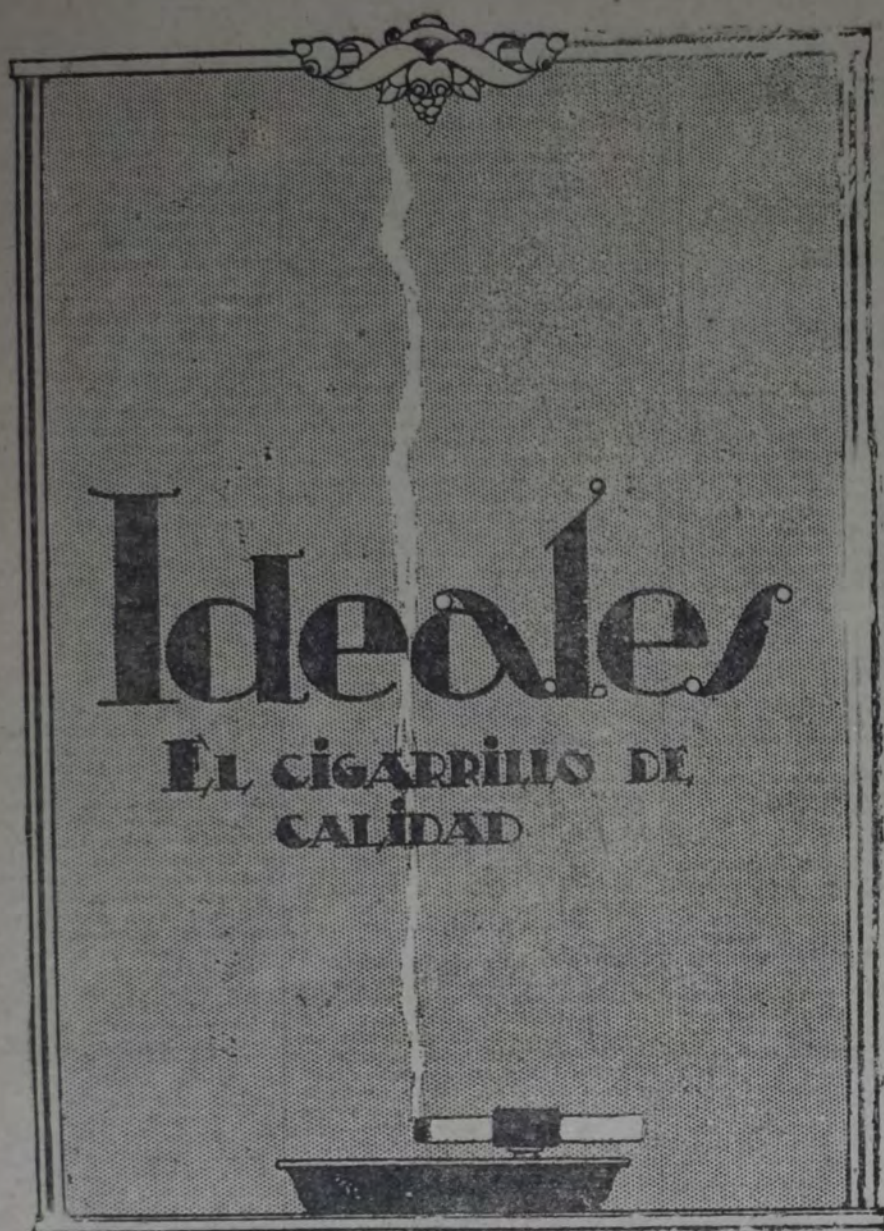
Bay Biscuit

La primera vez se compra un paquete... y a partir de entonces se les adquiere a manos llenas.

Y esto sucede siempre, "invariablemente", porque también son invariables la calidad y el gusto de tan finos y exquisitos bizcochos.

En venta en toda la República

Productos Terrabusi.
ESTABLECIMIENTO MODELO
SAN JOSÉ 1060 - B. AIRES



TRABAJADORES

La suprema ley, es la conservación de la vida.
Ella se acorta o peligra, sin una buena salud.

No hay salud cuando se ingieren alimentos nocivos.

LAS EMPANADAS de la casa "REY"

se imponen por su precio y su bondad, en toda mesa bien servida

Para probarlas, a
VICTORIA 460

Obreros! Trabajadores! Proletarios!

LEED:

El axiomático y vulgarizado dicho de "no sólo de pan vive el hombre", es una verdad inconcusa.

¿Usted trabaja?... Bien; el producido de su trabajo sirve para subvenir a las premiosas necesidades de su existencia y la de los suyos; simplemente, con su labor da usted alimento al cuerpo. Pero, ¿no siente usted la necesidad de solazarse, de olvidar una hora el eterno luchar por la vida? Es que el espíritu reclama también su "alimento". De ahí lo de que "no sólo de pan vive el hombre". Es evidente que sus distracciones deben estar en relación directa con su situación económica.

¿Quiere usted conciliar lo uno con lo otro? Concurra al Teatro Nacional, donde encontrará usted todas las noches del año un espectáculo agradable, entretenido y variado, sin que el gasto que ello le demande desequilibre en nada su presupuesto.

El Teatro Nacional, que se ha significado siempre por su tendencia a proteger el espectáculo aborigen, llegando a ser — puede decirse — la "cuna del género chico nacional", es, desde que a su frente se encuentra la empresa Carcavallo, el más favorecido y popular de los teatros de la Capital, y aspira a que su sala se vea frecuentada por todos aquellos que, sin distinción de situación pecuniaria en la vida, quieren expandir su espíritu gozando de una hora de sana alegría.

El teatro ya no es ni una diversión de lujo ni una distracción reservada para las clases privilegiadas.

El teatro es ya una necesidad; más para el trabajador que para el ocioso.

No olvide usted estos sanos consejos y frecuente con asiduidad el

TEATRO NACIONAL

CORRIENTES 960

U. T. 400 Rivadavia

CASA LAMBERTI

Casa fundada en el año 1894

1184, BRASIL, 1186 (Plaza Constitución)

APROVECHEN LA BAJA DE LOS PRECIOS



Sombrero de gran moda con cinta al borde, calidad inmejorable, ala ancha, a \$ 25, 22, 18 y 15.50

Sombrero "Orión", muy buena calidad, en color marrón y negro, a \$ 12, 10, 8.50 y 6.50

CAMISERIA

Camisa de zephir, pechera a tablas, puños doblados, colores surtidos, a 2.90

Camisa de color, pechera tableada, con puños dobles, a 4.20

Camisas de zephir de hilo y seda, puños dobles y un cuello postizo, a 10.50

BONETERIA

Juegos de camisetitas y calzoncillos de pura lana, a \$ 20. 20.

Juegos de algodón, con frisa de muy buena clase, a \$ 15 y 13.

Juego de algodón clase especial, a 8.

Tricotas de pura lana para hombre, con cuello y corbata en colores gris, marrón, blanco, negro y azul, a 12.

Tricotas de lana merino en calidad inmejorable, color blanco, a 25.

Guantes de abrigo en buena calidad, color marrón y gris, a 1.30

Guantes de abrigo, color negro, a 1.70

Guantes cabritilla, color marrón, en muy buena clase, a 8.50

Medias negras, talón reforzado, de algodón, a \$ 1.30 y 0.95

SASTRERIA

1019 trajes de saco, modelo de gran moda, en casimir inglés, gustos selectos, calidad extra, a pesos 140, 130, 120, 100, 80 y 65.

Trajes de casimir de buena calidad en colores surtidos, a \$ 55, 45 y 35.

Sacos sueltos en buena clase, a \$ 35 y 20.

Pantalones de fantasía, rayados, gustos selectos, buena clase, a \$ 12 y 10.

Sobretodos de gran moda, prácticos y elegantes, en casimir pura lana, colores surti, a \$ 150, 120, 100 y 65.

Sobretodos colores surtidos, muy buena clase, a \$ 65, 55, 45 y 35.

Botín box calf, negro, de alta novedad, en horma cómoda y elegante, a 16.

Botín gun metal, punteado, horma cómoda y elegante, en color negro, a 16.

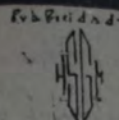
Zapato en gun metal, punteado, horma elegante, a \$ 16.

Zapato para vestir, en cabritilla charolada, a \$ 22.

Botín en color negro, box calf, muy buena clase, a \$ 12.

SOLICITEN CATALOGO ILUSTRADO

los países deben estar unidos, y la lucha de las razas sometidas es un factor vital en la lucha mundial contra el capitalismo".



AUGUSTO JOHNSTON
Agente General

1º DE MAYO

GALERIA Gral. GÜEMES
1er. piso. U. T. 2758, Avenida

VITAM

SALUDA AL PUEBLO TRABAJADOR

**SEGUROS
DE**

\$ 500 a \$ 3000

LOS LECTORES

DEBEN TENER PRESENTE

Que no hay ningún trámite que hacer para poder asegurarse la vida. Basta enviarnos el pedido indicando la edad y forma de pago. Con este sencillo requisito tendrá usted su póliza en el término de 24 horas.

No habiendo examen médico, la póliza entra en vigor a los 6 meses de emitida y si el fallecimiento se produce dentro de ese tiempo, devolvemos íntegramente lo percibido.

Si la muerte es ocasionada por accidente, la póliza cubre el riesgo inmediatamente.

**Nuestros Seguros de Vida
SON
SIN REVISACION MEDICA**

**LOS PAGOS PUEDEN EFECTUARSE
Por Año, Semestre o Trimestre**

La Compañía Argentina de Seguros "VITAM", de acuerdo a una feliz combinación con casas comerciales, emitirá pólizas de vida absolutamente gratis.

LA ORGANIZACIÓN PROLETARIA

LA F. O. R. A.

A pesar de los numerosos sindicatos que se han adherido a la Federación Obrera Regional Argentina, la organización proletaria no será en la república, por algún tiempo aun, más o menos, una fuerza consciente de su unidad y capaz de grandes y seguras conquistas económicas.

Nada puede en manera alguna interpretarse como un estado de ánimo optimista; por el contrario, nos embarcamos en una aventura fe en la acción futura de la clase obrera. Sólo queremos reflejar en el artículo la situación de la F. O. R. A. como organización central de los trabajadores y sus actividades, fruto de observaciones y comprobación de hechos que no están sujetos a análisis en sus consecuencias, pero que sus enseñanzas puedan ser aprovechadas en los trabajos ulteriores y en las luchas que en adelante haya que librar contra la clase capitalista y gobernante.

Las organizaciones existentes se hallan divididas por corrientes ideológicas, confundibles por lo que llevan en sí de personalismo, y por grupos dirigentes que, en general, no poseen el concepto de la responsabilidad que pesa sobre ellos.

Ambas cosas, ideologías y personalismos, provocan descontentos entre los adheridos, que terminan: unos por desearse autónomos, y otros por anularse, dejando que, por la indiferencia de la mayoría, el sindicato sea un nombre, un grullo o una camarilla. Hay hechos que son sumamente elocuentes. La F. O. R. A. tenía en la provincia de Mendoza, en 1919, 47 sindicatos adheridos. Al año siguiente se separaron de la organización 32 de estos sindicatos, que en 1919 contribuían a la caja central por 46 mensualidades, pues sólo abonaron uno o dos meses cada sección, con 6.719 cotizaciones.

En la capital se separaron en los años 1919-20 sindicatos que sólo en 1919 por 72 mensualidades — las que correspondían abonar por el año eran 120 — aportaron a la caja 31.005 cotizaciones.

En la provincia de Buenos Aires los sindicatos que se separaron alcanzan a 16, y en Santa Fe, a 9. En total, en los años mencionados, se han separado de la F. O. R. A. 64 sindicatos.

Otro aspecto de la indiferencia de las organizaciones hacia el organismo central, es el que se relaciona con la obligatoriedad para las cotizaciones que corresponden a cada sindicato según el número de sus adherentes.

Según la memoria del consejo federal, existen sindicatos que no han contribuido a la caja durante los años 1919-20, o sólo lo han hecho durante algunos meses.

Con 753 sindicatos adheridos, la F. O. R. A. ha tenido en 1919 un promedio mensual de cotizaciones de 68.138.

La F. O. R. A. podría tener una vida propia con los numerosos sindicatos que la integran, si cada uno de ellos buscara la forma de no atrasarse en las cotizaciones, o, simplemente, cumpliera con su deber con la caja central.

La apatía o la indiferencia que se observa hace que la F. O. R. A. tenga que recurrir a préstamos, donaciones

y festivales, a fin de afrontar los múltiples gastos que ocasionan los conflictos, las delegaciones y giras de propaganda. En préstamos solamente, el C. F. hace constar en los años 1919 y 1920 \$ 4.640.99. "La Organización Obrera", órgano oficial de la F. O. R. A. siente igualmente las consecuencias del estado de abandono de los sindicatos. La administración registra contra una entrada de \$ 12.161.10, una salida de \$ 13.156.41 en el año 1919. Y para 1920 la situación de déficit es mucho más considerable; tiene por concepto de entradas 12.932.46 pesos contra una salida de \$ 19.627.72.

Tampoco el órgano oficial tiene vida propia, según se desprende del balance.

Es indudable que el resultado que analizamos es debido a lo que primeramente mencionáramos. Es decir, que repercuten en la vida orgánica del mecanismo central las discusiones de pensamiento o personalismos existentes, con mucha mayor fuerza cuando de por medio se halla el cuerpo directivo que en nombre de principios prescindiendo de pruebas de un espíritu intolerante sumamente perjudicial para la unión y la solidaridad de la gran masa obrera, que anhela otros ejemplos más en armonía con sus deseos de bienestar y emancipación.

La F. O. R. A. está integrada por dos sindicatos de la Contratendencia Ferroviaria, que por sí solos representaban a fines de 1920, 217 secciones; por la Federación Obrera Marítima, por la Federación Postal y Telegráfica, por la Federación Obrera Molinera y numerosas otras federaciones, contando, además, con 101 sindicatos llamados de "Oficios varios", "Unión obrera", etcétera; es decir, sindicatos constituidos por obreros de distintas industrias o tareas.

A fines de 1920 la F. O. R. A. contaba con los siguientes adheridos por provincias y territorios:

LUGAR	Sindicatos	Sin. ferroviarios	De oficios varios, etc.
Capital	52	15	—
Buenos Aires	227	76	21
Santa Fe	123	34	28
Córdoba	98	24	9
Entre Ríos	88	7	21
Tucumán	21	10	—
S. del Estero	21	7	12
Corrientes	18	2	3
Mendoza	14	7	1
San Luis	13	6	1
San Juan	5	4	—
Salta	5	3	—
Catamarca	5	12	—
Jujuy	3	2	—
La Rioja	3	2	—
Chaco	18	1	12
La Pampa	11	8	12
Santa Cruz	9	1	12
Chubut	7	1	12
Formosa	4	2	1
Misiones	4	—	1
Río Negro	3	2	1
Neuquén	1	—	—
Totales	753	217	101

(Continúa en la página 29)

Deliberadamente hemos señalado en esta columna aparte el número de secciones ferroviarias, porque ellas representan una fuerza considerable de la F. O. R. Argentina.

Por una disposición votada en el congreso último de la Federación Ferroviaria, que así se llamaban los sindicatos de tráfico y talleres que hoy integran con la sección tracción la Contratendencia Ferroviaria, se establece que el consejo federal de los sindicatos de obreros pertenecientes a tráfico y talleres deberá cotizar a la F. O. R. A. por sus componentes, lo que quiere decir que, quieran o no las secciones, deben estar adheridas a la organización central de los trabajadores del país.

Los afiliados de la Federación Ferroviaria en marzo de 1920, al realizar su V congreso, eran 48.449, número que aumentó considerablemente en estos últimos meses.

Si se tiene en cuenta el número de ferroviarios organizados y la obligación de pertenecer a la F. O. R. A., se llegará a la conclusión de que es este gremio, con su aporte de fuerzas, el que más vida da a la Federación, aunque su existencia real, como organismo representativo del proletariado argentino, no esté en relación con la capacidad adquirida por los obreros para conocer y compensarse del significado de la organización, cuyos propósitos son unir y representar a los trabajadores sindicalmente agrupados.

Por otro lado está el grueso número de sindicatos de "oficios varios" de existencia dudosa, que se elevan a 101. Es acaso un vicio de nuestro medio ambiente aprovechado por grupos de ideólogos para constituir sindicatos que en los congresos tienen representación y, como es natural, por su número pesan en las deliberaciones.

Este sistema de organización debería desaparecer como tal. Es posible que ellos sean indispensables en pueblos pequeños donde es imposible la organización de sindicatos de oficio; pero quizá convenga constituir federaciones con afiliados directos y éstos a su vez establecer en los pueblos una secretaría o local donde puedan reunirse para conversar sobre las cosas obreras.

La misión de las sociedades de oficios varios no debe ser otra que la de constituir gremios que no estén organizados, desapareciendo en cuanto estos se hayan constituido.

Existe también una buena cantidad de sindicatos que no son tales. Sus componentes no representan, en muchos casos, un 10 o 20 del total de los obreros del gremio. Hay otros que sólo tienen la secretaría con una media docena de afiliados. Es preciso ver el estado en que se hallan muchos sindicatos del interior; abandonados por el consejo federal, sin medios para la propaganda y sus afiliados — por qué no decirlo — sin la menor noción del significado de la lucha de clases.

Hay los unos que están manejados por radicales y proceden de acuerdo a las conveniencias del radicalismo; otros en que mandan los conservadores; el de más allá que no permite que hablen en sus asambleas oradores socialistas; aquéllos que excomulgan a los anarquistas o sindicalistas; en fin, una verdadera confusión que a nuestro ver tiene sus orígenes en las continuadas disputas ideológicas o, las más de las veces, de simples camatillas irresponsables.

1.º DE MAYO

Manifiesto de la "Cooperativa Obrera de Tabaco"

TRABAJADORES, SALUD

Esta es la fiesta que todo lo hace, la palanca poderosa que todo lo mueve en el mundo entero quedándose hoy inmóvil, hace un alto, ahorra un instante su energía para de nuevo empezar su tarea vital.

Este día es un nuevo jalón plantado en el sendero que desde hace siglos recorren las huesas trabajadoras de todo el mundo.

En él se manifiesta esta esperanza: la de que la armonía en la convivencia social sea una realidad; la de que los hombres tengan un mismo derecho y sean solidarios de un mismo deber.

¡Camaradas! La Cooperativa de Tabaco es una simple unidad de la gran cifra; por lo tanto, pide a los trabajadores su apoyo para seguir desempeñando su modesta acción. Recuerden los camaradas que los cigarrillos "CLARIDAD" están elaborados por manos obreras y para obreros; que prestar solidaridad a esta Cooperativa es también una forma de lucha, por cuanto no se beneficia con su producto al trust capitalista y sí se da vida a una nueva forma de lucha: LA COOPERACIÓN.

CIGARRILLOS

CLARIDAD

Cooperativa
Obrera
de Tabaco

de
20.
30.40
ct

TRUSTS



Casa SEMERIA

CANGALLO 1129

Unión Telef. 638, Libertad



Especial surtido en confecciones para señoras, niñas y bebés, por mayor y menor.

PRECIOS EXCEPCIONALES

Trajes de rica sarga bordada, al ínfimo precio de \$ 35.-

Tapados para señora a \$ 28.-
Batones para señora a „ 6.⁵⁰

NOTA — Atenderé con preferencia los pedidos del interior



BIJOU PROGRAMA

— ESTRENA MAÑANA

2 DE MAYO DE 1921

EL ORIGEN

DE LA HUMANIDAD

Hermosa obra dramática en 6 Actos interpretada por la inteligente actriz :

RUTH BUDD



CINEMATOGRAFICA SUD-AMERICANA

Teatro San Martín

COMPAÑIA NACIONAL de Sainetes, Operetas y Revistas

ARATA

SIMARI

FRANCO

Espectáculos para Familias

Domingos y Feriados, Matinées a las 15
Todos los días, Sección Vermouth a las 18



ESPECTÁCULO POR SECCIONES

Platea \$ 1.-



Banco de Italia y Rio de la Plata

UNICO CORRESPONSAL EN LA REPUBLICA

DEL

Tesoro Italiano y del Banco di Napoli

*

CASA CENTRAL: Bmé. Mitre 434 al 448

Fondo de reserva ordinario \$ 10.000.000,— oro sellado

Capital realizado \$ 1.169.878.29 „ „

ABONA

En caja de ahorro, hasta \$ 20.000.— **5 %**

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable sobre todas las Ciudades de Italia, Inglaterra, Francia, España, Norte América, etc. y órdenes postales sobre todos los pueblos de Italia.

El Banco trata en general todas las operaciones bancarias.

Antonio C. Alemanni
GERENTE.

REPRESENTANTES Y REPRESENTADOS

Como el que más, en el alto grado de actividad y en la necesidad de la crítica y el control de los afiliados al Partido con respecto a la obra que los representantes del mismo desarrollan en los diferentes cuerpos colegiados, a fin de que se mantenga vivo el espíritu de la clase obrera y la dirección del esfuerzo frente al enemigo, para que en ningún momento se pierda de vista las finalidades concretas, inmediatas y futuras del movimiento socialista.

Para concepto también que sería un error hablar de crítica y de control en un sentido puramente negativo que se redujera a la vez un amplio y sano concepto de colaboración, estímulo y apoyo para los hombres que, enviados al Partido a la comunión y al control para defender los ideales y los intereses de la clase trabajadora, necesitan sentirse — por la naturaleza misma de su función, honrada pero pesada y a menudo peligrosa — sostenidos y permanentemente por el calor y la simpatía de sus compañeros, miembros, por lo menos, no hayan dado pruebas de falta a la confianza en ellos depositada por la mayoría, y no se manchen con actos de traición o inapetencia manifiesta.

LA ORGANIZACIÓN PROLETARIA

(Continuación de la página 27)

que no se reparan en procedimientos ni nada les preocupa con tal de que cumplan sus pretensiones o ambiciones manifiestas de figuración.

El general, la F. O. R. A. o sus directores han conquistado demasiado con el gobierno, que no ha escatinado esfuerzos para confundir y dividir a los trabajadores. La F. O. R. A. no debe ni puede estar tan cerca del gobierno y menos de este gobierno, que pretende, con un cinismo inverosímil, hacerse pasar por obrerista.

Estas actitudes de la F. O. R. A. ante las esferas oficiales; las continuas manifestaciones de repudio por aquellos trabajadores que no piensan como el cuerpo directivo; el abandono en que se dejan a muchos gremios del interior y la cizaña que siembran ciertos delegados del C. F., hacen que el organismo se resienta en su estructura y falle su base de acción ante las grandes necesidades de mejoramiento social y económico de la clase obrera. Su organización es aparente, casi ficticia. Sus principales dirigentes se pagan mucho del verbalismo revolucionario y en la práctica son los más tímidos; hablan mucho contra el estado y en cada confusión lo primero que piensan es en la entrevista con tal o cual ministro o jefe de policía; alientan a las masas para que reclamen grandes reformas y una vez éstas en el barro no atinan con la forma de calmar las iras patronales; desechan toda contribución de los socialistas por ser políticos, pero se aprovechan de ellos cuando el peligro apremia y los aceptan cuando aprueban sus cosas, y hasta se valen de elementos de comités radicales con tal de vencer a los socialistas. Para ellos no existe contraste ni hay incompatibilidad entre ser agremiado y miembro de un partido político, siempre que éste no sea el socialista.

Estas ligeras observaciones nos sugieren la vida gremial de la F. O. R. A., y las hacemos sin el ánimo de resaltar la menor fuerza, ni importancia; por el contrario, deseamos que esto pudiera servir para que los que más se destacan aprovecharan ejemplos y enseñanzas pasados y por el bien de la clase obrera, imprimieran a la F. O. R. A. una vida más fecunda y más en armonía con los intereses de la clase obrera.

Y los trabajadores deben reconocer que lo que haya de malo se debe en gran parte a su indiferencia y apatía. La unión y la solidaridad entre los obreros de todas las tendencias ante el interés común deben ser la preocupación constante de todos por el triunfo final.

J. DELLA LATTA.

Yo no pretendo exagerar aquí lo que hay de personalmente molesto y desagradable en la obra de crítica y acción constructiva que nuestros representantes realizan a diario frente a los enemigos de la clase obrera, luchando con toda clase de obstáculos; ni quiero insistir en señalar las situaciones, con frecuencia violentas y desagradables que les crea su condición de mandatarios de un partido de clase que lucha para arrancar de mano de la burguesía su actual preeminencia política y económica.

Después de todo se me podría contestar que éstos son gajes del oficio, y que al aceptar el cargo nuestros diputados y concejales conocían de antemano el lote que les esperaba, y que, por lo tanto, es forzoso que se resignen a las espinas que proporciona el cumplimiento del propio mandato, que también — reconocámoslo — no escasea en satisfacciones morales y prerrogativas materiales no despreciables, las que, en el peor de los casos, contrabalancean o atenuan el peso de las responsabilidades y molestias a que nos referíamos más arriba.

Si todo esto es exacto — y lo es mientras no se pretenda con ello hacerse un escudo o un alibi para negar nuestra solidaridad efectiva y permanente con los hombres que elegimos para representantes frente a los demás partidos burgueses —, no lo es menos el hecho de que el ejercicio del derecho de crítica y de control respecto de la obra que aquéllos desarrollan no implica ni mucho menos autorización de censuras implacables e infalibles, ni debe entenderse como una función necesariamente agravante y depresiva para quienes son objeto de ella, con tanta mayor razón cuanto que en el caso de desviaciones evidentes, o faltas de otra índole, los congresos del Partido tienen atribuciones para desaprobar, censurar y destituir a aquellos de nuestros representantes que hubiesen faltado a su deber.

Hay más: para que la crítica no degenera en diatriba personal, y en vehículo de bajas pasiones alejadas por grupitos que manejan desde afuera los enemigos, como ocurrió con la infame campaña de "Claridad", es preciso que se mantenga en una esfera serena y objetiva, teniendo en cuenta, no ya este o aquel episodio o detalle de forma, sino el fondo y el conjunto de la obra realizada.

Pero no insistiremos nunca demasiado en lo que es el argumento de estas líneas: es decir, que la crítica y el control de los afiliados respecto de la actividad de nuestros representantes deben ser inseparables del apoyo moral y material a los mismos, legisladores y concejales que luchan en sus diferentes esferas para traducir en la ley las necesidades y las aspiraciones del proletariado organizado, para que la solidaridad orgánica que los acompaña en la brega.

Sería indudablemente afirmar un hecho falso si yo dijera que nuestro partido no avalora y no aprecia como lo merece la acción de sus representantes que en varias comunas y en el congreso de la nación luchan sin desmayo para afianzar en el ambiente corrompido de la política criolla sanas ideas de gobierno y de justicia social.

Pero ¿podemos afirmar con la misma seguridad que el Partido y la clase trabajadora organizada hacen todo lo que sería menester para dar mayor eficacia impulso a la tarea que aquéllos desempeñan?

He ahí la cuestión. Un grupo de hombres de buena voluntad, como es el que representa al Partido en la comuna y en el parlamento, vería pronto multiplicada su fuerza si al par de la crítica fuéramos capaces de indicarle en todos los casos, con actitudes inequívocas, que estamos prontos a apoyar su acción en la calle, cuando llegue el momento.

Por desgracia, se han agitado en la cámara de diputados y en la comuna, a

1.º DE MAYO

Por qué no bajan de todas las casas hombres y mujeres de todas clases, con los niños tomados de las manos o en los brazos y con la flor roja en el pecho? Ah, de hijo en plaza no lejano esto se verá! Las casas aparecerán rojas de banderas; por las calles correrá un río viviente, las frentes y los gritos se alzarán libres hacia el cielo, y aquel estrechamiento y hálito sano e íntimo del pueblo, penetrando en las casas silenciosas de los últimos melancólicos que renigan de la "buena nueva", vencerá finalmente la idea hasta en sus corazones, arrastrándoles por fuerza hacia la ventura con las lágrimas en los ojos y el amor en el alma, para bendecir la Fiesta del Trabajo...

De Amicis.

Hace 25 años que el gran escritor socialista decía esto en ocasión del 1.º de Mayo, y es justo reconocer que en gran parte su profecía se realizó. ¿Cómo podría no ser así? Después de tanta propaganda en favor del socialismo, hecha por centenares de hombres altruistas, en los primeros tiempos, cuando era todavía un crimen hablar de socialismo, y más tarde por millones y millones de prosélitos esparcidos por el mundo, el ideal más grande de las épocas se impuso, penetró en las conciencias y en los corazones de la clase obrera y de la parte sana de la sociedad, y hoy no hay casi hogares, villas, ciudades, pueblos o naciones, que dejen de conmemorar este día, sea en forma privada y modesta o sea en forma oficial y por ley.

Es que el socialismo no es el ideal del estómago, como simulan creen nuestros adversarios: es algo más sublime y de provecciones mucho más vastas que no todos los cerebros pueden imaginar. Los obreros tenemos tanta fe en el triunfo del socialismo, como Gerdano Bruno en su idea, como Galileo en su "Eppur si muove", como Edison y Marconi en sus revolucionarios inventos... El socialismo es para los buenos, para los que tienen el alma noble... No puede comprender todo el valor del ideal socialista gente depravada como los Carles, los Semerías, los Crotons, los Irigoyen, y sus adláteres los curas Napal y otros, aunque simulan ser "obreristas". Ni tampoco pueden valorar lo bueno que encierra el socialismo esos escritores venales de diarios grandes o pasquines, que nos atacan con las armas más ruines, que tergiversan las ideas de nuestros mejores hombres, que incitan a la reacción, ya de por sí en auge, que están continuamente de rodillas ante el presidente y el intendente radicales, y que hacen patriotismo a costillas del presupuesto. Para esta clase de adulones, el socialismo es su bestia negra, porque ven acabarse, con el andar del tiempo, todos los privilegios, colmas y coimeros.

El socialismo se reafirma en este 1.º de Mayo por su amor a la verdad. Cueste lo que cueste, en la cámara de diputados se oír a los representantes socialistas acusar a cuantos ministros

iniciativa de nuestros representantes, cuestiones de las más graves, como las que se refieren a la carestía y a la absurda política monetaria del gobierno, que va reduciendo día a día los salarios, sin que en el Partido, en los gremios obreros y en la masa trabajadora en general, esos problemas hayan tenido el eco deseable.

He aquí un fenómeno que los fáciles críticos no han observado hasta la fecha, por lo que me permito señalarlo a los compañeros todos como tema de oportunas meditaciones, seguro de que coincidirán conmigo en esta comprobación, un tanto mortificante pero exacta, de la situación, esto es: que si se admite que hay errores y fallas merecedoras de crítica en la obra de nuestros representantes en los diferentes cuerpos colegiados, debe admitirse también que mucho más grave y serio por sus consecuencias y repercusiones resulta el hecho que entraña la falta de calor solidario y de apoyo efectivo a la acción que aquéllos desarrollan.

Y bien miradas las cosas, podrían invertirse perfectamente los papeles...

Esteban DAGNINO.

preparadores haya, a cuantos gobiernos de clase cometan injusticias y se entreguen a la reacción; se denunciarán los manejos de la famosa "liga patriótica" y de la policía en asuntos gremiales; se insistirá para que el parlamento dicte leyes en favor de los olvidados colonos del campo, a fin de que puedan éstos dedicarse con más amor al trabajo; se exigirán las 8 horas y el sábado inglés; la jubilación para todos los habitantes de la república; la ley sobre alquileres, que el senado quiere boicotear; y otras leyes que beneficiarán a la clase trabajadora. Los concejales y diputados socialistas provinciales seguirán, por su parte, en sus respectivos cuerpos, la obra moralizadora y reactiva, demostrando a los enemigos del socialismo lo bueno de la teoría y la eficacia de la práctica.

Y el órgano del Partido Socialista LA VANGUARDIA penetrará en todos los hogares y en todos los rincones del país para llevar la palabra escrita emancipadora, a las mentes obreras explotadas.

Seguirá denunciando todas las injusticias que comete la burguesía para con los obreros; las torturas de que son víctimas los pobres conscriptos y los presos políticos. Los obreros masacrados allí en las pampas sin que una voz humana se levantara en defensa de la vida de esos pobres peones víctimas de caudillos sin corazón, tuvieron en LA VANGUARDIA, sola entre tantos diarios, la defensora viril y la protesta airada, como asimismo el asunto del peluquero Di Giorgio, víctima del irascible coronel Arroyo y cómplices, hecho cobarde que denunció el órgano del Partido Socialista, sin que los mismos diarios italianos tomaran la defensa de la víctima, que es un italiano...

Recordar hoy la obra del Partido Socialista es humano. ¿Habrá gente ho-

nesta que pueda desconocer y negar toda la obra del Partido Socialista en este país, donde abunda la corrupción, donde todos quieren hacer "la América" a costilla de sus semejantes, cuya prensa es mercenaria y sospechosa, donde los políticos no han olvidado aún los tiempos de antaño y están siempre dispuestos a renovarlos, y donde el pueblo está sometido a la tentación que le brindan sus gobiernos con las carreras y la lotería?

La obra educativa entre las masas que el Partido Socialista desarrolla con sus bibliotecas; las lecciones de sana democracia que da a todos los partidos criollos y que ellos copian poco a poco... externamente; la acción positiva de sus representantes y diarios, deben merecer el aplauso y el estímulo de las personas que aman realmente el progreso del país.

¡Propongámonos luchar en las filas del Partido Socialista con más tesón cada día!

Demos todas nuestras energías al engrandecimiento del mismo, consiguiendo por lo menos diez suscriptores a LA VANGUARDIA cada año, y otros tantos buenos afiliados al Partido y a la sociedad gremial.

Demostremos que los obreros somos más buenos desde que estamos en el Partido Socialista, que somos más afables y más conscientes, y que es por ello que detestamos cada vez más las injusticias de los patronos y las arbitrariedades de las policías y de los gobiernos burgueses. Que sirvan de ejemplo para los que nos combaten, nuestros hogares modestos y pobres pero en donde reinan el amor y la paz en compañía de nuestros viejos padres, de nuestras compañeras y de nuestros hijos...

Los que no creen en esto, son ciegos, jesuitas o sectarios y hasta son capa-

EL TERMALENO

Según una publicación científica, inglesa, el señor M. Wolf, de Zurich, en una mezcla íntima de acetileno y de aceites vaporizados consiguió un compuesto; el termaleno, que tiene grandes ventajas sobre los demás gases para la producción de temperaturas elevadas.

La mezcla generadora se entrega en tachos, de los cuales el de mayor capacidad contiene 200 pies cúbicos de gas. Cada tacho tiene capas alternas de carburo de calcio y de aceites bruto mezclado con aserrín.

Agregando agua, ésta, al atacar el carburo, determina la reacción por la vaporización del aceite. El acetileno y el gas de aceite así producidos, entran en los purificadores, se mezclan en la cámara.

El termaleno es un poco más pesado que el aire y su grado de calor específico es algo inferior a una octava parte del del acetileno. A la temperatura ordinaria se le lleva bajo una presión de 1500 a 1600 libras por pulgada cuadrada. Una particularidad interesante del producto es su olor débil, agradable, inofensivo. El termaleno puede emplearse a una presión relativamente baja; no causa efectos corrosivos o tóxicos y no puede provocar explosiones.

ces de negar la luz del sol. Pero, el socialismo no por esto detendrá su marcha. Seguirá imperturbable hasta terminar con los últimos vestigios de la que significa reacción y privilegio.

¡Viva el 1.º de Mayo!

Guillermo ROLANDI.

Banco de España y América

336 - CANGALLO - 336

Dirección telegráfica: Espamérica

ABONA:

Por depósitos en cuenta corriente	1 o/o
" " a 90 días	4 o/o
" " a 180 días	4 1/2 o/o
" " a un año	5 o/o
" " a mayor plazo	Convencional

COBRA:

En cuenta corriente y por descuentos en general, convencional.

CAJA DE AHORROS:

Abona por depósitos hasta \$ 20.000, después de 60 días, capitalizando trimestralmente los intereses **5 %**
Vende giros y emite cartas de crédito sobre todas las plazas del mundo y trata, en general, toda clase de operaciones bancarias.

GIRA SOBRE ESPAÑA A LOS MEJORES CAMBIOS

ALQUILER DE CAJAS DE SEGURIDAD



CARTONERIA BUENOS AIRES

Fundada en 1884

de ROSE & RIZZUTO

Sucesor: LUIS RIZZUTO

FABRICA DE CAJAS DE CARTON Y MADERA

ESTUCHES

Carpetas para muestrarios

Cajas para Estanterías - Cajas para Archivos - Cajas Importadas, etc.

IMPORTACION - STOCK PERMANENTE

Artículos generales para Cartonerías, Estucherías, Encuadernaciones Librerías y Artes Gráficas en general.

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

Cartones
Papeles
Telas
Hilos
Alambres
Cintas
Cola
etc., etc.



Casa Principal: SAENZ PEÑA 1647
U. Telef. 1691, B. Orden - C. Telef. 109, Sud

Sucursal: LIBERTAD 263
C. Telef. 254, Central

Use Vd. la

ARENA DEL VIZCAÍNO

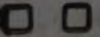
Y NO TENDRÁ MANCHAS NI HUMEDAD EN LAS PAREDES



PRECIO. 5 PESOS
EL METRO CUBICO

Av. de Mayo 621

U. T. 3832, Avenida



Coop. 4290, Central

Los grandes progresos del Seguro Nacional

Desde el 1º de Enero al 31 de Diciembre de 1920 LA CONTINENTAL emitió:

12.033 pólizas de accidentes (Ley 9688) asegurando 185.923 obreros y cubriendo un total de salarios de \$ 87.485.615.11 c/l.

3.996 pólizas de incendio y automóviles cubriendo el riesgo de \$ 114.576.501.77 c/l.

773 pólizas de vida por un capital de \$ 4.657.000 m/n. c/l.

El total de primas correspondientes a las pólizas emitidas en el referido año de 1920, incluyendo las renovaciones cobradas por concepto de seguros de vida en vigor, asciende a la importante suma de

\$ 4.232.304.72 m/n. de c/legal

que se distribuye así:

Sección accidentes:	\$ 2.569.296.84 m/n.
Sección incendios y automóviles: „	877.554.38 „
Sección vida:	„ 785.453.50 „

En su conjunto es tal vez el trabajo más importante realizado en el año 1920 por una Compañía de Seguros en la República Argentina.

Al pago inmediato de los siniestros y a la liberalidad de sus pólizas se debe en primer término este progreso asombroso.

Hasta el 31 de Diciembre de 1920 LA CONTINENTAL pagó por concepto de siniestros
\$ 3.141.398.55 m/n. de curso legal

El desarrollo enorme de los negocios de LA CONTINENTAL exige a diario, tanto en Buenos Aires como en el interior de la República, el concurso de hombres activos y enérgicos, ambiciosos y bien vinculados.
Si se encuentra Vd. dentro de estas condiciones aproveche la oportunidad que le brinda LA CONTINENTAL, convencido de que en ningún otro negocio podrá Vd. obtener mayor provecho de su trabajo e inteligencia.
Dirigirse por carta dando amplias referencias a:

LA CONTINENTAL

*
*

COMPañIA de SEGUROS
— GENERALES —

OFICINAS CENTRALES:

Calle MAIPU 245

Buenos Aires

"REFORMISMO" Y "REVOLUCIONARISMO"

HISTORIA QUE SE REPITE

Los sucesos de Rusia, que han trascendido la cabeza a mucha gente, han pasado nuevamente de moda dos viejas palabras por medio de las cuales, sus partidarios, han pretendido significar dos estados distintos en la lucha contra la burguesía capitalista: "reformismo" y "revolucionarismo".

De acuerdo con el significado que se le da a esas palabras, los "reformistas" son los que seguimos la línea clásica del Partido, su método de acción, adecuado siempre a las circunstancias, con los cuales hemos llegado a la altura en que se encuentra el socialismo en el país, mientras que son "revolucionarios" los que consideran que el Partido marcha con lentitud, que es necesaria una acción más "eficiente", "socialista", cosa imposible de realizar para los "revolucionarios" de hoy, al no se trasplantan aquí los métodos rusa, exactamente como se los emplea en la Rusia soviética.

Acción parlamentaria, acción municipal, educación política de las masas, campañas graduales, mejoras en todo, eso es lo que el Partido hasta la guerra ha hecho para esos hombres "reformistas", cosas que hoy arrojan a la basura como las cosas inútiles. "Críticos", "adversarios", "propaganda del soviet", es lo que debe hacer el Partido, siempre según esos hombres, para ser socialista de verdad. Todo lo demás es traición, abandono del proletariado, etc.

Si a esta declaración quitamos lo del "soviet", que es nuevo, todo el resto es lo que es nuevo, todo el resto es lo que es cuando en cuando, desde hace las decenas de años que llevo en el Partido.

En por esta razón que, lejos de alarmar, sería cada vez que, a raíz de algún nuevo descubrimiento de acción "más rápida", reaparece la vieja cantilena del "reformismo", porque, recordando las distintas épocas en que esas palabras estuvieron de moda, para desmentar al poco tiempo sin dejar rastro, digo para mis adentro: Pasaron tres, cuatro — según sea el número — calenturas "revolucionarias" en el Partido. Pasaron fugaces; duraron sólo el tiempo que los humos en la cabeza de los atacados, dejando al Partido inconsciente en su táctica y en su acción, por el medio de las cuales la clase trabajadora argentina ha logrado elevarse y capacitarse en la medida del esfuerzo que al Partido le fué posible realizar. Esta también pasará.

La primera de esas épocas que yo recuerdo, data de allá por el año 1898.

Por aquel entonces habíase formado en los principales partidos socialistas de Europa una corriente de "impaciencia", que creyendo que el mundo marchaba más o menos rápidamente según la voluntad que los hombres ponían en la tarea, dieron en llamarse "revolucionarios", colocándose frente a los "reformistas", a quienes motejaban "adornadores", de "adornideras". Sostenían esta corriente: en Italia el

profesor Ferri frente a Turati, que mantenía el criterio del Partido tal como se había sostenido hasta entonces; en Francia, Guesde contra Jaurés, que estaba en el mismo punto de vista que Turati; en Alemania Kautski contra Bernstein; en Bélgica Vandervelde contra Anseele, etc.

Entre los más "revolucionarios" había base Ferri. Tengo sobre mí mesa su revista "Il Socialismo", fundada expresamente para atacar al "Avanti", órgano del Partido, y a los "reformistas", en cuyas columnas pone como "chupa de dómine". Y todos sabemos cómo terminó Ferri, el mismo que, para halagar a la burguesía argentina, negaba razón a ser a nuestro partido. No mucho después de esa campaña se convirtió poco menos que en cortesano y habría llegado a ser ministro de la corona si el rey "le hubiera hecho el honor de llamarlo al ministerio".

En Francia, el viejo Guesde llegó a ministro y, aunque siguió siendo socialista, su actuación fué cada vez menos activa.

Había, sin embargo, en la corriente "revolucionaria" dos "personajes" cuyos nombres y cuya actuación todos recordamos: Briand y Millerand. Ellos también gritaban contra la tibieza del Partido y la colaboración de clases, hasta que su "revolucionarismo" los llevó a ser dos puntales de la burguesía francesa.

También Vandervelde, en Bélgica, llegó a ministro a pesar de su "revolucionarismo" de entonces. En cuanto a Kautski, la realidad hizo que se dejara de las viejas declamaciones y se incorporara a la única lucha posible, con los demás socialistas de Alemania.

La tendencia clara, real, de Turati, Jaurés, Bernstein, Anseele y otros triunfaba y el socialismo se afianzaba en todas partes.

Esa propaganda "revolucionaria" que tiene el poder de atraer, además de a los pilletes, a los trabajadores menos reflexivos, llegó a nuestro partido produciendo acaloradas discusiones entre el puñado de afiliados que entonces lo formábamos.

Discutimos mucho en el local de la calle Méjico 2070, que era a la sazón el centro obligado de reunión de los socialistas de la capital. Los sucesos de Milán ocurridos en 1898 hicieron colmar la copa del entusiasmo en muchos afiliados que ya veían venir la "revolución social" a la vuelta de la esquina.

Pasó un tiempo, se apaciguaron los ánimos, los espíritus de los compañeros demasiado entusiastas se serenaron, se vio que "la cosa" era más difícil de lo que a primera vista parecía y todos continuamos trabajando en la única forma posible y provechosa en que siempre lo hicimos.

Pero la calma en los hombres muy propensos a dejarse arrebatar por el primer entusiasmo, y en esos otros que todo lo ven malo, duró poco.

Crecía el Partido, incorporándose a él otros elementos de entre los cuales había de salir los nuevos "revolucionarios".

En 1904 otra corriente "revolucionaria" se formó en los partidos europeos: el sindicalismo. Con ese motivo volvió a aparecer el mote de "reformistas" con que se bautizó a los que eran contrarios a las "nuevas teorías". La lucha entre los socialistas europeos fué violenta. Los "revolucionarios" sindicalistas se separaban, "indignados", del Partido, que, según ellos, sólo se ocupaba en "electoralizar" a las masas, "hacer parlamentarismo" para conquistar con el al mundo, cuando sólo debía servir de crítica al sistema burgués, etc. La "verdadera acción", la "única", la "específica" estaba en el sindicato, en el que debían "vaciar" — ésta era la palabra — los órganos del estado burgués.

Como los "despreciables reformistas" no entendían las cosas así, traicionaban, al decir de los sindicalistas, a la clase trabajadora.

Encabezaban esa tendencia, en Italia, Arturo Labriola, Enrique Leone y otros; en Francia: Jorge Sorel, Hervé y otros de segundo orden. En cada país aparecieron sus líderes. Y, como no podía ser de otro modo, el eco de esas luchas llegó también a nuestro partido. Los fácilmente entusiasmas, y los que todo lo ven malo, se indignaron con tanta publicación apareció propagando el sindicalismo. Y se entabló con cierta violencia la discusión entre nuestros afiliados. Libros, periódicos, folletos sindicalistas circulaban con profusión en todas partes y no pocos buenos compañeros, que luego volvieron al Partido, se contagiaron con esa propaganda.

Tengo a la vista un ejemplar de "Acción Socialista", periódico que editaban los sindicalistas, en el que se atacaba furia a los "reformistas" y "adornideras".

Todos sabemos cómo terminó aquello. Poco a poco el sindicalismo se hizo abiertamente antiparlamentario y antisindicalista y sus jefes o se bafumaron o se domesticaron. Arturo Labriola, antiparlamentario furioso y repudiador del parlamento, se hizo "guerrafundado" cuando la guerra de Libia. Más tarde se hizo elegir diputado y hoy es ministro de la corona de Italia. Enrique Leone y Jorge Sorel se llamaron a sosiego y Hervé, que en un tiempo proponía clavar la bandera de Austerlitz en un estercolo, es hoy un decidido patriota francés.

Y los sindicalistas argentinos? Invitados a retirarse del Partido en el congreso celebrado en Junín en 1905, se quedaron con varios centros socialistas, se llevaron los muebles de otros, vivieron unos cuantos meses como centros "revolucionarios", dieron conferencias hablando mal de los "reformistas" y anduvieron ambulando hasta que los "repudiables intelectuales" que hacían de líderes de ese movimiento "exclusivamente obrero", según decían, se estufaron en una vida más agradable y menos molesta que la de la lucha diaria contra la burguesía. Los que eran obreros manuales y hacían de "segundas partes" se retiraron a sus gremios a hacer obra antisindicalista y varios de ellos desaparecieron también. Pero el Partido siguió su marcha. Pasada la crisis, pudo intensificar su acción afirmándose cada vez más en el espíritu de las masas y sentando una personalidad que hoy sólo discuten los tontos y los malos.

Vino más tarde el asunto Palacios.

No se trataba en este caso de "reformistas" y "revolucionarios" sino de una campaña personal que hicieron el líder y los suyos contra los hombres más conocidos del Partido. Los legisladores, los miembros del Comité Ejecutivo eran, al decir de los nuevos divisiolistas, burgueses que se hacían los socialistas por conveniencia personal, traicionando los intereses de las masas. El "verdadero" socialismo era el "argentino" que Palacios había fundado.

También en esta ocasión la lucha se hizo sentir en el Partido. Los descontentos aprovecharon la coyuntura para secundar la campaña "palacista". Centros socialistas hubo, también en esta ocasión, que se separaron del Partido llevándose los muebles. Pero la ráfaga pasó. El "palacismo" desapareció del mapa, mientras el Partido nuestro siguió su obra, triunfante. Llegaron los "Internacionales". Gran agitación en el Partido. Centros que se separaron, muebles que se robaron, afiliados que se fueron o hubo que echar. El nuevo partido representaba, al decir de sus componentes, el "verdadero" socialismo, el socialismo "revolucionario". Nosotros éramos simples "reformistas" y "oportunistas". Las palabras "reformismo" y "revolucionarismo" volvieron a estar de moda.

Y el nuevo partido había pasado a mejor vida ya, a no ser la revolución rusa, que vino a salvarlo y cuyos métodos encarnó "moralmente", prolongándose por algún tiempo más su existencia.

Se produjo nuestro congreso de Bahía Blanca. El Partido no se adhirió a la tercera Internacional. Los demasados entusiastas — los mejores de los cuales volvieron al Partido —, los descontentos y los que todo lo ven malo, se retiraron o hubo que eliminarlos. Hubo centros socialistas que se hicieron "comunistas". Lo mismo que en las otras veces, se llevaron muebles y hubo discusiones.

Los "Internacionales", que como tales no tenían nada que hacer, adoptaron un nuevo nombre y los separados de nuestro partido — en número mucho menor de lo que se creyó, pues no llegan a quinientos en todo el país — se fueron con ellos.

Y hoy, como en las anteriores ocasiones, vuelven a aparecer los dos términos de "reformistas" y "revolucionarios", aplicados por los que creen o fingen creer que nuestro partido anda con lentitud.

Reaparece la cantilena según la cual el parlamento debe usarse como medio de crítica y no de colaboración, igual que entonces, los que se fueron se llaman a sí mismos los "verdaderos", los "únicos" socialistas, los "marxistas", y otras yerbas, que estoy cansado de oír.

Los afiliados nuevos se estremecen. Crean ver una hecatombe en el Partido. Pero yo, que desde hace 24 años vengo viendo explosiones de la naturaleza de la actual, de las que el Partido salió siempre más fuerte, sólido y purificado, me sonrío y digo para mis adentro: pasará también esta tormenta como pasaron las anteriores. Los buenos afiliados, los que se fueron por error, volverán a nuestras filas y el Partido continuará su marcha conquistando las conciencias y llenando la misión que le está encomendada en la lucha entre el proletariado y la burguesía.

Jacinto ODDONE.

NOTAS ALEMANAS

LAS GANANCIAS GIGANTESCAS DE LAS EMPRESAS DESPUES DE LA GUERRA

Mientras aumenta la miseria en que se ven sumidas enormes cantidades de obreros, realizan las empresas fatales de escrupulos y ávidas de beneficios, constantes orgías. Ahora como antes los poseedores se aprovechan de las circunstancias creadas por la guerra, en tanto son saqueados los desposeídos.

Sin interrupción se puede dar noticia de las enormes ganancias obtenidas por las empresas industriales, y estas entradas enormes no se consiguen únicamente con la exportación sino principalmente en el interior del país, es decir, ejerciendo usura sobre el mismo pueblo alemán. Un ejemplo ruidoso nos lo brinda la rendición de cuentas de una hilandería de algodón en Bayreuth, que acaba de publicarse. Esta sociedad, que tiene un capital de 4 1/2 millones de marcos en acciones, ha obtenido en el último año una ganancia líquida no menor de 19.6 millones de marcos, es decir, cuatro veces el capital de acciones. El capital consta ya de 1 1/2 millón de acciones gratuitas que habían sido entregadas a los accionistas con un dividendo del 20 o/o.

Ahora reciben los felices accionistas nuevamente el 20 por ciento y 9 millones de marcos en forma de acciones gratuitas. El fondo de renovación de la empresa consta de 8 millones de marcos, de manera que se embolsan como reserva el doble del antiguo capital en acciones, fuera de todas las reservas restantes...

El ejemplo, que podría multiplicarse a gusto, resulta muy instructivo. Es una prueba bien clara de cómo domina la avaricia de los dueños de empresas sobre nuestro estado económico. Una hilandería como la de Bayreuth no trabaja principalmente para la exportación sino para los mercados alemanes. El consumidor alemán es, pues, quien tiene que pagar estas ganancias monstruosas. Esto se hace sentir en los precios de todos los artículos textiles, de manera que la mayoría del pueblo no llega a cubrir sus más perentorias necesidades en ropa blanca y vestido. Las empresas se han acostumbrado después de la guerra a contar con ganancias de 100 o/o, cuando en otros tiempos se conformaban con beneficios infinitamente menores. Antes de renunciar a estas ganancias se reducirá la producción. Y entretanto, reina la más absoluta necesidad de ropas en el pueblo, el que no puede comprarlas por los precios exorbitantes mantenidos por medio de toda clase de artificios.

En esto estriba el gran crimen que comete el rapaz capitalismo con la comunidad. El egoísmo de uno solo saciado con la carne del pueblo. Sólo será posible esperar un mejoramiento de estas circunstancias cuando la población ponga freno a este egoísmo. No necesitamos probar que el gobierno de hoy con sus políticos económico-capi-

talistas no es capaz de ello. Su ideal es el comercio libre, el libre ejercicio de todas las fuerzas, y le es igual que con tal "libertad" el pueblo sea precipitado en la miseria, como está sucediendo.

(Del "Vorwaerts", 8 de marzo de 1924)

EJEMPLO DIGNO DE SER IMITADO CONCIERTO DE DOS MIL NIÑOS

El consejero escolar Fischer, quien se ha acogido al retiro, inauguró en Berlín los "conciertos de canto para niños de las escuelas comunales", que comenzaron el domingo 27 de febrero.

Dos mil niños y niñas de los mejores cantores, vestidos de fiesta, esperaban ansiosos en el circo Busch la señal de su director, el profesor Rüdell. Los niños cantaban a beneficio de otros compañeros, pues los conciertos se efectúan para fomentar el bienestar de muchos niños alemanes que lo han menester en estos momentos de miseria por que pasan todas las familias obreras.

Cantaron los pequeños con toda el alma, cantaron hasta penetrar en el corazón de sus oyentes, despertando la alegría de todo el auditorio, entusiasmado con la justa interpretación de los "cantantes".

No pasaron estos últimos años sin dejar rastros, y éstos se hacen sentir también en los conciertos de niños. Las canciones de tendencias monárquicas y militaristas que antes dominaban en los programas han desaparecido. En cambio, alcanzaron su derecho a la niñez los cantos llenos de alegría juvenil. El programa se ha enriquecido este año notablemente con gran número de nobles canciones de esta índole que despertaron la aprobación entusiasta del público.

Las canciones, cantadas ya por los varones, ya por las niñas, o por los coros mixtos, fueron interpretadas con arte. Cantos delicados e intensos, picarescos e ingeniosos, alternaron en el programa. Sería difícil fallar en favor de unos u otros; ellos supieron poner tanta ternura como sus compañeritas en la dicción, y ellas no se dejaron vencer en las canciones de impetuosa alegría por los niños. Se les hicieron repetir varios trozos nuevos para el auditorio. Algunos de ellos ofrecían grandes dificultades para las voces juveniles, pero éstas fueron salvadas con gran seguridad de voz y claridad de dicción.

Merece un aplauso el director, que supo guiar con suma maestría a los pequeños, si bien su tarea es menos pesada teniendo en cuenta la cuidadosa enseñanza que se dedica al canto escolar, pero... eran dos mil. Los chiquilines y las chicas hicieron honor a la escuela y a su director.

Estos conciertos se repetirán. Merecen que se concurre a ellos, porque además de sus fines de beneficencia, los amigos de la niñez encontrarán un verdadero placer artístico en estas audiciones.

(Del "Vorwaerts", febrero 28 de 1921.)

LAS GALLETTITAS BAGLEY

SE FABRICAN DESDE
EL AÑO 1864

¿Necesita usted mejor recomendación?

COMPANIA DE NAVEGACION

HAMBURGO SUD-AMERICANA

El nuevo trasatlántico "ARGENTINA", construido especialmente para el transporte exclusivo de pasajeros de 3a. clase, ha merecido la más alta clasificación de las Reales Autoridades Españolas de Emigración por sus modernos, amplios e higiénicos dormitorios de 3a. clase.

EL
NUEVO VAPOR
ALEMAN

En el nuevo vapor "ARGENTINA" los pasajeros de 3a. clase disponen por completo de todas las comodidades, y tienen a su disposición no sólo las cubiertas del barco sino también los dos puentes de paseo techados.

ARGENTINA

SALDRÁ 8 JUNIO

"ARGENTINA"

El precio de 3a. clase a Vigo de este vapor es el más económico de cuantos practican todas las demás Compañías.

DIRECTO A

VIGO

Y

HAMBURGO

"ESPAÑA"

Con este glorioso nombre, ha resuelto nuestra Compañía bautizar su nuevo vapor de pasajeros, el segundo construido en astilleros alemanes después de terminada la guerra.

A. M. DELFINO & CIA. — RECONQUISTA 335

COMPANIA ITALO-ARGENTINA

DE

SEGUROS GENERALES



BARTOLOMÉ MITRE 460

Accidentes del Trabajo

LEY 9688

Emite las pólizas más ventajosas de:

VIDA
INCENDIOS
TRILLADORAS
AUTOMOVILES
GRANIZO

2523-4082-4828 Avenida
Unión Telefónica

JUAN CHECCHI
DIRECTOR GENERAL

"LA SOBERANA"

Compañía de Seguros

CAPITAL \$ 1.000.000 m/n.

Avenida de Mayo 560 - Casa Matriz - Buenos Aires

OPERA EN SEGUROS

Vida - Incendios - Accidentes del Trabajo (Ley N.º 9688)

Premios Reducidos y Pólizas de Condiciones Liberales, aprobadas por el P. E. de la Nación

DIRECTORIO:

Presidente Sr. PEDRO EUGENIO MATTALDI

Vicepresidente 1.º Sr. Juan F. García

Secretario Director Dr. Edo. Sarmiento Laspiur

Vocales Titulares Sr. Pío Santos Ayerza

Sr. Tomás R. Amiana

Sr. Raúl E. Gómez

Vicepresidente 2.º Sr. Santiago Vallée

Subsecretario Director Sr. Aniceto Delgado

Vocales Suplentes Sr. Guillermo Martínez

Dr. Angel M. Reolin

Sr. Horacio Sánchez Loria

Director Gerente Sr. ALCIBIADES A. CABERO

Sindico Titular Sr. Enrique M. Michael

Sindico Suplente Sr. Benigno Galarraga

Se hacen contratos con condiciones especiales de remuneración a los buenos agentes. -- Agencias en todas las capitales de provincia y ciudades importantes de la República.

EL SONADOR DEL KREMLIN

Las dos semblanzas de Lenin que se publican en esta página, son fruto de impresiones recibidas por los autores que han estado en contacto con el gran hombre ruso. La primera, de H. C. Wells, es la que el autor vio en la persona de Lenin, al estar en el Kremlin. La segunda, de H. C. Wells, es la que el autor vio en la persona de Lenin, al estar en el Kremlin.

DE H. C. WELLS

El objeto principal de la obra de Petrov es la historia de la revolución rusa, y en esta obra se encuentra una personalidad entera, distinta de la que se ha encontrado en la obra de otros autores.

Lenin es un escritor; su obra publicada no lo representa. Sus pensamientos y artículos editados en Rusia con su nombre, llenos de conceptos erróneos sobre la psicología del hombre, y de una profunda comprensión de la naturaleza humana, son una verdadera revolución en la literatura rusa.

Las disposiciones para el encuentro con Lenin fueron cuidadosas y perfectas; pero al fin me encontré con el hombre que he visto en otros tiempos, en la persona de Lenin, en la persona de Lenin.

Al fin llegamos hasta Lenin, una figura sentada en una gran silla, con una mirada clara y de vista magnífica. Me pareció que su mirada estaba en un punto de desorden. Tomé asiento en una silla, a un extremo de la mesa, y el hombre — sentado en el borde del sillón, los pies apenas tocaban el suelo — se volvió para hablarme, descansando los brazos sobre un montón de papeles. Hablaba en un inglés excelente; pero — detalle bastante característico — a mi juicio, el estado actual de cosas en Rusia — Mr. Rothstein apuntaba la conversación, suministrando información. Entre tanto, el americano podía en acción la máquina, elevando la placa tras placar, y así se movía a medida que iba avanzando la conversación era demasiado silenciosa para reparar siquiera en ella. Pronto se olvidaba aquel ir y venir en torno, buscando puntos de vista, y el "click" del disparador a cada placa impresionada.

Yo había ido esperando habérmela con un marxista doctrinario. No encontré nada semejante. Me habían dicho que Lenin descarnaba a todo el mundo; en esta ocasión, al menos, debo declarar que no fue así. También se ha hablado mucho, en las descripciones que de él nos llegaban, de su risa: una risa que, al principio afable, no tardaba en hacerse cínica. Durante nuestra entrevista, esta risa no se hizo visible. Se me recordaba a otra persona conocida. No pude recordar quién, hasta que la otra noche vi a Mr. Arthur Balfour sentado y hablando bajo una lámpara. Es exactamente el mismo cínico cular, ligeramente asimétrico. Lenin tiene un rostro agradable y moreno, de expresión cambiante, con una sonrisa viva, y (debido acaso a algún defecto de visión) tiende y frunce un ojo cuando hace pausa. No se parece demasiado a las fotografías que hemos visto de él, pues es una de esas personas en quienes el cambio de expresión es más importante que la traza de las facciones. Al hablar accionaba un poco con las manos sobre un montón de papeles, y hablaba de prisa, de un modo muy penetrante y céntrico, sin la menor "pose" ni pedantería, sin reservas, como corresponde a un hombre del buen tipo científico.

Nuestra conversación fue dirigida y limitada por dos "motivos", diríamos. Uno, de mi parte: "¿Qué creen ustedes sobre la revolución en Rusia? ¿Qué clase de estado tratan ustedes de crear?" El otro, de la parte de Lenin: "¿Por qué no está la revolución social en Inglaterra?" Por qué no trabajan ustedes para que tenga lugar? ¿Por qué no destruyen el capitalismo y establecen el estado comunista?"

Estos dos motivos se entrecruzan, razonaban uno sobre otro, se iluminaban uno a otro. El segundo volvía a traer el primero: "¿Pero qué revolución social es la que están haciendo ustedes? ¿Es que el resultado es un estado socialista?" Y de este camino de nuevo en el segundo: "¿Para que lo sea es preciso que el mundo occidental se convierta en un estado socialista?"

contra a alguien que comprendiera una necesidad consecuencia del colectivismo que muchos de sus mismos partidarios no llegaban a entender. Rusia tiene que ser fundamentalmente reconstruida, tiene que cambiar por completo. Igualmente, la industria tiene también que ser reconstruida. ¿Comprendo yo lo que se preparaba en Rusia? ¿La electrificación de Rusia?

Pues Lenin, que como buen marxista ortodoxo, es enemigo de todas las utopías, ha succumbido al fin a una utopía, la utopía de los electricistas. Y está aplicando todo su esfuerzo a un vasto proyecto de grandes fábricas de electricidad en Rusia, que servirán a provincias enteras de luz, medios de transporte y fuerza industrial. Dos distritos de experimentación, según me dijo, ya habían sido electricificados. ¿Puede imaginarse un proyecto más atrevido en un inmenso país llano, de bosques y campos sin árboles, sin salidas de agua, casi sin techos, y con un comercio y una industria dando las bofetadas? En Holanda se tiene en vista de realización, y en Inglaterra se tiene en estudio un proyecto semejante de electrificación, y en estos centros de gran intensidad industrial y gran densidad de población, puede suponerse serían económicos y beneficiosos por todos conceptos. Pero su aplicación a Rusia es un esfuerzo mayor del que permite la imaginación constructiva. Yo no puedo ver nada semejante en este oscuro cristal de Rusia, pero el hombre del Kremlin sí puede: ve los caminos de hierro ruinosos reemplazados por nuevos transportes eléctricos, ve nuevas carreteras extendiéndose por todo el país, ve un nuevo y más feliz industrialismo renaciendo. Mientras me hablaba, casi me persuadía a compartir su visión.

Y todo esto, lo harán ustedes con los campesinos arruinados en sus tierras. Pero no sólo tienen que ser reorganizadas las ciudades, sino también todas las demarcaciones rurales. "¡Oy mismo — dice Lenin — toda la producción agrícola de Rusia no es campesina. Tenemos, en algunos sitios, agricultura en gran escala. El gobierno ya está trabajando grandes extensiones con obreros en lugar de campesinos, donde las condiciones son favorables. Esto puede ampliarse. Puede extenderse primero a una provincia, después a otra. Los aldeanos de las demás provincias, egoístas y analfabetos, no se enterarán de lo que ocurre hasta que los llegue el turno..."

Podría ser difícil vencer al campesino ruso en "masa"; pero en detalle no ofrece la menor dificultad. Y al hablar del campesino, la cabeza de Lenin se acerca a la mía; su expresión se torna más confidencial, como si el campesino pudiese, casualmente, oírlo. Pero no es sólo la organización material de la sociedad lo que tendrán ustedes que construir — argüí, sino la mentalidad de todo un pueblo. El pueblo ruso es, por costumbre y tradición, comerciante e individualista. Tendrán que moldearlo nuevamente el alma el quierren acabar de realizar ese mundo nuevo.

Lenin me preguntó qué había visto de la obra educacional bolcheviki. Yo alabé algunas de las cosas que había visto. El asintió y sonrió complacido. Tiene una confianza ilimitada en su obra. "Pero estos no son más que tanteos y comienzos", le dije. "Vuelva usted dentro de diez años y verá lo que hemos hecho", repuso. En el comprendí que, al fin y al cabo, y a pesar de Marx, podía el comunismo ser enormemente creador. Después de tanto enojoso fanatismo de la "lucha de clases" como había encontrado entre los comunistas, hombres de fórmulas estériles como pedernales; después de numerosas experiencias del entredicho y vacío engrainamiento del devoto marxista, este asombroso hombre, con su franco reconocimiento de la inmensidad y complicación del plan comunista y su simple aplicación a realizarlo, resultaba verdaderamente confortador. Al menos él tiene la visión de un mundo cambiado y planeado y controlado de nuevo.

Como Lenin deseaba la cooperación de mis impresiones de Rusia, le dije que creía que en muchas direcciones, y más particularmente en la comuna de Petrograd, la acción del comunismo era excesiva y destruía antes de estar en condiciones de reedificar. Habían roto el comercio antes de estar en condiciones de implantar el racionamiento; la organización cooperativa había sido destruida en lugar de ser aprovechada, y así sucesivamente. Esto nos trajo a nuestra diferencia esencial, la diferencia del colectivista con el marxista. La cuestión de si la revolución social, en su vigor, es necesaria, de si es necesario derribar por completo un sistema social y económico antes de que pueda empezar el nuevo. Yo creo que, por medio de una extensa y sostenida campaña educacional, el sistema capitalista existente podría "civilizarse" en un sistema mundial colectivista; pero Lenin se ató hace años a los dogmas marxistas de la inevitable lucha de clases, la caída del orden capitalista como preludio a la reconstrucción, la dictadura del proletariado, etc. Tuvo, pues, que argumentar que el capitalismo moderno es incurablemente rapaz, pródigo e innecesario, y que había que destruirlo continuando explotando la hacienda humana estúpida y avarosamente, que luchará para evitar toda administración de los recursos nacionales para bien general, y que, inevitablemente, provocará guerra tras guerra.

Vino, por último, un argumento bastante arduo. Súbitamente, Lenin sacó el nuevo libro de Chiozza Money, "El triunfo de la nacionalización", que evidentemente había estado leyendo con todo cuidado. "Ya ve usted, en cuanto empezamos a tener alguna organización colectivista de interés público, los capitalistas la hunden. Han hundido los astilleros nacionales de astados; y no les dejarán explotar su carbón económicamente." Y golpeando el libro: "Todo está aquí". Y contra mi argumento de que las guerras eran hijas del imperialismo nacionalista y no de una organización capitalista de la sociedad, replicó instantáneamente: "Pero ¿qué piensa usted de este nuevo imperialismo republicano que nos viene de América?"

Aquí intervino Mr. Rothstein en ruso, con una objeción que Lenin dejó a un lado. Y, sin cuidarse más de la reserva diplomática aconsejada por Mr. Rothstein, Lenin procedió a explicar los proyectos con que Norteamérica tra-

ba de desmenuar la integridad de México. Habría ayuda económica a Rusia y reconocimiento del gobierno bolcheviki. Habría una alianza defensiva contra cualquier agresión japonesa en Siberia. Habría una base naval americana en la costa de Asia, y concesiones por largos plazos de cincuenta a sesenta años de los recursos naturales de Kamchatka y quizás de otras vastas regiones de la Rusia asiática. "Bien, ¿verdad? ¿Que todo esto tenía un fin de paz? ¿Era otra cosa que preludio de una nueva trapatista mundial? ¿Qué les pareciera a los imperialistas británicos?"

"Pero alguna potencia industrial tendrá que acudir en ayuda de Rusia", dije. "Esta no puede reconstruirse sin esa ayuda..." Nuestra controversia terminó de un modo indeciso. Nos despedimos cordialmente, y otra vez cruzamos el Kremlin, de igual laboriosa manera que entramos.

DE BERTRAND RUSSELL

Poco después de mi llegada a Moscú, tuve con Lenin una conversación de una hora, empleando el inglés, que había muy bien. Teníamos un intérprete, pero su ayuda no fue poco menos que inútil. La sala en que Lenin trabaja es muy sencilla: un gran escritorio, algunos mapas en las paredes, dos estantes de libros, una silla muy confortable para las visitas y dos o tres más ordinarias, constituyen todo su mobiliario. En el trato es muy benévolo y aparentemente sencillo, sin el menor indicio de altanería. La persona que se encuentra con él sin saber quién es no podría conjeturar que tiene tanto poder, ni siquiera que es eminente en algo. Nunca he visto a un personaje tan desprovisto de la noción de su propia importancia. Mira muy atentamente a sus visitantes, y guña un ojo, lo que parece aumentar en forma alarmante el poder de penetración del otro. Ríe a menudo; su risa, al principio, parece simplemente benévola y alegre, pero llegó a sentir gradualmente que es más bien sarcástica. Es dictatorial, calmó, incapaz de sentir miedo, y extraordinariamente ajeno a todo lo que significase sordera a sí mismo: es una teoría encarnada. Unos siete en su presencia que el



LENIN
Detrás, Máximo Gorki; a la izquierda de Gorki, Zinovieff; sobre la balaustrada, fumando, Radek

concepto materialista de la historia es la sangre de su vida. Se parece a un profesor en su deseo de ver comprendida la teoría, así como en su rabia contra los que comprenden mal o distorsionan lo que él, en su amor para exponer. Recibí la impresión de que desprecia a mucha gente y es un aristócrata intelectual.

La primera pregunta que le dirigí fue para saber hasta qué punto estaba enterado de la peculiaridad de las condiciones económicas y políticas de Inglaterra. Yo estaba ansioso por saber si la premisa de la revolución violenta es una condición indispensable para poder en su vigor, es necesaria, de si es necesario derribar por completo un sistema social y económico antes de que pueda empezar el nuevo. Yo creo que, por medio de una extensa y sostenida campaña educacional, el sistema capitalista existente podría "civilizarse" en un sistema mundial colectivista; pero Lenin se ató hace años a los dogmas marxistas de la inevitable lucha de clases, la caída del orden capitalista como preludio a la reconstrucción, la dictadura del proletariado, etc. Tuvo, pues, que argumentar que el capitalismo moderno es incurablemente rapaz, pródigo e innecesario, y que había que destruirlo continuando explotando la hacienda humana estúpida y avarosamente, que luchará para evitar toda administración de los recursos nacionales para bien general, y que, inevitablemente, provocará guerra tras guerra.

Vino, por último, un argumento bastante arduo. Súbitamente, Lenin sacó el nuevo libro de Chiozza Money, "El triunfo de la nacionalización", que evidentemente había estado leyendo con todo cuidado. "Ya ve usted, en cuanto empezamos a tener alguna organización colectivista de interés público, los capitalistas la hunden. Han hundido los astilleros nacionales de astados; y no les dejarán explotar su carbón económicamente." Y golpeando el libro: "Todo está aquí". Y contra mi argumento de que las guerras eran hijas del imperialismo nacionalista y no de una organización capitalista de la sociedad, replicó instantáneamente: "Pero ¿qué piensa usted de este nuevo imperialismo republicano que nos viene de América?"

lo resulta algo cómico, pero me dijo — lo que sin duda es cierto — que las cosas se enderezarán por sí mismas cuando haya producido que ofrecer a campesino. Por eso dedica tanto interés a la electrificación de la industria, lo que, dice él, es una necesidad técnica en Rusia, pero que exigirá diez años para realizarse. Habla con entusiasmo, lo mismo que todos ellos, del gran proyecto para generar la fuerza eléctrica con turba. Considera, por supuesto, el levantamiento del bloque como el único remedio radical; pero no abriga grandes esperanzas de que esto se efectúe total o permanentemente, salvo por medio de revoluciones en los demás países. Para Lenin, la paz entre la Rusia bolcheviki y los países capitalistas siempre será incierta; la entente puede ser inducida a firmar la paz por cansancio o por desacuerdos mutuos; pero el está convencido de que esa paz será de duración breve. En Lenin, lo mismo que en casi todos los dirigentes comunistas, encontré menos afán por la paz y el levantamiento del bloque que el que existía en nuestra delegación. Opinaba que nada de valor real puede ejecutarse fuera de la revolución mundial y de la abolición del capitalismo. Comprendí que considera la reanudación del comercio con las naciones capitalistas como un simple paliativo de valor dudoso.

Habló de la división entre campesinos ricos y campesinos pobres, y de la propaganda del gobierno entre los últimos contra los primeros, la que conduce a actos de violencia que él parece hallar muy divertidos. Se expresó como si la dictadura sobre el campesino debiera continuar mucho tiempo todavía, debido a la aspiración de éste al comercio libre. Dijo — lo que creo muy bien — que por las estadísticas sabía que en los dos últimos años los campesinos habían tenido más que comer que en cualquier año anterior. "Y sin embargo — agregó pensativamente — están en contra de nosotros." Le pregunté qué contestaba a las críticas según las cuales sólo ha creado la propiedad campesina, y no el comunismo; contestó que esto no es del todo cierto, pero no dijo qué es lo cierto.

La última pregunta que le hice fue para saber si, según él, la reanudación

PESADILLA

RECUERDOS DE LA REVOLUCION RUSA

Por MAXIMO GORKI

Este relato de Gorki apareció en la "Novaya Zem", al día siguiente de la revolución de marzo de 1917. Cuenta una escena vivida: la visita de la revolución de marzo de 1917, el zarismo, había pertenecido a la policía secreta de la gubernación de Oskhrana, y que iba a suplicarle que la salvara... Esta mujer le apareció como el símbolo de la corrupción del régimen caído, y siente como una sombra interna que empuja su alegría al pensar que la revolución no podrá triunfar realmente sino cuando haya libertado a millones de almas parecidas a la de este ser joven e inconscientemente criminal.

Pequeña, esbelta, vestida con elegancia, vino a verme una mañana en que el sol entraba por la ventana de mi cuarto; vino y se sentó de modo que los rayos del sol caían sobre su cuello y sus espaldas y doraban sus cabellos rubios.

Jugándola por sus gestos, parecía muy joven y muy bien educada. Sus ojos grises relucían con la risa nerviosa de un niño presa de cierta turbación, y que se irrita por no poder dominarla.

Quitándose los guantes y mirándose con la cabeza inclinada, comenzó a media voz: — ¿Se que mi interrupción es atrevida. Usted tiene tanto que hacer... ¿Está muy ocupado? —

— Es evidente — dijo moviendo la cabeza y alzando sus bellos párpados. — En este instante, todos los inquilinos de mi casa se preparan para mudarse... Suspiro, y luego, con los ojos fijos en sus pies, calzados con elegantes botines, continuó: — No lo ocuparé mucho tiempo; cinco minutos a lo sumo. Quiero que usted me salve.

Le contesté, sonriendo: — Cuando una persona cree que se la puede salvar en cinco minutos, a mí parecer está muy lejos todavía de su perdición... Pero la joven mujer, mirándose fijamente con sus ojos claros, dijo con voz precipitada: —

— ¡Vea... Yo era agente de Okhrana. ¡Oh! ¿por qué me mira usted así? Yo callaba, y sonreía torpemente, sin creerla. Hacía esfuerzos para dominar. Estaba seguro de que venía a traermelos, un cuento... — ¿Eso está muy mal hecho, verdad? — preguntó ella con voz suave. — ¡Usted bromea! —

— No, no bromeo. ¿Verdad que eso está mal? —

Yo murmuré, abalado: "usted misma acaba de calificar su acto". —

— ¡Sí, por cierto, ya sé... — dijo suspirando; y se sentó más cómodamente en el sillón. —

Leí sobre su rostro una expresión de desencanto. Los dedos menudos de su elegante mano jugaban lentamente con la cadencia de un medallón. Un rayo de sol producía sobre su oreja reflejos de coral. Tenía un aire de primavera, un aire de fiesta.

Con voz rápida, confusa y distraída, como si rediera una chiquillada, me dijo: —

— Esto sucedió tres años hace... algo menos. Tuve una novela. Amé a un oficial, que luego llegó a teniente de gendarmaría, y entonces... Yo era recién salida del liceo. Seguía un curso. En casa se reunían gentes serias, hombres políticos... Yo no amo la política, no entiendo nada de ella. El me pidió que lo ayudara, y me dijo: "En nombre del amor, todo se puede. ¿Consiente usted?" Cuando se ama, hay que ceder todo. Yo lo amaba mucho. ¡Además, esas personas que venían a casa eran tan desagradables! Criticaban todo. Mis camaradas de los cursos pedagógicos tampoco me gustaban, con excepción de una.

Su balbuceo infantil me convenció cada vez más de que no comprendía su falta, y de que el crimen, para ella, no era sino una niñería cuyo recuerdo es desagradable. Pregunté: —

— ¿Le pagaban a usted? —

— ¡Oh!... ¡no! Sin embargo... Pensé algunos segundos, mirando un anillo en su dedo. —

— Me dijo varias cosas. Mire usted: este anillo y esta medalla, y además... ¿quién sabe... ¿esto sería tal vez el pago? — Y en sus ojos brillaron pequeñas lágrimas. —

— El, lo sé, no es un hombre honrado... ¿Escuchéme usted? — exclamó con voz ahogada; si se publica mi nombre, ¿qué será de mí? Usted debe salvarme. Soy joven, y amo tanto la vida, el mundo, los libros... —

Yo miraba a esa mujer, y el sol primaveral me parecía estar de más para ella y para mí. Un día sombrío, neblina, lluvia y fango en las calles, gentes silenciosas y abatidas, todo esto hubiera estado más en armonía con su relato que el brillo primaveral del cielo y las voces cálidas de las gentes. —

— ¿Qué podía yo decir a semejante ser? No se me ocurría nada que pudiese llegar hasta el corazón o la mente de esa mujer, vestida con un corpiño de color claro y muy escotado. —

El anillo de oro, con su rubí sangriento, brillaba fuertemente en su dedo; diversión ella con el juego del rubí sobre las facetas de la piedra, y tenía sus palpas sobre la caprichosa trama de sus sensaciones. "Muchas veces se obra sensiblemente", dijo con su vozcita, mal por amar" —

— ¡No puedo ayudarla de ninguna manera! —

— ¿De veras? — preguntó ella suavemente. — Estoy completamente seguro de que no puedo hacer nada. —

— Pero... ¿quién... —

Se puso a hablar con voz cariñosa de la bondad del hombre, de su corazón compasivo, del perdón concedido por Cristo a los pecadores. Por el encanto de su corpiño y sus senos, y cerró los ojos involuntariamente. El caralla que había corrompido ese ser que había traicionado con la honradez

había acariciado esos senos y experimentado los mismos arrebatos que un hombre honrado que abraza a una mujer amada. Sentí entonces como la necesidad de tomar a alguien por testigo, y de preguntar: ¿Esto es justo?

— ¡Vea usted que joven soy; y, sin embargo, estos días siento que me vuelvo viejo. Todo el mundo está alegre, todo el mundo se regocija, y yo no puedo. ¿Por qué? ¿por qué? —

Habla en su pregunta una entonación sincera. Se inclinó, apoyó los codos sobre las rodillas y se mordió los labios. Su rostro palideció y se empañó el brillo de sus ojos. Se parecía a una flor hollada por una bota pesada. —

— ¿Entregó usted muchas personas? — Es evidente que no las contó. Yo no le hablaba sino de aquellas que me desagradaban especialmente. —

— ¿Sabe usted lo que hicieron de ellas los gendarmes? — No, eso no me interesaba. Me enteré, claro está, de que algunas fueron encarceladas y otras deportadas, pero no me ocupaba de política... —

Hablaba de todo eso con voz indiferente, como si se tratara de un pasado lejano y sin interés. —

Estaba en calma; nada de exclamaciones histéricas, nada de gritos de una conciencia atormentada, nada que significase sufrimiento. Es probable que después de una pequeña rifa con su amante se sintiese más emocionada. Habló dos o tres minutos más y se levantó, inclinó gentilmente la cabeza, y con el andar ligero de una mujer que ama la danza, fui hacia la puerta, dirigiéndome estas palabras: —

— Pensándolo bien, ¡qué crueles son las gentes! —

Sentía ganas de decirle: "usted tardó un poco antes de pensar en ello", pero callé, por un violento esfuerzo de voluntad, y disimulé mi cólera. —

Ella se detuvo en la puerta, y haciendo girar graciosamente el cuello, agregó hablando por sobre el hombro: —

— ¿Pero qué será de mis padres, de mis amigos, cuando se publique mi nombre? ¡Piense usted en eso! —

— ¿Por qué no pensó en ello usted misma? —

— ¿Quién podía saber que estallaría la revolución? — exclamó ella. — ¿De manera que usted no puede hacer nada por mí? —

— Le dije, sin levantar la voz: —

— Por usted, nada. —

Y se fué. —

Conoci a Gourvitch, Azef, Serebriakov, y otros muchos traidores. Más de diez de los que figuraban en las listas publicadas recientemente eran conocidos míos; me llamaban "camarada" y yo, naturalmente, los creía. Cuando esos hombres, uno tras otro, fueron desenmascarados, parecían que alcañaban sobre el corazón. Este fue uno de los golpes más rudos que se dio a mí en la humanidad. Pero el crimen más horrible es el crimen de un niño. Cuando esa mujer salió de mi cuarto, me pregunté con la calma absoluta de la desesperación: "¿No llegó el momento de suicidarme?"

Dos o tres días después, volvió ella, vestida de negro, más elegante todavía que la vez primera. Vestida de luto parecía más alta; su fresco rostro tenía una expresión más reposada, más seria. Debía amar las piedras de color, pues su corpiño estaba cerrado con un broche adornado de almandinas, y además llevaba al cuello, atado con una cadencia de oro, un pendiente de grueso rubí. —

— Comprende — dijo — que mi presencia le sea odiosa, pero no siendo usted no tengo a nadie a quien pedir consejo. Yo me incliné a creer en usted; me parecía que usted amaba hasta a los culpables... y lo veo tan seco, tan duro. ¡Es extraño! —

— ¡Sí, es extraño — digo yo después de ella; y me río pensando cómo la vida aplasta únicamente a las personas; y me siento culpable en cierto modo en presencia de esta mujer. Culpable ¿de qué? No lo comprendo. —

Ella me refiere que hay un hombre dispuesto a tomarla por esposa. "¡Tiene cierta edad, evidentemente, es viejo, pero dicho, pero... ¿qué hacer? Si cambio de nombre, ya no será..."

Y repetió, sonriendo, alegremente casi: —

— ¡Ya no será la misma que soy ahora, ¿verdad? —

— ¡Ah! No sé qué debo pensar. Tengo miedo, simplemente. —

Habla caprichosamente, con el tono de un niño que comete una torpeza y quiere que se olvide. Yo callé. Ella dice entonces: —

— ¿Usted quizá podría reemplazar a mi padre en mi casamiento? No tengo padre... Es decir, mi padre se ha divorciado de mi madre. Yo no la amo, pero los veo a veces. ¿Haga usted eso, se lo ruego! —

Le contesté que no con la cabeza. Ella, entonces, se echó a mis pies, y dice: —

— ¡Se lo ruego, escúcheme! No hay nada de teatral en sus gestos. Sólo se esfuerza en recordarme que es mujer, y quiere que yo me sienta hombre ante ella. —

Con la cabeza graciosamente echada hacia atrás y los senos prominentes, es como una flor venenosa, y su cabecita encantadora se parece al pistilo en medio de los pétalos negros de su corpiño de encaje. —

— ¿Quiere? Será su amante, su "chulo de jolís", dijo, no sé por qué, en francés. —

Me alejé de ella. Se volvió a levantar con agilidad y exclamó: —

— ¡Ah! sus bellas manos sobre el amor, sobre la compasión, ¿verdad? —

(Continúa en la pag. 34, col. 12.)

New-Zealand Insurance Co. Ltd.

LA NUEVA ZELANDIA

Compañía Inglesa de Seguros

La Primera Compañía de Seguros

AUTORIZADA POR EL

SUPERIOR GOBIERNO DE LA NACION

Por decreto de fecha 29 de Febrero de 1916, publicado en el "Boletín Oficial" del 4 de Marzo

PARA EMITIR POLIZAS DE ACUERDO CON LA

LEY N.º 9688

Y SU REGLAMENTACION CONTRA

ACCIDENTES DEL TRABAJO

Asegura también contra riesgos

MARITIMOS

FLUVIALES

Y DE INCENDIO

Sucursal en la República Argentina:

25 DE MAYO 214 y CANGALLO 309 y 315

BUENOS AIRES

¡TRABAJADORES! ¡TRABAJADORES!

LA CALIDAD Y EL VALOR DE
estos ARTICULOS que presentamos
forman una VERDADERA OCASION
que deben ustedes APROVECHAR

¡OCASION!
\$ 3.50



RELOJ de madera fina, 55 cms.
de alto, 8 días de cuerda, tocando
horas y medias, a . . . \$ 22.-

OBSERVADOS
Y
GARANTIDOS

SÓLIDOS

CASA
Escasany

ELEGANTES

HYSTERIA

ESCASANY
WATCH



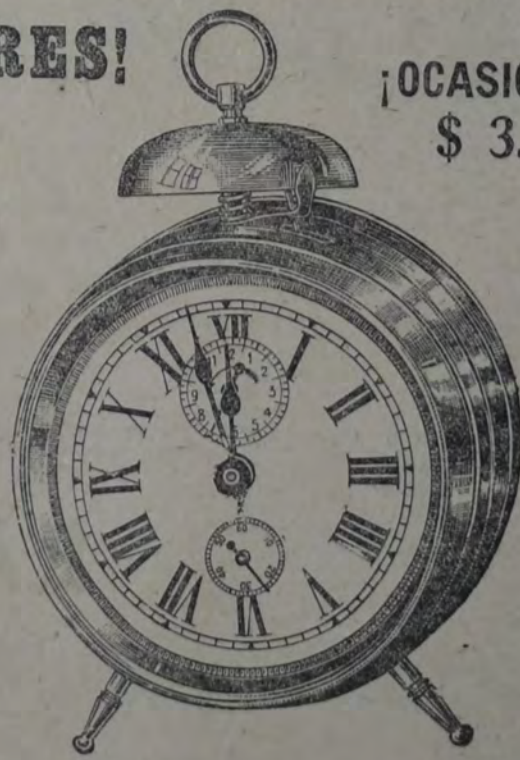
DE ACERO O NIQUEL, a . . . \$ 6.-



DE ACERO O NIQUEL, a . . . \$ 5.50



DE ACERO O NIQUEL, a . . . \$ 10.-



DESPERTADOR niquelado esfera
de 10 cms. de diámetro, a . . . \$ 3.50



ANILLO de oro 18
kilates y platino,
con diamantes y
piedras de co-
lor, a . . . \$ 22

ANILLO de oro 18
kilates y platino,
con diamantes y
zafiros, a . . . \$ 35



ROSETAS de oro 18
kts., con piedras
fantasia, a . . . \$ 16

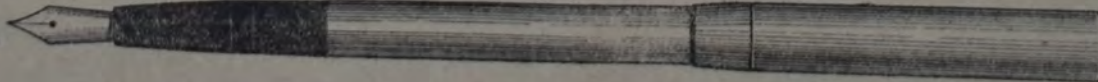
PULSERA DE ARCO, enchapado fino, cin-
celada, a . . . \$ 12.90

ROSETAS de oro 18
kts., con piedras
fantasia, a . . . \$ 14.-



RELOJ
extensible, de plata fina o enchapada
en oro fino, con piedras fantasia y es-
malte, variedad de modelos, a . . . \$ 17.-

PULSERA



LAPICERA DE PLATA DORADA CON DEPOSITO PARA TINTA, A \$ 5.-



PULSERA RELOJ
para hombre, de cuero con
reloj de acero o niquel, por
\$ 10.-

TODO PEDIDO, sea cual fuere
su valor, lo remitimos franco de
porte al interior de la Repúbli-
ca siempre que su peso y valu-
men permitan ser despachado por
"recomienda postal".

CASA ESCASANY

JOYERIA y RELOJERIA
CASA CENTRAL:
PERÚ ESQ. RIVADAVIA
Buenos Aires
Tucuman B. Blanca Mar del Plata

AGENDA DE APARECER

nuestro nuevo Catálogo ilustra-
do No. 21, que lo remitimos gra-
tis al interior de la República.

¿Es el uso del vino y de la cerveza un abuso?

Alabremos el vino y la cerveza? En su uso tan antiguo como el mundo, en la defensa del vino y de la cerveza. Entre los sabios, ya se ha extendido el uso de las bebidas destiladas: pero la cerveza y el vino todavía reclaman el derecho a vivir. Se ha declarado en el congreso que "vino y cerveza son bebidas inocentes", que nuestro pueblo está tan ligado a su uso que no podemos hacer peligrar nuestra vida social e industrial. Otros dicen que es el aguardiente el enemigo de los artículos de consumo; que no es justo y necesario que el aguardiente se suprima, pero la cerveza y el vino, ¿qué es otro cuento?

No hay nada en la historia de la explotación de cada día o en la ciencia que confirme estas creencias. La embriaguez que caracterizó a Roma en sus días de decadencia fue la embriaguez del vino. La embriaguez que la cual los profetas de Dios trocaron fue la embriaguez del vino y de la cerveza. La embriaguez que provocó una legislación restrictiva en el Egipto primitivo fue la embriaguez del vino y de la cerveza. La embriaguez que condujo a un emperador de China, siglos atrás, a ordenar que fuesen arrancadas todas las vides, fue la embriaguez del vino. El arte de la destilería fue des-

Recuerdos de la revolución rusa

(Continuación de la pág. 33, 6a. colum.)

Todo eso no es más que mentira! ¡Todo! ¡Todo! Lo que ha escrito respecto de las mujeres — las que para usted tienen razón siempre — es también mentira! ¡Adiós.

Luego, saliendo, me lancé esta frase con tono firme y con malicia:

— ¿Usted me ha perdido!

Desapareció, después de haber fijado en mi alma una sombra negra. Lo que me dijo no eran quizá sino palabras al aire, lindas frases; pero me ha arrojado en el zarzal espinoso de los pensamientos dolorosos sobre ella y sobre mí mismo. No puedo expresar en otra forma lo que siento: se ha pegado a mi alma una sombra pesada y negra. Aquella, probablemente, no eran más que palabras estúpidas. Como todas las palabras. Pero no soy responsable, acaso, de todas las porquerías de la vida que hierve en torno mío? ¿No soy responsable ante esa vida manchada en su aurora por el fango de la traición?

En la calle, algo zumban las masas del pueblo al fin libertado, y al través de los vidrios llega hasta mí el rumor de centonares de voces.

La ciudad es como una colmena en la primavera, cuando las abejas han despertado; me parece que oigo el sonido fresco y agudo de palabras nuevas, y que siento elaborarse la miel y la cera de pensamientos nuevos, y esto me reconforta.

Pero tengo la sensación de estar como clavado a un tabique podrido, de estar crucificado por la idea punzante de un ser violentado al que nunca, de ninguna manera, podré prestar ayuda...

conocido hasta menos de mil años hasta esta parte. Las bebidas que producían la intoxicación de que oímos en los períodos casi prehistóricos eran las bebidas derivadas de la fermentación de frutas y granos — los vinos y cervezas de varios géneros. No, la evidencia de la historia está totalmente en contra de confirmar la creencia de que la sobriedad se halla en el camino del vino y de la cerveza.

El alcohol en varias formas

La razón es sencilla. El vino y la cerveza contienen el mismo alcohol que las bebidas espirituosas. La proporción es menor, seguramente, pero la mayor cantidad de vino y cerveza consumida, fácilmente alcanza a la proporción del alcohol contenido en los licores espirituosos.

Colocad en una mesa, delante de vosotros, un cuarto de litro de vino liviano que no contenga más que el ocho por ciento de alcohol. Colocad a su lado medio litro de cerveza del cuatro por ciento — cosa de dos vasos de cerveza.

En seguida colocad un vaso que contenga cerca de tres cucharaditas de té, de whisky. Las tres cantidades de licor — un cuarto de litro de vino del ocho por ciento, medio litro de cerveza del cuatro por ciento y tres cucharaditas de whisky del 42 por ciento — todas de la proporción frecuentemente tomadas por bebedores de estas bebidas — contienen la misma cantidad de alcohol, poco menos de dos tercios de onza.

Es verdad que las formas más concentradas del alcohol producen ciertos resultados más inmediatamente, pero el hombre que bebe su cuarto de litro de vino diariamente o sus dos vasos o más de cerveza, está sometiendo con la misma seguridad su cuerpo y mente a los efectos deletéreos del alcohol como el hombre que prefiere ir por la pendiente del whisky. Puede necesitar más tiempo, puede no deteriorarse con tan manifestada rapidez, pero el daño tarde o temprano se hace manifiesto. Se concibe que un hombre pueda tomar una cantidad "infinitesimal" de un licor alcohólico con entera regularidad sin causarse daño demostrable. Pero esa "no es la manera" como los hombres beben. Por regla general ni aun principian con la cantidad infinitesimal, mucho menos se mantienen en ella.

Además, la mayor parte de los bebedores no principia con bebidas espirituosas. El hábito de beber en la gran mayoría de los casos empieza entre los 16 y los 20 años. ¿Con qué principia el joven o la joven? ¿Con bebidas espirituosas? Rara vez. Vagan a lo largo de los senderos de suave intoxicación de vino o cerveza hasta que estas bebidas ya no bastan a producir el falso placer que han aprendido a encontrar en el veneno alcohólico, y entonces el paladar, cansado, se vuelve a los licores más fuertes.

Y es tal vez en parte por esta razón que los que usan bebidas espirituosas muestran los efectos más de prisa. Una constitución ya minada por el alcohol, el vino o cerveza, pueden mostrar muy marcados resultados más prontamente de las bebidas concentradas que la per-

sona que se halla todavía en la etapa del vino y la cerveza, pero en uno y otro caso el alcohol está en operación produciendo sus efectos de deterioro y acortamiento de la vida.

Pruebas científicas

La ciencia de los años recientes ha puesto en claro el daño causado por las cantidades de alcohol del vino y la cerveza. Una gran variedad de experimentos llevados a cabo en muchos países bajo la dirección de expertos investigadores, en laboratorios y en la obra práctica de la vida cotidiana, han arrancado la máscara a la cerveza y al vino, y a aquellos que quieren ver, les han revelado estas bebidas como son los vehículos de un veneno, el alcohol, que está siempre en guerra con el bienestar de la humanidad. ¿Qué dicen los experimentadores?

Fué una cantidad de alcohol de vino y cerveza (equivalente a dos o tres vasos de cerveza de cuatro por ciento o un cuarto de litro de vino de diez por ciento) que Draepelin encontró que menoscababa la percepción y la atención que necesitan los vigías, los guardias, los centinelas, los ingenieros, los conductores de automóviles, los maquinistas y otros en la vida militar y civil.

Fueron las cantidades de alcohol de vino y cerveza (equivalentes de uno a cuatro vasos o 110 a 410 de litro de vino) lo que Foss encontró que disminuían en estudiantes adultos el poder de la atención, concentración y penetración mental, 4.9 por ciento en la primera hora, 10.9 por ciento en la segunda hora, 12.5 por ciento en la tercera hora.

Fué una cantidad de alcohol de cerveza o vino (equivalente a dos vasos de cerveza o un cuarto de litro de vino) lo que Totterman encontró que reducía marcadamente la coordinación del ojo y de la mano en la obra necesaria para encontrar el blanco, la observación sextante, la fijación de los cañones y en la obra delicada de máquinas de todo género.

Fué una cantidad de alcohol de vino y cerveza (equivalente a 410 de un litro de vino) lo que Ashaffenberg encontró que disminuía la cantidad de trabajo realizado por tipógrafos 8.7 por ciento.

Fueron las cantidades de alcohol de vino y cerveza (equivalentes a cerca de un litro de cerveza o 3.8 de litro de vino) lo que Kraepelin encontró que menoscababan la exactitud en la puntería en el ejército bávaro.

Fueron las cantidades de alcohol de cerveza y vino (equivalentes a 2 1/2 vasos de cerveza o medio litro de vino) que el lugarteniente Bay, del ejército sueco, encontró que reducían la resistencia en disparar 22 1/2 por ciento.

Fueron las cantidades de alcohol de cerveza y vino (el equivalente de 2.4 vasos de cerveza) tomados diariamente lo que Smith encontró que menoscababa la capacidad de recordar números y sumarlos.

Más pruebas

Fueron las cantidades de alcohol de cerveza y vino (equivalentes a 2 1/2 vasos de cerveza o diez onzas de vino) lo que Durrig y Schneider encontraron que disminuían la capacidad de acción de los músculos en levantar pesos, trepar montañas y aumentaba la fatiga.

Fueron las cantidades de alcohol y vino lo que prácticamente en todos estos experimentos extravió a la persona que hacía uso del alcohol a pensar que estaba trabajando mejor, cuando en realidad su obra era inferior.

Fueron las cantidades de alcohol de cerveza y vino (equivalentes a 34 a 116 litro de cerveza o 10-15 onzas de vino) lo que Bodge y Bendit, del laboratorio Carnegie de Nutrición, de Boston, encontraron que deprimía definitivamente la actividad combinada de nervio y músculo. Esto, con otros resultados, suministró "claro indicio de eficiencia menoscabada como resultado de dosis moderadas de alcohol".

La cantidad de alcohol usado en los experimentos anteriores es lo que ordinariamente toman en vino o cerveza cientos de miles de bebedores. Se ha probado que hace disminuir la capacidad de trabajo físico y mental y que acorta la vida.

"El alcohol es alcohol, ya sea en el whisky o en la cerveza", dice el doctor Eugenio Lyman Fisk, del Instituto para la extensión de la vida. "Es insensato pretender que la cerveza es una bebida higiénica. Se la bebe principalmente por sus efectos alcohólicos, y si el efecto alcohólico se produce, el peligro del alcohol existe. Cualquiera que dude que la cerveza puede producir una cierta forma de intoxicación no tiene más que visitar la cantina y observar al bebedor de cerveza en las varias etapas del entorpecimiento o de la excitación. Si la cerveza no intoxica o no produce ningún efecto alcohólico, ¿qué sería del 'anhelo de raza por los estimulantes' que se dice que satisfacen? Además, la bebida de cerveza fuerte, como en el caso de los empleados de cervecería, agrega el peligro de excesiva intemperie de fluido, enteramente aparte del alcohol. La subida mortalidad de empleados de cervecería es evidencia suficiente de que la cerveza, en cuanto se refiere a sus efectos sobre masas de hombres, no es una bebida higiénica."

La evidencia científica meramente confirma lo que observadores cuidadosos han venido diciendo desde mucho tiempo a un mundo que dejaba de escuchar o que, tal vez con percepciones embotadas por el empleo de la cerveza y el vino, no escucharía.

"Pese a quien pese"

Escuchad ahora en estos días de reconstrucción del mundo lo que el doctor Forel, de Suiza, dijo a los doctores americanos, hará cosa de veinte años: "Solo se necesita estudiar en Alemania los 'chistes cerveros', la conversación cerverosa y la literatura cerverosa. Han sofocado en la joven Alemania el idealismo, el gusto por los clásicos y los deleites mentales más finos en partes extensas de la nación y en ambos sexos, en un grado tal que le hace a uno alzar la voz en demanda de socorro. Entre la juventud académica de Alemania la bebida de la cerveza ha muerto realmente los ideales y la moral, y ha producido una increíble vulgaridad."

Los estudiantes de la universidad, de veinte años, ya son los hombres de negocios de hoy. Escuchad lo que el doctor Hoppe, especialista en los nervios, de Königsberg, dijo al mundo hace quince años:

"En el mundo de los niños en Alemania tanto como en el mundo de las

mujeres, la cerveza ha penetrado. Muchos niños reciben diariamente con sus comidas, a lo menos con su lunch del mediodía, un vaso o más de cerveza. Uno puede ver cada día en el restaurant, en los jardines de cerveza, en las excursiones, niños que beben de los vasos de sus padres y que toman de cuando en cuando un generoso sorbo.

"En 1908, en una escuela pública de Bonn, se encontró que entre 247 niños de siete a ocho años de edad, había sólo uno que no hacía uso de bebidas alcohólicas; 110, o 44 por ciento, usaban cerveza o vino diariamente, y 8 por ciento usaban cognac diariamente para 'robustecerlos'."

"En una escuela de distrito en Leipzig, en la clase segunda, que consistía de 42 niños de siete a ocho años de edad, había catorce que ya se habían intoxicado; 17 que tomaban cerveza diariamente y 24 que con frecuencia bebían whisky. Se observó también en ésta y otras escuelas que aquellos discípulos eran los más estúpidos y dormilones y los que tenían las notas más bajas."

"En una escuela de distrito de Charlottenburg, en 1904 se encontró, que sólo 27.4 por ciento de los alumnos no bebían cerveza; 16.3 por ciento bebían cerveza regularmente cada día. Una investigación hecha en Austria en 1901 hizo notar el hecho de que 92.5 por ciento de los niños y 90.8 por ciento de las niñas bebían cerveza, y cada tercer niño y niña la usaba regularmente."

"Acostumbrados desde sus primeros años a la característica incitación inducida por estos medios, los niños están ansiosos de tomar parte, tan pronto como les es posible, en la costumbre de beber de sus mayores, y apenas han concluido sus cursos escolares ya son bebedores experimentados, y ambiciosos de ser notados por la cantidad que pueden emborrachar."

"Los toques finales que no pueden alcanzarse en el hogar de sus padres o en las calles, los adquieren más tarde en el taller, en los mostradores, o en el ejército, o en la universidad, que puede llamarse la escuela superior donde se adquiere la costumbre de beber cerveza. En este mismo camino en el que la tentación del enemigo alcohol viene a todos en la forma de cerveza, y aunque muchos permanecen modelados, es, sin embargo, verdadero que la falta de moderación, entre los hombres a lo menos, es la regla."

"Porque los síntomas del alcoholismo crónico aparecen con más lentitud y se observan con menos prontitud en el gran bebedor de whisky, el primer caso se encuentra con mayor frecuencia que el último. Pero miles y decenas de miles de hombres que beben su medio litro diariamente son hechos estúpidos, necios o disolutos por la cerveza. Probablemente desempeñarán aún regularmente el quehacer diario o la rutina de la oficina a la que han estado acostumbrados, pero sin esfuerzo especial, medio automáticamente, como máquinas. Para mayor esfuerzo, sin embargo, para mejoramiento o utilidad más productiva carecen del deseo, de la energía. La cerveza les hace estúpidos y pesados; destruye el poder y la armonía de la mente, embota los más altos sentimientos e interés, y produce el abandono gradual de las inspiraciones e ideales. El entusiasmo y la

devoción dan lugar a la satisfacción propia, a la jactancia y al egoísmo.

"Estas son las características del llamado bebedor 'moderado' de cerveza, mientras las originadas por el uso 'excesivo' difieren muy poco de las del alcoholismo crónico originado por bebidas destiladas."

"La cerveza trae consigo los más serios peligros para la sociedad. Esto se nota especialmente en la relación del alcohol a la criminalidad. El efecto embriagador del alcoholismo de la cerveza se muestra más claramente por el hecho de que en Alemania los crímenes de violencia personal, particularmente heridas corporales peligrosas, ocurren con mayor frecuencia donde existe el mayor consumo de cerveza."

Recordad que estas son palabras de un médico alemán. ¿No hay daño en la cerveza y en el vino? Escuchad ahora, otra vez, si la palabra de la ciencia no es bastante, a las palabras de hombres y mujeres que han visto con sus propios ojos, en sus propios países, las condiciones que conducen a sus propias conclusiones.

¿Hay embriaguez en los países de cerveza y vino?

Bauer y Bollinger encontraron en 5,700 autopsias, en Munich, el centro de la cerveza bávara, que un hombre en cada dieciséis tenía "corazón de cerveza". Sentier encontró que la proporción de defunciones en Munich, de enfermedades del corazón, era casi el doble de la proporción ordinaria.

Veinte años hace que el profesor Fraentzel informó de un gran aumento en las dolencias del corazón entre personas comparativamente jóvenes (de 20 a 30 años de edad) en Berlín, a raíz de un enorme aumento en el consumo de la cerveza bávara. Los médicos y las autoridades de seguros de vida de países bebedores de cerveza como Alemania y Gran Bretaña, encuentran que la enfermedad del hígado, de los riñones, la diabetes y la tuberculosis reneal, desproporcionadamente, entre los bebedores y fabricantes de cerveza.

¿No hay embriaguez en los países donde se bebe cerveza? Sin embargo, Alemania, el país donde se bebe cerveza tenía antes de la guerra más de treinta instituciones para el tratamiento de la embriaguez. De los bebedores recibidos para tratamiento en el hospital suizo para ebrios ("Ellikon"), entre 1857 y 1895 había 39 de cada cien que bebían únicamente cerveza o cerveza y vino. La junta británica de control encontró en Londres, en fecha tan reciente como 1916, que de 566 casos que se investigaron de embriaguez, de hombres cuarenta de cada cien se habían embriagado con las bebidas fermentadas: cerveza sencilla o doble.

La experiencia de los países bebedores de vino ha demostrado siempre, que el uso libre del vino no protege contra el alcoholismo. ¡Escucha patriota!

De los quinientos pacientes que ingresaron bajo la observación de Ernest Massard, en un hospital del barrio de San Antonio, en París, en 1901, el promedio usaba de cuatro a cinco litros de vino por día; 56 declararon que nunca estaban borrachos, pero bebieron de uno a cuatro litros de vino diariamente, y cognac, ron y ajeno en adición.

(Continúa en la página 39)

UN SALUDO

al pueblo laborioso que,
en campos y ciudades,
forja el engrandecimiento
del país y su progreso
social, en el

Día del Trabajo

VIDAL y ASTRALDI
864 - Sarmiento - 864

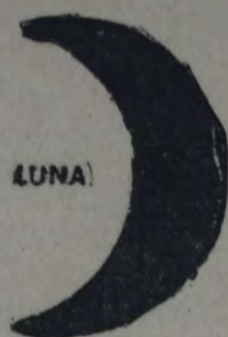
MUEBLES
SOLIDOS

MUEBLES
SOLIDOS

MUEBLES
SOLIDOS

MUEBLES
SOLIDOS

ALPARGATAS



NO HAY MEJORES

¿Por qué mi casa es una verdadera
romería de compradores?

Por la sencilla razón de que vendo todos mis artículos Nacionales un 50 oyo
más barato que los similares importados.

:: :: :: **GRANDES SALDOS**, en pequeñas y grandes cantidades de :: :: ::
PAÑOS, CASIMIRES, GABARDINAS etc., etc.

Mi frazada de pura lana **LA SIBERIANA**
es la que más se vende en el interior y exterior de la República.

Como un verdadero regalo: 10.000 frazadas de pura lana, \$ 5.90
de una plaza, en color gris, a
y 12.000 cortes de traje en rico casimir de lana, colores surtidos. Los tres metros 9.50
al precio de

MANTAS — PONCHOS — REBOZOS
FRANELAS — FAJAS — etc. etc.

Unico importador del exquisito **ACEITE CONDAL**

FERNANDO SANJURJO - ALSINA 1000

El amateurismo y el profesionalismo en el football

En este artículo se tratará de la cuestión de la moralidad y de la competencia deportiva, y se llegará a conclusiones muy interesantes.

¿QUE ES EL PROFESIONALISMO DEPORTIVO?

El profesionalismo representa la dedicación de una persona a una actividad deportiva, en la que se relaciona principalmente con dos aspectos: el económico y el moral. El concepto moderno de profesionalismo deportivo, que se comprende las manifestaciones deportivas, y el deporte, o sea la generalización y divulgación de los deportes.

El constituir un problema antiguo de la historia de la educación física, cuya solución, exigida por razones de higiene, no ha podido ser todavía prestigiosa, no ha sido interpretada como un fin en sí misma, sino como un medio para la consecución de otros fines. En 1894, en que se fundó la Federación Internacional de Fútbol, se estableció la distinción entre el amateurismo y el profesionalismo, a no ser la distinción entre el amateurismo y el profesionalismo, que es la que se falsea con evidente notoriedad por la imposibilidad de aceptar los términos en que fuera redactada.

No interesa, por el momento, conocer en sus detalles todas las iniciativas realizadas por el Comité Olímpico Internacional, suprema autoridad directriz del atletismo en Europa, que, por otra parte, se registran elocuentemente en las memorias de los congresos de Bruselas en 1901, de París en 1904, en Estocolmo de 1908, de Londres en 1912 y de Ginebra en 1913 y que malogró la guerra.

Lo que interesa considerar desde el punto de vista de nuestra utilidad nacional, es el problema en los términos en que se encuentra planteado en el Río de la Plata y en general en América, para demostrar que nuestro estado actual reclama, con imperiosa exigencia, la solución de este debatido asunto por las mismas razones que las que le dieron vida en Europa, demostrando así que el profesionalismo no constituye aquí una excepción a la ley general del deporte transformado en espectáculo, evidenciando que la especialización atlética, que el football constituye, es la mayor contribuyente a imponer esa característica agravada por nuestro desorden pedagógico en materia de educación física y por un explicable poder en descubrir la verdad.

¿EXISTE EL PROFESIONALISMO?

No podría afirmarse que exista el profesionalismo en el Río de la Plata, conocido en los verdaderos términos en que definen su situación personal privilegiada las grandes figuras deportivas de Europa y América del Norte.

Nuestros campeones — ninguno de ellos con merecer consideraciones respetables — han alcanzado a dar a su individualidad un volumen de relieve del punto de vista de su preparación. Pero si puede afirmarse sin temor, que la inmensa mayoría ha perdido su carácter de amateurs, en mérito al falseamiento de sus más elementales exigencias; constituyendo un estado intermedio deplorable que no tiene de amateur más que la definición, tenencia del profesional la característica menos desagradable: la paga directa o indirecta.

Se fomenta así con ese indiferentismo el desarrollo de una plaga social, de verdaderos vicios del deporte que, incapaces de reconocer las innumerables ventajas del profesionalismo honrado, no realizan esa ideal de elevación física; al contrario, lo desnaturalizan con su moral viciosa y venal, amparados en el temor de denunciarse ante los ojos extraños por nuestra inercia y nuestra complicidad.

¿QUE ES EL AMATEURISMO?

La Federación Internacional, que es la institución matriz a los efectos de la afiliación, en la imposibilidad de definir el profesionalismo resolvió declarar en que condiciones se perdía el carácter de amateurs, estableciendo para ello cuatro cláusulas fundamentales:

1. Recibiendo directamente dinero, sea como premios o primas.
2. Recibiendo indirectamente por concepto de salarios indemnizaciones, honorarios como profesor, monitor, ayudante, etc.
3. Actuando en competencia con profesionales reconocidos.
4. Tomando intervención en concursos libres sin consentimiento, o sin aviso.

Estas dos últimas exigencias no tienen para nosotros, actualmente, aplicación. Son más bien medidas de carácter disciplinario. En cambio las dos primeras que están realmente ligadas a la situación personal de los aficionados, son las que debemos considerar en relación a nuestro medio.

¿CUAL ES LA SITUACION DE NUESTROS AFICIONADOS, FRENTE A ESTAS CLAUSULAS?

Son ellas las que permiten falsear más el concepto de moralidad y honestidad deportiva, pues son las más fáciles de violar y las más difíciles de probar. Pero aun cuando esa prueba no es posible tenerla, por cuanto aparecen amparados por el misterio de la intimidad, el hecho real existe; la violación se realiza.

Pero no importa la comprobación de esta venalidad, busquemos las otras conexiones que desnaturalizan el carácter del amateur, que son las que más se conocen y que tienen hasta cierto punto una gravedad mayor porque se hacen a título de interpretaciones interesadas que distorsionan su finalidad.

El aficionado que empieza por recibir el equipo y su vestimenta civil, el que amparándose en prescripciones de orden médico y social, recibe el subsidio, el que acepta en forma de dinero el valor equivalente al cubierto de un banquete, el que lo recibe por concepto de indemnizaciones a supuestos jornales de trabajo y aun aquellos que lo reciben realmente por razones de justicia, los que transforman los premios en sus valores en metálico, los que tienen bonificaciones o habilitaciones en puestos especulativos dentro de los clubs, llámense cantineros, inspectores, entrenadores, intendentes, etc., los que reciben bajo forma de viático, para tránsito o locomoción, etc.

Todas estas manifestaciones constituyen verdaderas especulaciones que en cierto modo no sólo vulneran el carácter del amateur, sino la misma situación personal de honestidad, encubierta por una hipocresía indigna de las no-

ciones de moralidad que el deporte debe dar a quienes lo practican.

Más aun: permiten la competencia deportiva entre aficionados, al amparo de una simulada identidad de situación, que todo el mundo conoce, pero que no puede comprobar, facilitando directamente el encubrimiento del falso amateur.

Porque la personalidad del profesional no es antipática por sí misma, pues pueden adornarle las mejores cualidades de sportman y aun puede despertar una sincera admiración, como sucede con Carpentier, Ellegari, Johnson, pero esa simpatía se pierde cuando existe el convencimiento de que las facultades personales que se admiran, están encubiertas bajo una máscara de amateur.

Podría decirse, para falsear los hechos, es decir para acomodarlos a los reglamentos de nuestras instituciones, que el desdoblamiento existe y es posible que ciertas prerrogativas bien pueden tolerarse en aras de un humanitarismo deportivo, compatible con las exigencias de los conceptos fundamentales de la legislación para amateurs, pero la realidad nos dice finalmente que todas esas concesiones establecen de hecho el grado de profesionalismo, capaces de caracterizar una situación de tránsito entre nuestro pasado de amateurs y nuestro porvenir de profesionales.

¿QUE FALTA PARA QUE EL PROFESIONALISMO EXISTA?

Falta lo más importante, lo que más vale y que desgraciadamente es lo que se descuida, falta lo que es necesario que el aficionado represente dentro de las exigencias de la vida deportiva: el concepto de su valor físico y moral.

Lo que caracteriza al profesional no es la paga directa o indirecta, son imprescindibles determinadas condiciones de carácter, de voluntad y de moralidad subordinadas a otros intereses que los de la especulación.

Carpentier, profesional del box, es también un ejemplo de altas virtudes cívicas. Dupuy, campeón del ciclismo francés, lo es en alto grado, sirviendo a su patria, con igual denuedo y desinterés, y, en una palabra, en la historia de la reciente guerra, el deportismo francés ha culminado sus páginas más hermosas por el esfuerzo de sus campeones. Si el profesionalismo desnaturalizara la moral, como se dice, no hubiera habido en ellos tanta sublimidad en sus sacrificios. Más aun, no terminada la guerra, la preparación de las olimpiadas se hacía a expensas de esos elementos, y bien elocuente ha sido el significado del triunfo de los profesionales americanos, que ha servido para despertar una emulación tan ardiente, que el deportismo profesional de Europa se encuentra en una época de actividad que no han de superar todos los cálculos. Hay conciencia de que el destino de las sociedades futuras ha de sostenerse por el culto de este internacionalismo pacífico, lleno de carácter y de vida, y del que son pioneros los profesionales de la Europa y de América, dignos depositarios de las glorias de Vedrines, Pegoud, Gilbert, Garros, y Bouin.

¿POR QUE EXISTE EL PROFESIONALISMO?

Es indudable que la solución ideal de la educación física de la juventud, debería ser la que contemplara las exigencias pedagógicas de esa enseñanza, de acuerdo con las más elevadas disposiciones del espíritu, pero el concepto de la educación integral, así concebido, sólo ha sido accesible a ciertos países de Europa y de América del Norte, favorecidos por un grado de cultura general y una exigencia de raza.

Pero, para nosotros, el problema de la educación física no ha sido encarado con una clara noción de orden ni representa un programa definido de labor a seguir invariablemente en el futuro. No se ha trazado el país por obra de sus pedagogos, un criterio uniforme, de manera que la hora presente representa una confusión de ideas que forzadamente repercuten en nuestro medio popular para interesarse de acuerdo con sus tendencias más impresionables o más accesibles a su vocación.

Aclaremos el pensamiento. Si la educación física tuviera un carácter de obligatoriedad inflexible y absoluta y se realizara de acuerdo con un plan de enseñanza desde la niñez hasta la edad adulta, a través de la vida escolar, liceal y universitaria, la juventud saldría de esos centros de enseñanza armada de una verdadera cultura integral, realizada lenta y regularmente. En estas condiciones, esa juventud, capacitada para el ejercicio de la vida en su doble faz intelectual y física, optaría, por lo general, por procurar su independencia económica en brazos de su preparación intelectual, para hacerse médico, agrónomo, comerciante, etc., y su preparación física no le representaría sino el complemento auxiliar de salud, suprema necesidad de la vida y factor elemental en la elaboración de la raza.

Pero, desgraciadamente, no es así. La educación física de la juventud no existe, a lo menos como exigencia programada de acuerdo con un criterio definitivo. Lo poco que se hace es copia fiel de tendencias pedagógicas exóticas, de países de cultura general mayor que el nuestro, y de los cuales hemos sido imitadores hábiles, al punto de poder aceptar su competencia sin desdoro.

Pero la enseñanza general de la educación física no ha beneficiado los primeros años de la juventud. El deporte ha llegado para redimirlo de su deficiencia física y ha ejercido su atracción y su contagio por otras razones que la de la cultura misma. Ha ido a los talleres, a las fábricas, y lo que es más penoso, a la vagancia, a sacar sus representantes; ha buscado los elementos más humildes para darles una cultura física cuyo concepto pedagógico no podían comprender, porque, desgraciadamente, habían sido los menos afortunados por su escasa preparación elemental. Y son esos elementos los que, redimidos de su anonimato, ha llegado en aras de sus habilidades y dedicación, a elevarse a la categoría de seres poco menos que privilegiados y envidiables ante el concepto popular.

Es posible que esa juventud fuerte y vigorosa, pero sin el equilibrio intelectual necesario, a cuyas expensas el deporte escribe sus páginas más gloriosas, que no ha sido liberada de su

ALMACEN DE SUELAS

FABRICA DE CORTES

"Casa Avis Schuster"

FUNDADA EN 1896

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

1850 - MEJICO - 1852

BUENOS AIRES

Unión Telef. 4341, Libertad

Coop. Telef. 1604, Central



DOBLE VENTAJA

ME ASEGURO A EMPLEAR LAS BUJIAS "TAXI"

1.º DESDE TANTO TIEMPO QUE LAS USO NO ME HA FALLADO NUNCA MI MOTOR

2.º SON VENDIDAS Y GARANTIZADAS POR LA

CASA MAS ANTIGUA DEL RAMO

¿QUE MAS QUIERO?

M. RECHT y LEHMANN

72 MAIPU 84

BUENOS AIRES

1100 URQUIZA

ROSARIO

Necesita Vd. ropa Blanca

Vd. DEBE SABER que existe un establecimiento nacional que vende ropa blanca de toda clase y confecciona ajueres para casamientos a precios tan asombrosamente reducidos que le han hecho conquistar un renombre universal. Además, la perfección de sus confecciones es tan admirable que ha monopolizado no sólo la más distinguida clientela de la República Argentina, sino que envía diariamente un número considerable de ajueres lujosos y ropa blanca en general a todos los países de la América latina. Con Montevideo, Chile y Brasil, los negocios que realiza son de importancia grandísima.

Vd. DEBE SABER TAMBIEN que si una casa se dedica a un artículo tan conocido como lo es la ropa blanca, y no sólo consigue dominar la venta en el país donde actúa, sino que sus modelos y precios compiten ventajosamente y desalojan a los establecimientos similares, mejor acreditados del extranjero, por alguna razón será. He aquí varias explicaciones que le resultarán de provecho si Vd. necesita comprar ropa blanca. Léalas; si hoy no le interesan, le interesarán mañana.

LA CASA IDEAL DE LOS NOVIOS es un establecimiento colosal que emplea en sus acreditados talleres más de 2.000 hábiles obreros y hace todas sus compras y realiza todas sus ventas al CONTADO RABIOSO. No vende a plazos ni por cuotas mensuales, no fía ni hace descuentos de ninguna clase, ni tiene tampoco relaciones con Bancos de Crédito de ninguna especie. De otra manera no podría ofrecer las ventajas positivas que proporciona. Vende más de lo que produce y lo vende todo directamente al consumidor, eliminando inútiles intermediarios y a precios asombrosamente reducidos.

SI Vd. PUEDE HACER SUS COMPRAS PAGANDO AL CONTADO, sea inteligente; no malgaste su dinero comprando a los precios exagerados que están obligados a hacer pagar los comerciantes que fían o que venden a plazos más o menos largos. Usted comprenderá fácilmente que alguien debe pagar el riesgo que se corre y los intereses del capital que se emplea. Defienda Vd. sus intereses. Compre a precios justos, equitativos. No permita que paguen justos por pecadores.

ENVÍENOS HOY MISMO SU DIRECCION y le remitiremos nuestros interesantes Catálogos ilustrados, con precios y grabados exactos. Vd. comprobará diferencias de precios enormes. No demore su pedido. Escribanos hoy mismo, aunque no precise hoy nuestros artículos. No perderá nada y aprenderá mucho.

LA CASA IDEAL DE LOS NOVIOS

BUENOS AIRES

SUCURSAL NORTE:
Santa Fe 2000
ESQUINA AYACUCHO

DRAGO y FAZIO - Buenos Aires

CASA CENTRAL:
Bmé. Mitre 1499
ESQUINA PARANA

Pa que te acordés!

esta es la marca
que quiero siempre



ZAPATILLAS
MARCA
"LANGOSTA"

BUENOS AIRES
SALCEDO 3537-39

ROSARIO

BAHIA BLANCA

URQUIZA 1298

MITRE y SARMIENTO



CASA

ROVEDA

DEFENSA 818 - B^º AIRES

LOS OBREROS



NUESTRA ROPA NO SE DESCOSA

CASA FUNDADA

EN

1884



TRAJES



UNIFORMES

REBAJA GENERAL DE PRECIOS

PIDA USTED
CATÁLOGO



SOBRETODOS

**ENVIOS
AL
INTERIOR**



IMPERMEABLES